

30 (453)
 lipca 1999 r.
 Cena 1 zł
 1231 - 904 X
 3278160
 aneks@arop.pl
 4362877
 ANEKS
 Aneks SC
 www.aneks.com.pl

TYGODNIK PRUDNICKI

PPHU "MERKURY" s.c.
 A. A. Żurakowscy



cały dom w jednej firmie



Polecamy

- panele podłogowe od 29,90 zł/m²
- kafelki Opoczno
- kleje do glazury, płyty gipsowe, cegły, cement, stal, pokrycia dachowe

Promocja: dachówka fińska 24,50 zł/m²
 Prążyńska 9, tel. 4 360 966

GAZETA POWIATOWA: PRUDNIK · BIAŁA · GŁOGÓWEK · LUBRZA



MAGDALENA JAMROZY (NA ZDJĘCIU WŚRÓD LAUREATEK KONKURSU DOLNEJ DRUGA Z LEWEJ) ZDOBYŁA TYTUŁ II WICEMISS AUSTRII. ZA TYDZIEŃ SZCZEGÓŁY I ZDJĘCIA!

PRUDNIK KOCHA WAS, PRUDNIK ŻEGNA WAS

I chociaż są to przykre chwile, bo właśnie wiele wspólnot żegna swoich opiekunów – dominikanów – to cała Prudnik z żalem myśli o tym, że tak cicho pracowali i żyli z nami, przeżywając wzloty i trudności parafii, tak i teraz odchodzą, każdy w inną stronę, nawet nie wiemy gdzie i czy się jeszcze kiedyś spotkamy.

Może na co dzień wydawali się trochę nieobecni, bo ten i ów pracował w jakimś szkole, środowisku, studiował, nie wszyscy znali nawet ich imiona, a przecież każdy z zakonników miał obszerny przydział obowiązków. Codziennie nawiedzała szpitale, bywali u rozlicznych chorych i to nie tylko w pierwsze piątki miesiąca, nieśli pociechę i pomoc nie tylko duchową. Sprawowali Eucharystię w areszcie śledczym, pomagali więźniom, dożywali wielu głodnych – czekających na pożywienie i pieniądze, które otrzymywali chorzy i biedni na lekarstwa oraz pomoc w przetrwaniu trudności.

Opiekowali się młodzieżą z różnych środowisk oraz dziećmi z "Caritasu". Ażeby nie rozstawali się anonimowo, to za "Wspólnotą Wspólnot" (nr 10/98), która także była wydawana pod ich patronatem i z pomocą finansową, przedstawimy tych, których żegnamy.



POŻEGNANIE

Jak już informowaliśmy 29 lipca podczas mszy św. o godzinie 18-tej nastąpi przekazanie parafii św. Michała Archanioła w Prudniku przez Dominikanów księżom diecezjalnym. 1 sierpnia o 11.30 odprawiona zostanie uroczysta msza święta koncelebrowana pod przewodnictwem biskupa i z udziałem przedstawicieli Prowincji Dominikańskiej. Proboszcz ojciec Stanisław Gołąb przekaze parafię nowemu proboszczowi.

(dokończenie na str. 3)



MONTAŻ KROSZIEN

We "Frotexie" co miesiąc przybywa nowych kroszów, które montowane są i sukcesywnie oddawane do produkcji, na razie próbnej. Największa inwestycja prudnickiej firmy u schyłku XX wieku to nie tylko krosna, ale i towarzyszące im maszyny i zakardowe, klimatyzacja i wiele innych prac.

Szczegóły w artykule, który otwiera lipcowy dodatek do "TP" -

„ŻYCIE FROTEXU”



Na budowie nowego prudnickiego kościoła przy ul. Skowrońskiego. Będzie on m.in. pamiątką po 54-letniej bytności dominikanów w prudnickiej parafii.



CLUB "GREEN DAY"

z marynistyczną scenografią otwarty został w Prudniku w lipcu przy ul. Batorego. Zdj. W. Steć.



INFOLINIA
 441 75 10 - 11
 441 75 15 - 16

IDEALNY SYSTEM RATALNY DOSTĘPNY W NAJLEPSZYCH SKLEPACH

TYGODNIK PRUDNICKI

Nowy numer w każdy czwartek w kioskach i sklepach powiatu prudnickiego. Czekamy na sygnały, pomysły i informacje od czytelników:

REDAKCJA I BIURO OGŁOSZEŃ:
48-200 Prudnik
ul. Jagiellońska 3



TELEFONY CAŁODOBOWE:
4362877, 4366485

FAX:
4362877

e-mail:
aneks@aro.pl

ODDZIAŁY REDAKCJI „TP” W SIEDZIBACH „OTTOKARU”:
48-250 Głogówek, ul. Mickiewicza 16
tel. 437-3374, fax 437-2153
48-210 Biała, ul. Prudnicka,
tel. 438-7054

Masz pytanie, chcesz przedstawić problem, podyskutować o tekście opublikowanym w gazecie? Czekamy na telefony, wizyty i listy.

REDAKTOR NACZELNY:
Antoni WEIGT

SEKRETARZ REDAKCJI:
Halina CHROBAK

PUBLICYSTA:
Andrzej DEREŃ

FOTOREPORTER:
Walenty STEC

WSPÓLPRACOWNICY:
Ryszard NOWAK
Alina ADREN
Daniela DŁUGOSZ-PENCA
Mieczysław MATCZAK
Franciszek DENDEWICZ
Józef BARGIEŁ
Robert FRYDRYCH

SKŁAD KOMPUTEROWY:
Andrzej DĄBROWSKI
Przemysław GALERT

SEKRETARIAT I BIURO OGŁOSZEŃ:
Władysława GAJDA

SPONSORZY:
„ELEKTRONIK CENTRUM” H. SEJNOWSKIEGO, „ADAM I EWA” Z. KUROCZKIN, CUKIERNIA „KARMELEK” SC ADRIANA I MIROSŁAW SEŃKÓW, ZUP G. JANUS, ZAKŁAD MIĘSNY R. ŻEWICKIEGO, GMINA LUBRZA, PPHU „DALIR”, „JUBILER” SC J. I. M. POSORÓW, PBP „ORBIS”, „OPTYK-AN”

WYDAWCA:
Spółka Wydawnicza
„Aneks” SC w Prudniku
ul. Jagiellońska 3

DRUK:
Zakłady Graficzne „ROLA-PRESS”
45-831 Opole
ul. Wspólna 26

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania nadsyłanych materiałów prasowych i listów. Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń i reklam.

BIURO OGŁOSZEŃ
CZYNNE OD 8.00 DO 16.00

KRONIKA POLICYJNA

WŁAMANIA I KRADZIEŻE

● W okresie od 16 do 19 lipca w Prudniku przy ul. Kolejowej miało miejsce włamanie do mieszkania. Zginął telewizor, czajnik i inne przedmioty. ● W okresie od 18 do 20 lipca sprawca z otwartego samochodu ukradł głośniki i wzmacniacze. ● 20 lipca w Dytmarowie złodziej ukradł z mieszkania - wywabiając z niego najpierw mieszkańców - ponad 2 tys. zł. ● 15 lipca (zgłoszono 21 lipca) ktoś ukradł z zakładu przy ul. Batorego portfel z dokumentami. ● 22 lipca Sąd Rejonowy w Prudniku na wniosek prokuratora aresztował sprawcę z Nysy wyłudzenia w styczniu br. z prudnickiego sklepu sprzętu RTV. ● 22 lipca o 18.30 w Głogówku na parkingu w Rytku ktoś usiłował włamać się do toyoty, własność obywatela Niemiec. Auto było dobrze zabezpieczone i nie udało się. Złodziej zniszczył zamki. ● W okresie od 21 do 23 lipca w Prudniku przy ul. Kombatanów zginął rower. ● Nocą z 24 na 25 lipca złodziej włamał się do warsztatu przy ul. wiejskiej w Prudniku. Zginęły narzędzia.

Z RÓŻNYCH DZIEDZIN

● 19 lipca na wniosek prokuratora Sąd Rejonowy w Prudniku aresztował sprawcę wypadku w Głogówku, w wyniku którego zginęła stojąca na poboczu kobieta (zmarła po przewiezieniu do szpitala, sprawca był pijany). ● Tego dnia na ul. Arkadiusza Bożka w Prudniku sprawca wyrzucając z okna pojemniki uszkodził szybę w samochodzie. ● 19 lipca na ul. Kolejowej w Prudniku został pobity mężczyzna. ● Nocą z 10 na 11 lipca (zgłoszono 20 lipca) ktoś przebił opony w peugeocie parkującym na ul. Kościuszki. ● Nocą z 19 na 20 lipca ustaleni już przez policję sprawcy uszkodzili ogrodzenie przedszkola nr 3; straty ok. 4 tys. zł. ● 20 lipca w Kazimierzu mieszkaniac tej wsi w trakcie interwencji policyjnej znieważył policjanta. Następnego dnia prokurator zastosował wobec niego dozór policyjny. ● 22 lipca w Banku Śląskim w Prudniku ujawniono fałszywy banknot 20-złotowy. ● 23 lipca nieletni pobił nieletniego na ul. Chrobrego.

TURNIEJ MINI PIŁKI NOŻNEJ

Na stadionie OSiR w Prudniku przy ul. Kolejowej organizowany jest OTWARTY TURNIEJ MINI PIŁKI NOŻNEJ w trzech kategoriach wiekowych: rocznik 1984 i młodsi; 1986 i młodsi oraz 1988 i młodsi. Początek turnieju 3 sierpnia o godzinie 17-tej. Zgłoszenia drużyn należy składać w biurze OSiR przy ul. Parkowej 4 do 2 sierpnia. Organizatorami turnieju są: Ośrodek Sportu i Rekreacji oraz Komenda Powiatowa Policji w Prudniku.

GOSPODARSTWO AGROTURYSTYCZNE
ZAPRASZA NA



JAZDĘ KONNĄ

ŁĄKA PRUDNICKA 74 • TEL. 436-87-87

SKORZYSTAJ Z AMNESTII

Swoista amnestia dla nielegalnych posiadaczy broni weszła w życie. W terminie 90 dni można złożyć broń, także pneumatyczną czy gazową na policji bez obawy o konsekwencje karne. Szczegóły w ustawie o broni i amunicji, Dziennik Ustaw z 21 maja, pozycja 549. Są tam np. informacje o kijach rzekomo do gry, na których posiadanie też trzeba mieć zgodę.

POGOTOWIE RATUNKOWE

W tygodniu od 19 do 25 lipca prudnickie pogotowie ratunkowe 9 razy wyjeżdżało do wypadków, 40 - do zachorowań, odotowano 88 transportów. Do ambulatorium przyjęto 180 osób. ● Był to tydzień wyjazdów do osób uskarżających się na bóle serca, nadciśnienie, kolki nerkowe i wątrobowe, udary mózgu; do chorych z nowotworami, osób uzależnionych od alkoholu i narkotyków. ● 19 lipca w Niemysłowicach upadła 41-letnia kobieta doznając urazu głowy; przewieziona została do pogotowia do leczenia chirurgicznego. ● W Raclawicach Śl. upadł tego dnia z roweru 9-letni chłopiec i doznał urazu głowy; przewieziony do konsultacji i leczenia. ● W Prudniku 56-letnia kobieta doznała zatrucia lekami w celach samobójczych; przewieziona została na oddział wewnętrzny do leczenia. ● 20 lipca upadła w Prudniku 73-letnia kobieta doznając złamania szyjki kości udowej; przewieziona do poradni chirurgicznej i po konsultacji została przyjęta na oddział. ● W Rudziczce tego dnia doszło do wypadku samochodowego; uszkodzony mężczyzna z urazem głowy został zaopatrzony chirurgicznie. ● 21 lipca na drodze do Trzebiny 65-letni mężczyzna przewrócił się na rowerze i doznał urazu głowy. Był pod wpływem alkoholu; przewieziony został do poradni chirurgicznej. ● Tego dnia w Prudniku upadła 8-letnia dziewczynka z roweru doznając urazu głowy; przewieziona została do pogotowia celem leczenia. ● 22 lipca w Lubrzy zostało pogryzione przez psa roczne dziecko. Z ranami kłasnymi głowy i szyi przewiezione do pogotowia, skąd trafiło na blok operacyjny. ● W tym samym dniu 34-letnia kobieta została pobita i doznała rozległej rany policzka; po zaopatrzeniu chirurgicznym udała się do domu. ● 20-latek doznał złamania stopy; po konsultacji trafił do Nysy na oddział urazowo-ortopedyczny. ● 23 lipca w Szybowicach 75-letnia kobieta została kopnięta przez krowę; doznała urazów brzucha, klatki piersiowej i złamania

kości ramiennej. Po konsultacji przewieziona została na oddział chirurgiczny. ● 23 lipca w Prudniku lekarz stwierdził zgon 86-letniej kobiety. ● 24 lipca 45-letni mężczyzna powiesił się w celach samobójczych; odcięto go, podjęto reanimację. Karetką „R” przewieziono go na oddział intensywnej terapii w Opolu. ● 24 lipca mężczyzna pod wpływem alkoholu spadł ze schodów doznając urazu głowy i okolicy łędźwiowej. Trafił na oddział chirurgiczny. ● Tego dnia 34-letni mężczyzna upadł doznając urazu ręki; przewieziony został do pogotowia do konsultacji chirurgicznej. ● 25 lipca w Prudniku 37-letnia kobieta doznała urazu głowy; przewieziona została do zaopatrzenia chirurgicznego w pogotowiu. ● Tego dnia w Łące Prudnickiej w wypadku drogowym uszkodzony został 19-latek; doznał urazu głowy i został przewieziony do zaopatrzenia chirurgicznego.

URZĄD STANU CYWILNEGO

URODZENIA:

Karolina Anna KUNKA - 30.06, Natalia Edyta TRZEJA - 8.07, Łukasz Marcin KUKUŁKA - 12.07, Jakub Jan GACH - 12.07, Szymon Kamil RESTEL - 14.07, Wojciech Mateusz OSTROWSKI - 15.07, Magdalena KOŁEK - 18.07, Marcin Tadeusz SOBOLLEWSKI - 20.07.

ŚLUBY:

w dniu 17 lipca 1999 roku
Joanna Elżbieta SZAJDEWIK - Maciej Adam KOWOLIK;
Magdalena Weronika LEŚNIAK - Tomasz Andrzej WOŹNIAK;
Katarzyna Barbara MIELNIK - Rafał Waldemar BOLIBRZUCH;

ZGONY:

Mikołaj KOBIAŁKA - 17.07, Józefa CHUĆ - 18.07, Adam SOBKOWICZ - 20.07, August NOWAK - 21.07, Olga WOLAŃSKA - 22.07, Anna KLOC - 22.07, Rozalia DROBNICKA - 22.07, Stefania Maria BUDZIŃSKA - 23.07, Stanisław GUNIA - 23.07.

OSTATNIE POŻEGNAMIE

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że odszedł od nas

Jan ZIUBRZYŃSKI

Był Radnym Rady Miejskiej w Prudniku w latach 1990-1998. W zmarłym tracimy człowieka znanego z dobroci serca i miłości. Żonie zmarłego i jego Rodzinie szczere kondolencje składamy.

Rada Miejska w Prudniku
Zarząd Gminy Prudnik
Burmistrz Miasta i Gminy
pracownicy Urzędu Miasta i Gminy

FLAMA S.C.

NOWO OTWARTA HURTOWNIA WYROBÓW WĘDLINIARSKICH,

Prudnik, ul. Morcinka 1, tel/fax 077-4366331

ZAPRASZA

na zakupy wyrobów wędliniarskich w pełnym asortymencie.

ATRAKCYJNE CENY

w lipcu i sierpniu **WIELKA PROMOCJA KONSERW MIĘSNYCH**

OFERUJE DO SPRZEDAŻY

● siatki wędliniarskie ● przyprawy ● jelita ● ostonki

ZAPRASZAMY

OD WTORKU DO SOBOTY W GODZ. 5.30-16.00



GABINET LEKARSKI

PRUDNIK, UL. BATOREGÓ 4

(koło ronda)

lek. med SYLWIA KŁUBOWSKA

DERMATOLOG-WENEROLOG

przyjmuje poniedziałki

16.30 - 17.30

leczenie chorób

i wenerycznych

wizyty domowe - tel. 436-41-30

KASY FISKALNE TEC

MA - 196F

WAGI ELEKTRONICZNE, METKOWNICE

SPRZEDAŻ I SERWIS

cena 1 435,-
(netto)

Radosław Jagielski, 48-200 Prudnik, ul. Chopina 4
tel. (077) 436-36-71, tel. kom. 0-604-59-41-24

TEC POSNET TOTAL TAX

ELEKTRONIK CENTRUM
48-200 Prudnik, ul. Armii Krajowej 6,
tel./fax 436-33-23



RATY

PRYWATNY GABINET LEKARSKI

PRUDNIK, UL. BATOREGÓ 4

(koło ronda)

- porady ogólne i internistyczne
- EKG
- spirometria
- badanie poziomu glukozy

CEZARY SACHA

lekarz chorób wewnętrznych

wtorki 16.30 - 17.30

wizyty - tel. 436-41-30

KRZYSZTOF WZ

specjalista chorób

środy 16.30 - 17.30

wizyty - tel. 436-41-30

Przyszła siedziba prudnickiej policji

OBIEKT NA MIARĘ XXI WIEKU

Jak już pisaliśmy w maju doszło do wyłonienia firmy, która wykona projekt przyszłej siedziby Komendy Powiatowej Policji w Prudniku. Do przetargu, który odbył się w Komendzie Wojewódzkiej Policji w Opolu, zgłosiło się dziewięć biur projektowych z Opoli, Gliwic, Raciborza, Warszawy i Katowic.

Decyzją wojewódzkiej komisji przetargowej (z udziałem komendanta KP w Prudniku) przetarg wygrało Przedsiębiorstwo Projektowania, Realizacji i Wdrożeń "BPK Katowice". Biuro to projektowało już na terenie kraju wiele obiektów specjalnych, m.in. siedziby Straży Granicznej i Urzędów Celnych. Firma ma wykonać projekt do końca września br.

W czerwcu "BPK Katowice" przedłożyło komisji trzy projekty wstępne przyszłej siedziby policji w Prudniku oraz zagospodarowania terenu wokół. Wybrana została koncepcja zakładająca wybudowanie u zbiegu ulic Skowrońskiego i Sybiraków obiektów o bardzo nowoczesnej bryle oraz dostosowanej do wymogów otoczenia w kształcie trójkąta. Budynek główny będzie w kształcie litery "L", posiadać będzie podpiwniczenie, cztery kondygnacje z wejściem od strony zbiegu ulic, z możliwością zagospodarowania wysokiego poddasza. Całkowita powierzchnia obiektu wyniesie ok. 2 tys. m kwadratowych. Od strony zaplecza budynek ograniczony będzie obiektem garażowo-warsztatowym o dwóch kondygnacjach, z dużym placem manewrowym dla pojazdów służbowych.

19 lipca prudnicki komendant podinspektor Edward Bednarski dokonał szczegółowych uzgodnień z biurem projektowym. Będą one podstawą do opracowania ostatecznego projektu siedziby komendy. W listopadzie ogłoszony zostanie prawdopodobnie przetarg nieograniczony, wyłaniający firmę, która podejmie się budowy Komendy Powiatowej Policji w Prudniku. Jeśli przetarg przebiegnie sprawnie, przydzielone na ten rok pieniądze pozwolą na rozpoczęcie jeszcze w tym roku prac ziemnych.

Uzgodnienia zakładają m.in. wygospodarowanie w części "pryzmienia" głównego obiektu 16 miejsc na pojazdy służbowe oraz areszty, spełniające wszystkie wymogi w tym zakresie. Obiekt wyposażony będzie w podjazdy i windę dla osób niepełnosprawnych, sieć łączności wewnętrznej dla interesantów itp. W przyszłej siedzibie będzie też możliwość wprężnięcia jednostki policji do nowoczesnej sieci monitoringowej części miast i osiedli powiatu prudnickiego. W obiekcie będzie nowoczesne stanowisko kierowania, umożliwiający ściślejszą współpracę i koordynację działań pomiędzy służbami i jednostkami ratowniczymi powiatu oraz znaczne polepszenie szybkości interwencji i obsługi interesantów.

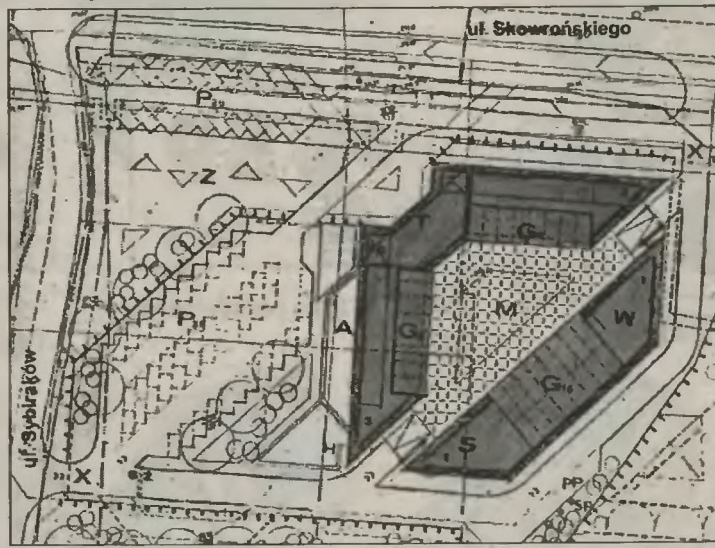
W budynku warsztatowo-garażowym przewidziano miejsca na kolejnych kilkanaście pojazdów służbowych, zaplecze warsztatowe oraz pomieszczenia do podnoszenia sprawności fizycznej policjantów, m.in. salę ćwiczeń, siłownię oraz strzelnicę pistoletową. Prud-

nicka jednostka pomimo złych warunków lokalowych obecnie, wieździe prym w województwie w zakresie szkolenia i wykorzystania w służbie psów o specjalistycznym przeszkoleniu. W nowej siedzibie będzie także miejsce do przetrzymywania, obsługi i stałego treningu psów, w tym do wykrywania narkotyków oraz materiałów wybuchowych. Rozważana jest także możliwość wygospodarowania pomieszczeń na tzw. magazyn i rozpoznawalnię zapachów dla psów tropiących. Na terenie przekazanym przez prudnicki samorząd przewidziano także miejsca parkingowe dla interesantów i pojazdów służbowych.

Inwestycja będzie finansowana ze środków centralnych i kosztować będzie ok. 6 mln. zł. Cykl realizacyjny obejmie trzy etapy; zakończenie planowane jest na rok 2001 - 2002.

Jest realna szansa, by prudnicki policjanci po ośmiu latach starań, przy dużym wsparciu władz samorządowych, w stosunkowo niedługim czasie przeprowadzili się z jednego z najgorszych budynków w kraju do nowej siedziby, na miarę XXI wieku. po Urzędzie Skarbowym, Państwowej Straży Pożarnej i Powiatowym Urzędzie Pracy powiat prudnicki zyska kolejny nowoczesny i funkcjonalny obiekt. Już dziś policjanci deklarują możliwość przejścia dodatkowych obowiązków, związanych z otwarciem pełnotowarowego przejścia granicznego w Trzebinie.

Na rysunku: schemat przyszłego obiektu. Makieta będzie gotowa po koniec sierpnia; nie omieszkamy wtedy zaprezentować ją czytelnikom.



PRUDNIK KOCHA WAS, PRUDNIK ŻEGNA WAS

(dokonanie ze str. 1)

Ojciec Stanisław – proboszcz i opiekun KIK-u i wspólnoty neokatechumenalnej I. Wszyscy znamy jego łagodne oblicze i tę wszechstronną troskę o parafię.

Ojciec Filip – kapelan szpitala "Wojewódzkiego" i więzienia, asystent stowarzyszenia "Civitas Christiana", opiekun

chorych i neokatechumenatu III Wspólnota.

Ojciec Jakub – kapelan szpitala "czerwonego", domu rencistów, kochamy za dobre i piękne kazania, zwłaszcza na pogrzebach.

Ojciec Grzegorz – katecheta LO, asystent III-go Zakonu Żywego Różańca, wiele godzin spędzający w konfesjonale, niosący pomoc duchową, kapelan zakonnic.

Ojciec Bogusław – katecheta ZSZ, pracujący w duszpasterstwie rodzin oraz z młodzieżą przygotowującą się do Sakramentu Bierzmowania, kapelan domu dziecka.

Ojciec Józef – duszpasterz młodzieży – odwiedzający chorych w szpitalach i domach, opiekun wspólnoty neokatechumenalnej II.

Ojciec Przemysław – opiekun młodzieży, pracował systematycznie z dziećmi zgromadzonymi w "Caritasie" znany z dużej życzliwości i częstych spotkań w Kaplicy Miłosierdzia.

Ojciec Robert – wikariusz, katecheta ZSZ na Prażynskiej i Podgórznej, duszpasterz Odnowy w Duchu Świętym, organizował ciekawe spotkania środowiska w okolicznościowych czuwaniach nocnych. Redaktor "Wspólnoty Wspólno", przyjaciel ludzi, młodzieży, zawsze pogodny, wysłuchujący cierpliwie problemy tych, którzy prosili o pomoc.

Ojciec Sylwester – nieustający budowniczy nowego kościoła, troszczył się o plac budowy, front robót i kaplicę na osiedlu.

Ojciec Zbigniew – katecheta "Rolnika", prowadził kurs małżeński, duszpasterstwo młodzieży studiującej oraz dzieci, zwłaszcza na Mszach im przeznaczonych.

Ojciec Klemens - wiele lat pracował na misjach, obecnie chory, pomagający innym.

Jest też brat Paweł – zakrystianin, opiekun ministrantów oraz Koła Przyjaciół Radia Maryja, zawsze widoczny w różnych uroczystościach kościoła.

Przykre to, że zaczynamy o nich mówić i myśleć w czasie przeszłym, bowiem w wymiarze jednostkowym byli prawie niezauważalni ale w całości tworzyli kanwę życia tego śró-

miemych w sposób materialny. Iluż tysięcy ludzi błogosławili na nową drogę życia, ileż dzieci otrzymało z ich rąk chrzest oraz ostatnie pożegnania. Setki tysięcy Mszy Świętych, spowiedzi, Komunii – w różnych sytuacjach – któż to zliczy i oceni?

Zapewne Ci, którzy w cieniu klasztoru i jego mieszkańców rośli na chwałę Boga i pożytek ludzi, choć nie zawsze zdają sobie z tego sprawę.. Oddawali swoje szkolne i inne pobory na rzecz budowy kościoła, zbierali ofiary na ten cel w okolicznych parafiach, identyfikowaliśmy się z nimi.

Mówiąc – nasi Ojcowie – wchodziliśmy przez nich w światowy ruch dominikański, może dzięki nim z Prudnika wywodzi się wielu młodych dominikanów i Ojciec Jan Góra?

Nie chciałabym pisać laurki ani requiem ale wiem, że po ich odejściu historia Prudnika podzielona będzie na dwie epoki: tę w której byli dominikanie i tę nową w którą będziemy wchodzić w XXI wiek z księżmi diecezjalnymi. Cokolwiek się stanie, nie nasza to rzecz ale wola Boga.

Kiedy co rok ktoś z klasztoru wyjeżdżał, to na jego miejsce przybywało inne imię i inna osobowość.

W tych dniach wakacji wyjadą wszyscy. Możemy tylko serdecznie podziękować Bogu za to, że jest Miłością skoro dał nam tak dobrych duszpasterzy chociaż na pewien czas i nadzieję, że do nowej "ekipy" też się z czasem przyzwyczaimy.

A więc Ojcowie Dominikanie "Szczęść Wam Boże" – na nową drogę – zawsze misyjną. Kochamy Was – Alleluja i żegnamy.

A może tylko do zobaczenia ?

INFORMATOR

Imieniny tygodnia

- 29 lipca (czwartek) Marty, Olafa
- 30 lipca (piątek) Julity, Ludmiły
- 31 lipca (sobota) Ignacego, Lubomira
- 1 sierpnia (niedziela) Justyny, Piotra
- 2 sierpnia (poniedziałek) Kariny, Gustawa
- 3 sierpnia (wtorek) Lidii, Augusta
- 4 sierpnia (środa) Dominika, Protazego

Pogotowia

Ratunkowe	999, 4363033
Straż Pożarna	998, 4363201
Policja	997, 4362041
Energetyczne	991
Gazowe	992
Wodno-Kanalizacyjne	994
Dragowe	981
Opiekuńcze	4745445
Straż Miejska	4366678
	0602187211

Apteki dyżurne

PRUDNIK

Do 30 lipca - Apteka "Zdrowie" ul. Sobieskiego 2, tel. 436-2863; od 30 lipca do 6 sierpnia - Apteka "O.O. Bonifratrów" ul. Piastowska 6, tel. 436-2653.

GŁOGÓWEK

Do 2 sierpnia - Apteka "Craetegus" ul. Zamkowa 1, tel. 437-3475; od 2 do 9 sierpnia - "Nowa Apteka M. & T. Schmidt" ul. Zamkowa 1. tel. 437-3796.

BIAŁA

Do 1 sierpnia - Apteka "Pod Lwem" ul. 1 Maja 18, tel. 438-7022; od 1 do 16 sierpnia - Apteka "Św. Kamila" Rynek 14, tel. 438-712.

ŁĄCZNIK

Pogotowie apteczne ul. Skowrońskiego 4, tel. 437-6361

Ważne telefony w Prudniku

- Informacja PKP 4362342
- Informacja PKS 4362115
- Naprawy telefonów 4362832
- Muzeum Ziemi Prudnickiej (10.00 - 17.00) 4363808
- Dom Włókniarza 4362521
- Biblioteka Miejsko-Gminna 436276
- Wojewódzka Biblioteka Pedagogiczna 4362703
- Kino Wyzwolenie 4362141
- Prudnicki Ośrodek Kultury 436335
- Urząd Pocztowy 4362987
- Ośrodek Pomocy Społecznej 436224
- Basen kryty (8.00 - 21.00) 43628.
- Telefon zaufania HIV, AIDS, narkomania, piątki 16-19
- "Powrót z U" 4362981
- Postój TAXI 4360919

Służba zdrowia w Prudniku

- Zespół Opieki Zdrowotnej 43622
- Szpital nr 1 ul. Piastowska 64 43632
- Szpital nr 2 ul. Piastowska 6 43632
- Przychodnia rejonowa 436252
- Rejestracja ogólna i stomatologiczna 4363006
- Rejestracja laryngologiczna i okulistyczna 4362917
- Rejestracja dziecięca 4362403
- Przychodnia lekarska „Optim 4362666

Dowcip tygodnia

- Starszy wdowiec poznał panią.
- Wyjdzie pani za mnie?
- Pod warunkiem, że nie ma pan potom
- Nie mam.
- Po ślubie para przychodzi do domu, czeka na nich trzech chłopców.
- Jak to, mówili, że nie masz potomk
- To Jasiu, Stasiu i Tomek. Po Tomku n

Edmund Działoszyński

POŻEGNANIE OO. DOMINIKANÓW

... nam dzisiaj serdecznie dziękować... Prudnika tym ojcom z Krakowa, ... przyznał nawet biskup Rzymu, ... prowadzili do Boga pielgrzymów ... i trwali w modłach przez lat wiele ... dzień powszedni, święta i niedziele.

... składamy dzięki za te wszystkie lata, ... "Solidarność" wzniosła się skrzydłata, ... zpień ducha, za krzewienie wiary ... i z rąk Waszych otrzymali dary.

... Wam za wszystkie sakramenty święte, ... budowy – dzieło rozpoczęte, ... słowa o nas proboszcza Gołębia ... się przejawia, uczuć cała głębia ... o "ludziach o szlachetnym sercu",

... Wam dziękuję na ślubnym kobiercu, ... z przed laty ojca Bogusława ... Dominikanów hetmańska buława ... przynależy nad prudnicką niwą.

... "Robotnikom" zbierającym "żniwo" ... BOŚLAW PANIE

OFERTA WAŻNA DO 3 SIERPNI 1999

0,99

dyskont spożywczy

ZAPRASZAMY CODZIENNIE

Prudnik, ul. Chopina 10 od 7.00 do 20.00, w niedziele od 9.00 do 17.00

zawsze najtaniej!



15⁹⁹
44 g

Szynka KOŁO 2 lbs



2⁵⁹
500 g

Pulpety w sosie pomidorowym
PAMAPOL



2⁶⁹
500 g

Gołąbki w sosie pomidorowym
PAMAPOL



0⁹⁹
250 g

Margaryna mleczna ZPT Warszawa



1⁹⁹
170 g

Filety z makreli w sosie
pomidorowym
INTERFISH



1⁶⁹
170 g

Filety śledziowe w sosie
pomidorowym INTERFISH



1²⁹
170 g

Szprot w sosie pomidorowym
INTERFISH



1⁴⁹
170 g

Śledź w sosie pomidorowym
INTERFISH



0⁹⁹
250 g

Margaryna DIANA



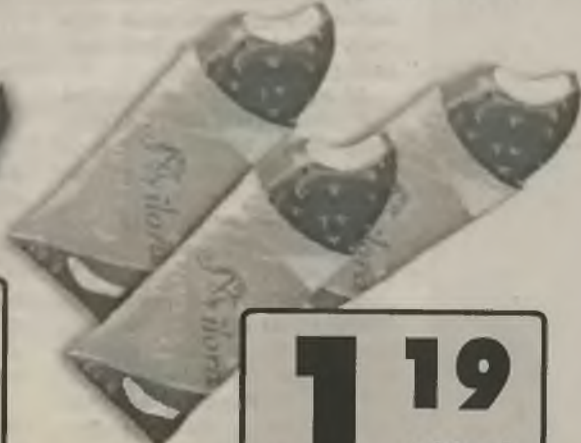
0⁵⁹
1 szt.

Zupki ekspresowe KIM-LAN



4⁹⁹
900 ml

Lody NORDIS
Rolada deserowa



1¹⁹
120 ml

Lody NORDIS Milord orzechowy

Pollena Rex
uniwersalna, kolor

7⁷⁹
1,8 kg

Cukier kryształ

1²⁴
1 kg



PROGRAM TELEWIZYJNY

29 lipca 1999 - 4 sierpnia 1999

CZWARTEK 29.07.1999

TVP1

Życie na gorąco; odc.6/9 Tupa-
 serial TVP 08:20 Giełda 08:30
 wiadomości 08:41 Prognoza pogody
 Biblioteka rodzinna; serial
 prod kanadyjskiej 09:30 Traper-
 09:45 A ja jestem; Hipopotam
 Tajemnica Sagali; odc.3 Wtajem-
 serial dla młodych widzów
 polsko - niem.; reż: Jerzy Łuka-
 wyk: Grzegorz Ruda, Marcin
 Jan Jankowski 10:30 Flirty z
 11:15 Nieszczęście; reportaże
 Zwierzęta świata; Wielki syberyj-
 kowicz; cz. 1/2; film dok. prod.
 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiz-
 12:20 Klan; odc.167; telenowela
 powt. 12:45 Klan; odc.168; tele-
 nowela TVP; powt. 13:10 Klan;
 1998; telenowela TVP; powt. 13:40
 lotnie; Srebrne siodło; film
 prod włoskiej; reż: Lucio Falci; wyk:
 Gemma, Sven Valsecchi
 Polskie lato 15:30 Teleexpress
 15:40 Polskie lato 16:15 Moda
 sukces; odc.902; serial prod.USA
 Polskie lato 17:00 Teleexpress
 Sekrety Weroniki; odc.17; serial
 USA 17:45 Polskie lato 18:00
 o melodia?; quiz muzyczny [ste-
 18:25 Polskie lato 18:30 Credo;
 nian katolicki 19:00 Wieczorynka;
 Kłosa Filemona; Bajki Misia i
 19:15 Jutro weekend 19:30
 wiadomości 19:56 Sport 20:01 Pro-
 gnoza pogody 20:10 Viper; odc.7; se-
 prod USA 21:00 W centrum uwagi
 Hity Czasu na dokument; Byli-
 zmi bez przyszłości; film dok.
 22:15 Tygodnik poli-
 23:00 Wiadomości
 Sport 23:15 Kronika wyścigu
 dookoła Mazowsza
 Gorąco polecam; Lisztomania;
 1975 film fab.prod. an-
 reż: Ken Russel; wyk: Ro-
 Sara Kestelman, Paul Ni-
 01:05 ABC brydża; odc.12;
 1:15 Tajemnice Rosji; cz.2
 - miasto diamentów; powt.
 zakończenie programu

TVP2

ort-telegram; powt. 07:30
 krajowy 07:50 Studio urody;
 08:00 Program lokalny 08:30 Co
 powiedzą; odc.29/40; serial
 angielskiej 09:05 Pogranicze
 1; 1990 serial TVP; reż:
 wyk: Cezary Pazura, Olaf
 Jan Monczka 10:10 Złote
 odc.17; serial prod.brazylij-
 19:05 Nad jeziorem; odc.7ost.
 Lucyna to dziewczyna; 1934
 prod polskiej; reż: Juliusz Gar-
 Jadwiga Smosarska, Euge-
 Mieczysława Œwiklińska
 13:00 Panorama 13:20 Dziennik krajo-
 13:40 Studio sport; Puchar
 skrót meczu Brazylia -
 15:05 Dozwolone od lat 40; Budka
 powt. 15:10 McGregorowie;
 prod lokalny 18:30 Jeden
 teletuniej 19:00 Złotopol-
 Kolacja we dwoje; teleno-
 powt. 19:30 Lucky Luke;
 pod prawa; serial anim.
 20:00 Zbiegłe córki;
 daughters; 1994 film fab.
 reż: Joe Dante 21:30 Auto
 mania 22:00 Panorama
 prognoza pogody 22:35 Sport-

serial prod.USA 00:05 Okna; Trudne
 rodzicielstwo 00:45 Studio sport;
 Światowa piłka 01:05 Studio sport;
 Europejski przegląd piłkarski
 01:20 Zakończenie programu

TV POLONIA

07:00 Program dnia 07:05 Dziennik
 krajowy 07:25 Sport-telegram 07:30
 Wspólnota w kulturze; Polski Teatr Lu-
 dowy we Lwowie; reportaże Stanisława
 Patera; powt. 08:00 Kot w butach; odc.
 22 /26/; serial animowany dla dzieci;
 powt. 08:25 Dziecięce festiwale; Sło-
 wiński bazar -VIII Międzynarodowy Fe-
 stiwali Sztuki Dziecięcej-ODESSA'98;
 powt. 09:00 Wiadomości 09:10 Arche-
 ologiczno-rycerskie Dni Brodnicy - Ma-
 rzenia o średniowieczu; reportaże Jaro-
 sława Kowalskiego; powt. 09:30 Wcze-
 sne dramaty; Jeśli serce masz bijące;
 dramt prod. polskiej (1983, 91'); reż:
 Wojciech Fiwek; wyk: Adam Probosz,
 Zofia Rysiówna, Alfred Struwe, Jaro-
 sław Antonik; powt. 11:00 Natalia Ku-
 laska - PULS - na bis; koncert; powt.
 12:00 Wiadomości 12:15 Małe ojczy-
 zny; I twoja mowa cię zdradza cz. 2; film
 dokumentalny Wojciecha Samowicza;
 powt. 12:40 Na skrzydłach Ikar; Barwy
 lotnictwa; powt. 13:00 Rodzina Kande-
 rów; odc. 6 /12/ - Dzień do namysłu, rok
 1955; serial prod. polskiej (1988); reż:
 Zbigniew Chmielewski; wyk: Tadeusz
 Madeja, Krystyna Kołodziejczyk-Szys-
 ko, Anna Kaźmierczak, Marek Kalita;
 powt. 14:00 Zaproszenie; Przyładek
 zdrowia; program krajoznawczy Wojcie-
 cha Nowakowskiego; powt. 14:20 Na
 tropie; odc. 4 /13/ - Lunacy; serial ani-
 mowany dla dzieci 14:30 Panorama
 14:50 Program dnia 15:00 Przygody
 pana Michała; odc. 9 - Porwanie; serial
 historyczno - przygodowy prod. polskiej
 (1969); reż: Paweł Komorowski; wyk:
 Tadeusz Łomnicki, Magdalena Zawadzka,
 Daniel Olbrychski, Mieczysław Pawlikowski
 15:30 Gawędy historyczne;
 Anielskie oblicza i diabelskie moce; pro-
 gram Beaty Szuszwedyk 15:50 Akademi-
 a wiersza; Tren Fortynbrasa; wiersz
 Zbigniewa Herberta 16:00 Panorama
 16:10 Kot w butach; odc. 23 /26/; serial
 animowany dla dzieci 16:30 W krainie
 władcy smoków; odc. 14 /26/; serial
 prod. polsko - australijskiej; reż: Noel
 Price; wyk: Lauren Hewett, Ryan
 Kwanten, Leonard Fung, Heather Mit-
 chell 17:00 Teleexpress 17:15 Małe oj-
 czyzny; By nie zapomnieć mowy ojców;
 film dokumentalny Piotra Zarębskiego
 17:40 Jeden na jeden; program Włod-
 zimierza Szaranowicza 18:05 Koniec
 babiego lata; film obyczajowy prod. pol-
 skiej (1975, 49'); reż: Ewa Kruk; wyk:
 Krystyna Adamiec - Kozłowska, Krzysz-
 tof Kolberger, Ewa Żukowska, Krzysztof
 Majchrzak 18:55 Ojczyzna-polszczy-
 zna; „Kakao -Radio - Video” 19:10 Tele-
 dyski na życzenie; powt. 19:20 Dobrano-
 ca; Miś Uszatek; Różowe landrynki;
 serial animowany dla dzieci 19:30 Wia-
 domości 19:56 Prognoza pogody 19:59
 Sport 20:05 Teatr na wakacje; To, co
 najpiękniejsze; autor:Marian Hemar;
 reż: Andrzej Łapicki; wyk: Wojciech
 Młynarski,Maja Komorowska,Jerzy Ka-
 mas 21:40 Biały żagiel na Jeziorze Onta-
 rio; reportaże Wojciecha Zielińskiego
 21:55 MdM; program rozrywkowy
 22:30 Panorama 22:57 Prognoza po-
 gody 23:00 Od Bacha do Beatlesów;
 Od Lannera do Straussa; wyst. zespół
 Camerata Vistula pod dyrekcją Andrze-
 ja Wrobla 23:25 Tygodnik polityczny
 Jedyński 00:10 W centrum uwagi 00:25
 W labiryncie; odc. 45 - List; serial prod.
 polskiej (1988); reż: Paweł Karpiński;
 powt. 00:55 Małe ojczyzny; By nie za-
 pomnieć mowy ojców; film dokumental-
 ny Piotra Zarębskiego; powt. 01:20 Miś
 Uszatek; Różowe landrynki; serial ani-
 mowany dla dzieci; powt. 01:30 Wiado-
 mości; powt. 01:55 Sport; powt. 01:59
 Prognoza pogody; powt. 02:00 Teatr na

wyk: Wojciech Młynarski,Maja Komo-
 rowska,Jerzy Kamas; powt. 03:35 Biały
 żagiel na Jeziorze Ontario; reportaże
 Wojciecha Zielińskiego; powt. 03:55
 MdM; program rozrywkowy; powt.
 04:30 Panorama; powt. 04:56 Progno-
 za pogody; powt. 05:00 Koniec babie-
 go lata; film obyczajowy prod. polskiej
 (1975, 49'); reż: Ewa Kruk; wyk: Krysty-
 na Adamiec - Kozłowska, Krzysztof Kol-
 berger, Ewa Żukowska, Krzysztof Maj-
 chrzak; powt. 05:55 W centrum uwagi;
 powt. 06:10 Przygody pana Michała;
 odc. 9 - Porwanie; serial historyczno -
 przygodowy prod. polskiej (1969); reż:
 Paweł Komorowski; wyk: Tadeusz Łom-
 nicki, Magdalena Zawadzka, Daniel Ol-
 brychski, Mieczysław Pawlikowski;
 powt. 06:35 Jeden na jeden; program
 Włodzimierza Szaranowicza; powt.
 07:00 Zakończenie programu

POLSAT

6.00 Muzyka 7.55 Informacje poranne
 8.00 Czarodziejka z Księżycy, serial
 animowany 8.30 Dziedziczna niena-
 wiść, serial prod. brazylijskiej 9.30 Żar
 młodości, serial prod. USA 10.30 Przy-
 jaciele, serial prod. USA (powt.) 11.00
 Renegat, serial USA - powt. 12.00 T.J.
 Hooker, serial prod. USA 13.00 Disco
 Polo Live (powt.) 14.00 Po prostu mi-
 łość, telenowela prod. brazylijskiej
 (powt.) 15.00 Życie jak poker, serial
 prod. polskiej 15.30 Johnny Bravo, se-
 rial animowany 16.00 Informacje 16.15
 Skrzydła, serial prod. USA 16.45 We-
 bster, serial prod. USA 17.15 Allo, Allo,
 serial prod. USA 17.45 Renegat, serial
 USA 18.45 Informacje 19.05 Po prostu
 miłość, telenowela prod. brazylijskiej
 20.00 Pan i Pani Smith, serial prod.
 USA 21.00 FILM FABULARNY: „Czer-
 wony pająk”, film prod. Filipiny - USA
 (1981), 81 min. (The Red Spider) USA,
 1987; r. Jerry Jameson. w. James Fa-
 rentino, Jennifer O'Neill, Amy Steel. Po-
 rucznik nowojorskiej policji usiłuje wy-
 jaśnić zagadkowy spłot morderstw, któ-
 rych korzenie tkwią w porachunkach
 dawnych żołnierzy z Wietnamu. 23.00
 Informacje i biznes informacja 23.30
 13 Posterunek, serial 23.55 FILM FA-
 BULARNY: „Noc żywych trupów”, film
 prod. USA (1990), 84 min. (Night of the
 Living Dead) r. Tom Savini; w. Tony
 Todd, Patricia Tallman, Tom Towles,
 MacKee Anderson. Remake jednego z
 najstraszniejszych horrorów (1968) w
 dziejach kina. Noc w miasteczku, oble-
 żonym przez hordy zgłodniałych „zom-
 bies” pragnących ukarać winnych eko-
 logicznej katastrofy. Reżyserował jeden
 z hollywoodzkich mistrzów charaktery-
 zacji. 01.30 Muzyka

tvn

06:45 Ibisekcja - talk show 07:15 „La-
 tamia Solusia” (18) - serial animowany
 dla dzieci 07:45 „Pinokio” (31) - serial
 animowany dla dzieci 08:10 „Kucyki i
 przyjaciele” (77) - serial animowany dla
 dzieci 08:35 „Kleszcz” (23) - serial ani-
 mowany dla dzieci 09:00 „Szkoła złam-
 nanych serc” (159) - serial dla młodzie-
 ży, Australia 09:30 „W naszym kręgu”
 (49) - serial dla młodzieży, Australia
 10:00 „Paulina” (98) - serial obyczajowy,
 10:50 „Maria de Nadie” (72) - teleno-
 wela, 11:40 „Cristina” (23) - serial
 obyczajowy 12:30 „Mike Hammer” (24)
 - serial 13:20 Telesklep 13:45 „Latamia
 Solusia” (18) - serial animowany dla
 dzieci 14:10 „Pinokio” (31) - serial ani-
 mowany dla dzieci 14:35 „Kucyki i
 przyjaciele” (77) - serial animowany dla
 dzieci 15:00 „Kleszcz” (23) - serial ani-
 mowany dla dzieci 15:25 „Big Star Par-
 ty” - program muzyczny 16:25 „La Du-
 ena” (2) - telenowela, Meksyk 17:15
 TVN Fakty Regionalne 17:30 „Maraton
 uśmiechu” - liga dowcipów 18:00 „Pau-
 lina” (99) - serial obyczajowy, Meksyk

czajowy 20:30 „Niewinne kłamstwa”
 („Shades of Love - Little White Lies”)
 - film obyczajowy, USA 1988 22:20 Tele-
 wizjer - magazyn sensacji i rozrywki
 22:50 TVN Fakty 22:57 Pogoda 23:00
 „Jedwabne pończoszki” (18) - serial
 23:55 Drew Carey Show (20) - serial
 komediowy, USA 00:25 „Pani Komisarz”
 (20) - serial sensacyjny, Niemcy
 01:20 Granie na zwołanie - program
 rozrywkowy 03:20 Granie na ekranie -
 program rozrywkowy

PIĄTEK 30.07.1999

TVP1

06:55 Życie na gorąco; odc.7/9 Wie-
 deń; serial TVP 08:20 Giełda 08:30
 Wiadomości 08:41 Prognoza pogody
 08:45 Przygody Misia Paddingtona;
 film animowany prod.angielskiej 09:10
 Lato z Kafacelą 09:30 Duże oko; CZu-
 bajka 09:35 Konin '99 - XX Międzyna-
 rodowy Dziecięcy Festiwal Piosenki i
 Tańca - cz. II 10:05 Tajemnica Sagali;
 odc.4 Trzecia część mocy; serial dla
 młodych widzów prod. polsko - niem.;
 reż: Jerzy Łukaszewicz; wyk: Grzegorz
 Ruda, Marcin Nowacki, Jan Jankowski
 10:30 Winda nr. 4 11:25 Ich miłość;
 film dok. 12:00 Wiadomości 12:10
 Agrobiznes 12:20 Klan; odc.170; tele-
 nowela TVP; powt. 12:45 Klan;
 odc.171; telenowela TVP; powt. 13:10
 Klan; odc.172; telenowela TVP 13:40
 Kino letnie; Gorączka złota - cz. I; La
 fiebre del oro; 1993 film fab. prod. hisz-
 pańskiej; reż: Gonzalo Herralde; wyk:
 Fernando Guillen, Rosa Maria Sarda,
 Alex Casanovas 15:05 Polskie lato
 15:30 Teleexpress Junior 15:40 Polskie
 lato 16:15 Moda na sukces; odc.903;
 serial prod.USA 16:35 Polskie lato
 17:00 Teleexpress 17:20 Sekrety We-
 roniki; odc.18; serial prod.USA 17:45
 Polskie lato 18:15 Randka w ciemno;
 quiz 19:00 Wieczorynka; Smerfy; powt.
 19:30 Wiadomości 19:56 Sport 19:59
 Prognoza pogody 20:10 Bullit; Bullitt;
 1968 film fab. prod. USA; reż: Peter
 Yates; wyk: Steve McQueen, Robert
 Vaughn, Jacqueline Bisset 22:05 W
 centrum uwagi 22:25 MdM 23:00
 Wiadomości 23:10 Sport 23:15 Kro-
 nika wyścigu kolarskiego dookoła Ma-
 zowsza 23:25 Nocne rozmowy 00:15
 Thunder Point; Thunder Point; 1996
 film fab. prod. USA - kanad.; reż:
 George Mihalka; wyk: Kyle MacLa-
 chlan, Pascale Bussieres, Chris Wig-
 gins 01:55 Zakończenie programu

TVP2

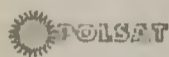
07:25 Sport-telegram; powt. 07:30
 Dziennik krajowy 07:50 Studio urody
 08:00 Program lokalny 08:30 Co ludzie
 powiedzą; odc.30/40; serial
 kom.prod.angielskiej 09:05 Pogranicze
 w ogniu; odc.2; serial TVP 10:05 Złote
 marzenia; serial prod.brazylijskiej 11:00
 Hasło: Przygoda; odc.1 Chińska łami-
 główka; serial przygodowy prod.kana-
 dyjskiej; reż: Jean Mercier; wyk: Marie-
 Pier Cote,Cedric Pepin, 11:30 Dodek
 na froncie; 1936 komedia prod. pol-
 skiej; reż: Michał Waszyński; wyk: Adolf
 Dymsha, Józef Orwid, Mieczysława
 Œwiklińska 13:00 Panorama 13:20
 Dziennik krajowy 13:35 Studio sport;
 Puchar konfederacji; Egipt - Arabia
 Saudyjska, Boliwia - Meksyk /skróty/
 14:15 Od ucha do ucha; 40 lat Studia
 202; cz.2 15:05 McGregorowie; odc.46;
 serial prod.austral.; powt. 16:00 Pan-
 orama 16:10 Z Dwójką dookoła Świata;
 Aloha Hawaje 16:40 Złotopolscy;
 odc.61 Miłość to jest piękna sprawa;
 telenowela TVP; powt. 17:10 Kulturalne
 lato Dwójki 17:30 Program lokalny
 18:00 Panorama 18:10 Program lokalny
 18:30 Jeden z dziesięciu; teletuniej
 19:00 Złotopolscy; odc.62 Trudne
 uczucia; telenowela TVP; powt. 19:30

Dańca marzenia na zamówienia 21:05
 Gra o przetrwanie; odc.5/13; Prey; 1998
 serial prod.USA 21:50 Dwójkomania
 22:00 Panorama 22:27 Prognoza po-
 gody 22:35 Sport-telegram 22:40
 Zwierzenia kontrolowane; Jan No-
 wicki 23:15 KOP; Rush; 1991 film
 sensacyjny prod.USA; reż: Liili Fini
 Zanuck; wyk: Jason Patrick,Jennifer
 Jason Leigh,San Elliott 01:15 Ame-
 rykańskie Nagrody Country 1998
 02:10 Kłopoty z tatuśkiem; odc.4 Do-
 bry Samarytanin; serial prod.USA
 02:30 Zakończenie programu

TV POLONIA

07:00 Program dnia 07:05 Dziennik
 krajowy 07:25 Sport-telegram 07:30
 Gawędy historyczne; Anielskie oblicza i
 diabelskie moce; program Beaty Szusz-
 wedyk-Sadurskiej; powt. 07:50 Akademi-
 a wiersza; Tren Fortynbrasa; wiersz
 Zbigniewa Herberta; powt. 08:00 Kot w
 butach; odc. 23 /26/; serial animowany
 dla dzieci; powt. 08:25 W krainie wład-
 cy smoków; odc. 14 /26/; serial
 prod.polsko-australijskiej; powt. 09:00
 Wiadomości 09:10 Chrześcijańskie
 dziedzictwo Czarniecy Afryki-Malowida z
 Faras; reportaże Jerzego Lubacha 09:30
 Droga; odc. 6 /6/ - Stan wyjątkowy; se-
 rial prod. polskiej (1973); reż: Sylwester
 Chęciński; wyk: Wiesław Gołas, Józef
 Nalberczak, Maciej Damięcki; powt.
 10:30 XI Światowy Festiwal Polonijnych
 Zespołów Folklorystycznych-Rze-
 szów'99; Tańce i pieśni krajów za-
 mieszkanian; (PAL PLUS, STEREO,
 16:9); powt. 11:25 Teodor Bok; reportaże
 Magdy Żurowskiej; powt. 12:00 Wiado-
 mości 12:15 Małe ojczyzny; By nie za-
 pomnieć mowy ojców; film dokumental-
 ny Piotra Zarębskiego; powt. 12:40 Je-
 den na jeden; program Włodzimierza
 Szaranowicza; powt. 13:05 Koniec ba-
 biego lata; film obyczajowy prod. pol-
 skiej (1975, 49'); reż: Ewa Kruk; wyk:
 Krystyna Adamiec - Kozłowska, Krzysz-
 tof Kolberger, Ewa Żukowska, Krzysztof
 Majchrzak; powt. 13:55 Ojczyzna-pol-
 szczyzna; „Kakao - Radio - Video”; pro-
 gram prof. Jana Miodka i Władysława T.
 Stecewicza; powt. 14:10 Teledyski na
 życzenie; powt. 14:20 Na tropie; odc. 4
 /13/ - Epokowy wynalazek; serial ani-
 mowany dla dzieci; powt. 14:30 Pan-
 orama 15:00 Przygody pana Michała
 odc. 10 - Smak zemsty; serial historycz-
 no - przygodowy prod. polskiej (1969);
 reż: Paweł Komorowski; wyk: Tadeus-
 Łomnicki, Magdalena Zawadzka, Danieł
 Olbrychski, Mieczysław Pawlikowski,
 15:30 Credo; magazyn katolicki 16:00
 Panorama; powt. 16:10 Kot w butach,
 odc. 24 /26/; serial animowany dla dzie-
 ci 16:30 Ala i As; Układamy bajki; pro-
 gram dla dzieci 17:00 Teleexpress
 17:15 Małe ojczyzny; Zapatrzenie; fil-
 dok. Krystyny i Michała Bogustawskich;
 17:40 Hity satelity; propozycje progra-
 mowe TV Polonia na nadchodzący ty-
 dzień 18:00 Fitness Club; odc. 26 /26/
 serial prod. polskiej (1994) /napisy w ję-
 zyku angielskim/; reż: Paweł Karpiński
 18:30 Latamiek - magazyn kulturalny
 odc. 15 19:00 Danie na weekend
 Kuchnia polska - Sałatka jarzynowa
 19:10 Tata, a Marcin powiedział; od-
 270 - Komfort; program familijny 19:
 Dobranocka; Kasztanki; serial anim-
 wany dla dzieci 19:30 Wiadomości
 19:56 Prognoza pogody 19:59 Spo-
 20:05 Doktor Murek; odc. 1; serial pro-
 polskiej (1979); reż: Witold Lesiewicz
 wyk: Jerzy Żelnik, Krystyna Janda, Kr-
 styna Adamiec, Maria Ciesielska 21:
 II Biesiada weselna; cz. 2; widowis-
 muzyczne; wyk: Kapela Staska Wielka,
 zespoły ludowe, „Trubadurzy”, „Be-
 er Full”, „VOX” 21:50 Poczet Regionów
 Polski; Lubuskie 22:25 Program dr-
 22:30 Panorama 22:56 Prognoza po-
 gody 23:00 Akwen Eldorado; odc.
 ost.; serial prod. polskiej (1989); re-
 Andrzej Swat; wyk: Artur Dziurman, t

mości i anonimowe autorytety; magazyn 00:20 TV Polonia zaprasza; Powitanie Polonii amerykańskiej 00:25 W labiryncie; odc. 46 - Wybuch; serial prod. polskiej (1988); reż: Paweł Karpiński; powt. 00:50 Małe ojczyzny; Zapatrzenie; film dok. Krystyna i Michała Bogusławskich; powt. 01:20 Kasztaniaki; serial animowany dla dzieci; powt. 01:30 Wiadomości; powt. 01:55 Sport; powt. 01:59 Prognoza pogody; powt. 02:00 Doktor Murek; odc. 1; serial prod. polskiej (1979); reż: Witold Lesiewicz; wyk: Jerzy Żelnik, Krystyna Janda, Krystyna Adamiec, Maria Ciesielska; powt. 03:00 II Biesiada weselna; cz. 2; widowisko muzyczne; wyk: Kapela Staśka Wielanka, zespoły ludowe, „Trubadurzy”, „Bayer Full”, „VOX”; powt. 04:10 W rajskim ogrodzie; Karola Linneusza w Uppsali 04:30 Panorama; powt. 04:56 Prognoza pogody; powt. 05:00 Fitness Club; odc. 26/26; serial prod. polskiej (1994) /napisy w języku angielskim/; reż: Paweł Karpiński; powt. 05:30 Latamiki - magazyn kulturalny; odc. 15; powt. 06:00 W centrum uwagi 06:15 Przygody pana Michała; odc. 10 - Smak zemsty; serial prod. polskiej (1969, czarno-biały); reż: Paweł Komorowski; wyk: Tadeusz Łomnicki, Magdalena Zawadzka, Daniel Olbrychski; powt. 06:40 Hity satelity; propozycje programowe TV Polonia na nadchodzący tydzień; powt. 07:00 Zakończenie programu



6.00 Muzyka 7.55 Informacje poranne 8.00 Zwierzęta w Zielonego Lasu, serial animowany 8.30 Dziedziczna nienawiść, serial prod. brazylijskiej 9.30 Żar młodości, serial prod. USA 10.30 Allo, Allo, serial prod. angielskiej (powt.) 11.00 Renegat, serial USA - powt. 12.00 T.J. Hooker, serial prod. USA 13.00 Reki kart - powt. 13.30 Magazyn (powt.) 14.00 Po prostu miłość, telenowela prod. brazylijskiej (powt.) 15.00 Życie jak poker, serial prod. polskiej 15.30 Super Mario Bros 16.00 Informacje 16.15 Skrzydła, serial prod. USA (od 21.07.) 16.45 Szaleję za tobą, serial prod. USA (od 28.07.) 17.15 Przyjaciele, serial prod. USA 17.45 Renegat, serial USA 18.45 Informacje 19.05 Po prostu miłość, telenowela prod. brazylijskiej 20.00 13 Posterunek, serial komediowy 20.30 FILM FABULARNY: „Koi mądrzejszy od jeźdźca”, film prod. USA (1988), 79 min. (Hot To Trot) r. Michael Dinner, w. Bobcat Goldthwait, Virginia Madsen, Dabney Coleman, Cindy Pickett. Nierozgarnięty chłopak tajemny staje się kimś ważnym na torze, odkąd zaprzyjaźnia się z mówiącym (głosem Johna Candy'ego) koniem, podrzucającym przyjacielowi typy na dziś. Nie bardzo podobają się do bosowi mafii trzęsącej wyścigami. 22.30 Real TV - z życia wzięte, serial prod. JSA 23.00 Informacje 23.20 Biznes Tyżdzień 23.45 Komisarz Rex, serial prod. niemieckiej 00.35 Prawnik z Manhattanu, serial prod. USA 01.30 KINO PLAYBOYA: „Rozkoszne siostrzyczki” - film prod. USA (1995), 53 min. (Playboy's sisters) r. Vicangelo Bulluck Najlepszy fotografowie „Playboya” próbują wykręcić, łącząc siostry-bliźniaczki są tak podniecające erotycznie. I jak to jest - istnieć w dwu osobach ...



03:15 Big Star Party - program muzyczny 07:15 „Latamia Solusia” (19) - serial animowany dla dzieci 07:45 „Pinokio” (2) - serial animowany dla dzieci 08:10 „Lucy i przyjaciele” (78) - serial animowany dla dzieci 08:35 „Kleszcz” (24) - serial animowany dla dzieci 09:00 „Złota złamanych serc” (160) - serial dla młodzieży, Australia 09:30 „W naszym kręgu” (50) - serial dla młodzieży, Australia 10:00 „Paulina” (99) - serial obyczajowy, Meksyk 10:50 „Maria de Adie” (73) - telenowela, Argentyna 11:40 „Cristina” (24) - serial obyczajowy, Meksyk 12:30 „Rozmowy o północy” (1) - serial 13:20 Telesklep 13:45 „Latamia Solusia” (19) - serial animowany dla dzieci 14:10 „Pinokio” (32) - serial animowany dla dzieci 14:35 „Kuki i przyjaciele” (78) - serial animowany dla dzieci 15:00 „Kleszcz” (24) - serial animowany dla dzieci 15:25 „Na rękach” (4) - serial przygodowy, Australia

„Zwariowana forsa” - program rozrywkowy 18:00 „Paulina” (100) - serial obyczajowy, Meksyk 18:55 Pogoda 19:00 TVN Fakty 19:30 „Cristina” (25) - serial obyczajowy, Meksyk 20:25 Pogoda 20:30 „Droga na szczyt” („Percy and Thunder”) - film sensacyjny, USA 1993 22:15 „Krwawa granica” („The Blood Barvier”) - film sensacyjny, USA 1978 23:55 Telewizjer - magazyn sensacji i rozrywki 00:25 „Zmysłowe lato” („A Sensuous Summer”) - film erotyczny, USA 1991 02:00 Granie na zawołanie - program rozrywkowy 04:00 Granie na ekranie - program rozrywkowy

SOBOTA 31.07.1999

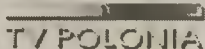


07:00 Samo życie 07:15 Agrolinia 07:45 Wszystko o działce i ogrodzie 08:10 Współcześni wojownicy 08:30 Wiadomości 08:41 Pogoda 08:45 Wakacje z Ziamem 09:10 Wakacyjne 5-10-15 10:00 Walt Disney przedstawia; Timon i Pumba; Gadanie o Manhatanie; emisja z teletekstem 10:25 Walt Disney przedstawia; Kochanie, zmniejszyłem dzieciaki; odc.25; emisja z teletekstem 11:10 reportaże 11:40 We własnym domu 12:00 Wiadomości 12:10 Rynek 12:30 Obroncy afrykańskiej przyrody; odc.1 Szympana wzywa pomocy; serial prod.angielskiej 13:25 Falszywy kadr; Trzej muszkieterowie; emisja z teletekstem 13:55 Rodzina Straussów; odc.7/8; serial prod. angielskiej 14:40 Rodzina Straussów; odc. 8 -ost.; serial prod. angielskiej 15:35 Czy Bóg jest Polakiem; reportaż Pawła Łopocińskiego 16:10 To jest telewizja 16:30 Wszyscy kochają Raymonda; odc.58; serial prod.USA 17:00 Teleexpress 17:20 O co chodzi? 17:45 Auto-mix 18:05 Belle Epoque; 1995 serial prod. franc.-kanad.-wł.-ang.; reż: Gavin Millar; wyk: Andre Dussolier, Benno Furmann 19:00 Wieczorynka; Mapeciątka 19:30 Wiadomości 19:51 Sport 19:54 Prognoza pogody 20:05 Podejrzanie; Under Suspicion; 1992 film fab. prod. USA; reż: Simon Moore; wyk: Liam Neeson, Laura San Giacomo, Kenneth Granham 21:50 Opole na bis; powt. 22:40 Sportowa sobota 23:00 Kronika wyścigu kolarskiego dookoła Mazowsza 23:10 Uciec przed śmiercią 00:45 Studio sport; Mecz siatkówki męskiej; Euroliga:Polska - Hiszpania 01:45 Tajemnice wróżki; 1952 film fab. ang.; reż: Anthony Asquith; wyk: Jean Kent, Dirk Bogarde 03:10 Tajemnica panny Brinx; film obyczajowo-sensacyjny prod. polskiej (1936, 82', cz. - b.); reż: Bazyl Sikiewicz; wyk: Alma Kar, Lena Żelichowska, Aleksander Żabczyński, Zygmunt Chmielewski 04:35 Zakończenie programu



06:55 Śladami ogniem i mieczem; cz.3-ost. 07:25 Sport-telegram; powt. 07:30 Tacy sami 08:00 Sandokan; odc.17/26 Uwzięni; serial animowany prod.hiszpańskiej 08:30 Program lokalny 09:30 Powitanie 09:35 Życie obok nas; Zwierzęta w filmie; Wielkie koty; film dok.prod.USA 10:00 Koncert Fundacji Li J.Buzków na rzecz rodziny „Pomoc dla Kosowa” 10:25 Studio sport; Puchar konfederacji; skrót meczów:USA-Niemcy,N.Zelandia-Brazylia 12:00 Kino bez rodziców; Spotkanie z Hanna - Barberą 12:30 Kino bez rodziców; Cudowne lata; odc.87 Opowieści biblijowe; serial prod.USA 13:00 Ballykissangel; odc.30/36; serial prod.angielskiej 13:50 Charakter; ZHP na obczyźnie 15:00 Familiada; teleturiej 15:25 Audiotele-konkurs; FILSSR 15:35 Złotopolscy; odc.63 Spóźnieni kochankowie; telenowela TVP; powt. 16:05 Wielka gra; teleturiej 17:00 Artyści dzieciom; widowisko cyrkowe 18:00 Panorama 18:10 Program lokalny 18:35 Jaś Fasola; odc.4 Wesołych Świąt Panie Fasola; angielski program rozrywkowy 19:05 Złotopolscy; odc.64 Sny; telenowela TVP; powt. 19:35 Lucky Luke; odc.10 Filip Odstraszacz; serial anim. prod. francuskiej 20:00 Piknik Country-Mragowo '99; Country Europa/stereo/ 21:50 Słowo na niedzielę 22:00 Panorama 22:27 Prognoza pogody 22:35 Piknik Country-Mragowo '99; wyniki konkursu Country Europa; stereo 22:50 Nostradamus; Nostradamus; 1994 film fab.prod.an-

Abraham,Rutger Hauer 00:50 Piknik Country-Mragowo '99; Gorączka sobotniej nocy; stereo 02:00 Zakończenie programu



07:00 Program dnia 07:05 Aby do świtu; odc. 8 - Lady; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly; powt. 07:25 Aby do świtu; odc. 9 - Kogo wyrzucić; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly; powt. 07:45 Aby do świtu; odc. 10 - Bilard; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly; powt. 08:10 Notacje; Testament; reportaże Barbary Pawlak 08:30 Wiadomości 08:45 Wakacje z Ziamem; program dla dzieci i rodziców 09:10 Zaczarowany ołówek; Łajba tonie; serial animowany dla dzieci 09:20 Mieszkaniec zegara z kurantem; odc. 6 - Wielka przygoda; serial animowany dla dzieci 09:30 Drynda; program dla dzieci 10:00 Hity satelity; propozycje programowe TV Polonia na nadchodzący tydzień 10:20 Brawo! Hit!; Muzyczny Festiwal - Łańcut '99; Gwendolyn Bradley; PAL PLUS, STEREO, FORMAT 16x9; wyk: Gwendolyn Bradley - sopran, Clif Jackson - fortepian 11:05 Brawo! Hit!; Na pograniczu dwóch kontynentów; reportaż Jarosława Kowalskiego 11:40 XII Światowy Tenisowy Turniej Polonii - Sopot '99 12:00 Nie tylko dla najmłodszych; W pustyni i w puszczy - cz.1; film przygodowy prod. polskiej (1973, 95, FORMAT 16x9); reż: Władysław Ślesicki; wyk: Tomasz Mędrzak, Monika Rosca, Stanisław Jasiukiewicz 13:30 Na skrzydłach Ikara; Barwy lotnictwa; program Zbigniewa Białoszewskiego i Lecha Mleczki; powt. 14:00 Siedem życzeń; odc. 4/71 - Dużo szczęścia i słodyczy; serial prod. polskiej (1985); reż: Janusz Dymek; wyk: Daniel Kozakiewicz, Izabela Olejnik, Bronisław Pawlik, Witold Dębicki 14:50 XII Światowy Tenisowy Turniej Polonii - Sopot '99 15:00 Skarbiec magazyn historyczno-kulturalny 15:30 Wieści polonijne 15:40 XII Światowy Tenisowy Turniej Polonii - Sopot '99 16:40 Mówi się...; program poradnikowy prof. Jerzego Bralczyka 17:00 Teleexpress 17:15 XII Światowy Tenisowy Turniej Polonii - Sopot '99 18:15 Złotopolscy; odc. 93 - Cywil; serial prod. polskiej (1998); reż: Ireneusz Engler 18:40 Złotopolscy; odc. 94 - Decyzje serca; serial prod. polskiej (1998); reż: Ireneusz Engler 19:05 Teledyksi na życzenie 19:15 Dobranocka; Bodzio - mały helikopter; odc. 4/13; serial animowany dla dzieci 19:30 Wiadomości 19:50 Prognoza pogody 19:54 Sport 20:00 Poprawiny czyli II-ga Gala Piosenki Biesiadnej; cz. 2 21:00 Kukulka w ciemnym lesie; dramat prod. polsko - czeskosłowackiej (1984, 95'); reż: Antonin Moskalky; wyk: Miroslava Souckova, Oleg Tabakow, Alicja Jachiewicz, Vilem Besser 22:30 XII Światowy Tenisowy Turniej Polonii - Sopot '99 22:45 Panorama 23:11 Prognoza pogody 23:20 Republika wspomnień - Koncert Zespołu „Republika” 00:20 TV Polonia zaprasza; Powitanie Polonii amerykańskiej 00:25 Złotopolscy; odc. 93 - Cywil; serial prod. polskiej (1998); reż: Ireneusz Engler; powt. 00:55 Złotopolscy; odc. 94 - Decyzje serca; serial prod. polskiej (1998); reż: Ireneusz Engler; powt. 01:20 Bodzio - mały helikopter; odc. 4/13; serial animowany dla dzieci; powt. 01:30 Wiadomości; powt. 01:50 Sport; powt. 01:54 Prognoza pogody; powt. 01:55 Poprawiny czyli II-ga Gala Piosenki Biesiadnej; cz. 2; powt. 02:55 Kukulka w ciemnym lesie; dramat prod. polsko - czeskosłowackiej (1984, 95'); reż: Antonin Moskalky; wyk: Miroslava Souckova, Oleg Tabakow, Alicja Jachiewicz, Vilem Besser; powt. 04:30 Panorama; powt. 04:56 Prognoza pogody; powt. 05:00 Republika wspomnień - Koncert Zespołu „Republika”; powt. 06:00 XII Światowy Tenisowy Turniej Polonii - Sopot '99; powt. 07:00 Zakończenie programu

6.00 Disco Relax (powt.) 7.00 Link Jo-

animowany 8.30 Power Rangers, serial dla młodzieży 9.00 Kalambury dla dzieci 9.30 Talent za talent - teleturiej widzowy dla dzieci i młodzieży oraz Lista przebojów 10.00 Strażnik Texasu, serial prod. USA 11.00 FILM FABULARNY: „Zauroczeni”, film prod. USA (1983), (Boy Takes Girl) r. Michael B. Adam; w. Gabi Eldor, Hillel Neeman. Romantyczna komedia o pierwszej miłości bardzo młodych bohaterów, dla których pierwszy raz przeżywane „dorośle” emocje, cierpienia i radości oznaczają definitywny koniec dzieciństwa 12.45 KLASZYKA FILMOWA: „Wczoraj, dziś, jutro”, film prod. włoskiej (1964), 114 min. (Ieri, oggi, domani) r. Vittorio De Sica; w. Sophia Loren, Marcello Mastroianni. Komedia obyczajowa w reżyserii jednego z największych mistrzów włoskiego neorealizmu, Vittoria De Sici („Cud w Mediolanie”, „Umberto D.”). Trzy nowele opowiadają o trzech kobietach z różnych warstw społecznych. W ich postacie wcieliła się Sophia Loren, a partneruje jej Marcello Mastroianni. W pierwszej noweli Adelina, piękna mieszkanka Neapolu, zostaje aresztowana za kontrabandę papierosów. Ponieważ jest w ciąży, włoski wymiar sprawiedliwości chwilowo ustępuje. Sześć miesięcy później na świat przychodzi jej syn. Następnym razem nie uda jej się już tak łatwo uniknąć więzienia...W noweli drugiej Anna, żona inżyniera z Mediolanu, wyjeżdża razem z kochankiem na przejażdżkę za miasto i doprowadza do kraksy, która równie fatalnie wpływa na wygląd jej najnowszego auta, jak również na przyszłość tego romansu... W noweli trzeciej i ostatniej, w sąsiedztwie rzymskiej prostytutki Mary, zamieszkuje młody i nieśmiały seminarzysta, Umberto. Co wyniknie z ich wspólnych dysput o Bogu, łatwo się domyśleć... 14.30 Z pianką czy bez, serial prod. polskiej 15.00 Gospodarz - teleturiej 15.30 Link Journal - magazyn o modzie 16.00 Informacje 16.15 Powrót Supermana, serial USA 17.15 Na wschód od Edenu, serial prod. USA 18.15 Herkules, serial prod. USA 19.05 Disco Polo Live 20.00 Idź na całość - show z nagrodami 21.00 Extralarge, serial prod. włoskiej 22.00 KINO NOCNE



07:00 Telesklep 08:00 „Myszolki na Prerii” (6) - serial animowany dla dzieci 08:30 „Malusiński” (7) - serial animowany dla dzieci 08:50 „Obroncy kryształ” - serial animowany dla dzieci 09:15 „Babilon V” (32) - serial science-fiction 10:00 Max Glick” (8) - serial familijny,USA 10:30 Big Star Party 11:30 „Lato Leśnych Ludzi” (5) - serial polski (75 minut) 13:00 „Conan” (16) - serial przygodowy, USA 14:00 „Nauczyciel z przedmieścia” („To Sir with Love”) - film obyczajowy, Wielka Brytania 1967 15:50 „Poirot”(5) - serial detektywistyczny, Wielka Brytania 16:50 „Strażacy” (5) - serial obyczajowy, USA 17:45 To było grane 18:55 Pogoda 19:00 TVN Fakty 19:25 Sport 19:30 „Hotel Tęcza”(Under the rainbow) - komedia prod. USA 21:25 „Maraton uśmiechu” - liga dowcipów 21:55 „Zwariowana forsa” - program rozrywkowy 22:25 „Trzydziesty drugi października”(„October 32nd) - film fantastyczny, USA/W.Brytania 1992 00:35 „Niszcząc miłość” („Love Case”) - film sensacyjny, Włochy 1996 02:25 Granie na zawołanie - program rozrywkowy 04:25 Granie na ekranie

NIEDZIELA 01.08.1999

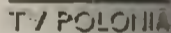


07:00 Polskie stada i stadniny koni; Liski 07:30 Proszę o odpowiedź 07:45 Nasza gmina 08:00 Poranek filmowy 08:25 Teleranek na wakacjach 08:55 Kiedy słońce traci blask; odc.3/6 Insulina; serial dla młodych widzów prod. czeskiej 09:50 Wiadomości naukowe 10:00 Czarodziejska szkatułka 11:40 Chłopcy silni jak stal - piosenki Powstania Warszawskiego 12:00 Anioli Pański 12:15 Czaszy; katolicki magazyn informacyjny 12:25 Ludzki świat 12:45 Tańce polskie; Tańce Kurpii Zielonych 13:00 Wiadomości 13:10 Tydzień 13:45 Chłopska nutę niosę...; powt. 14:30 Przygody Sindbada; odc.29 Klątwa

Zwierzęta świata; Wielki świat dzwiedź; cz.2; film dla dzieci 16:05 Wyjście z cienia - 3 części 17:00 Telexpres 17:50 Dzień program Jacka Fedorowicza; niebezpieczny patrol; odc.4; serial 19:00 Wieczorynka; I pa 19:30 Wiadomości 19:51 Prognoza pogody 20:05 Słowo na niedzielę; serial prod. USA 20:50 Należy do ciebie; Mateusz 070055580 tak, 070055580 Audiotele - rozwiązanie konfliktu Bitwa o Polskę; program dla dzieci 22:10 Sportowa niedziela; MP kobiet w siatkówce plażowej Kronika wyścigu kolarskiego Mazowsza 22:45 Żyje się raz; You Only Live Twice fab.prod.angielskiej; reż: Sean Connery; asance,Mie Hama 00:35 gwiazd 01:00 Magia Genieś - cz. I; film dok. franc. Zakończenie programu



07:00 Echa tygodnia; /dla dzieci/ 07:35 Statek miłości; serial prod. USA [dla dzieci] 08:25 Słowo na niedzielę; program lokalny 09:30 Powitanie Dawać świadectwo tamty; film dok. Aliny Ciemniakowskiej; Sezankowa 10:45 Bezpieczeństwo 11:10 Szalejąca Planeta; film fab.prod.USA; reż: D. wyk: James B.Sikking,Dezman,Jerry O'Connell 13:40 lista-lista przebojów 14:10 na sukces 15:05 Familiada; 15:35 Złotopolscy; odc.65 nowela TVP; powt. 16:05 Sa 16:05 Motocross - MŚ w Gdyni 17:00 Charly; odc.6 Charly w nebstwie; serial prod.niemieckiej 18:00 Panorama 18:10 Program lokalny 18:45 Jaś Fasola; odc.5 Jaś Fasola 19:426; angielski program 19:05 7 dni świat 19:30 Słowo Magazyn piłkarski „Gol” 20:00 Country-Mragowo '99; Jędrzejewski jubileusz Gangu Małucha Bączkowskiego/stereo/ 21:05 scy gliniarze; odc.89; serial 21:50 Dwojkomaria 22:00 F 22:27 Prognoza pogody 22:30 Country-Mragowo '99; Roman stereo 23:00 Studio Teatr Intruz; spektakl; reż: Ł. Wyk: Piotr Fronczewski,Małgorzata 00:20 Piknik Country-Mragowo reo 01:05 Studio sport; Puchar deracji 03:05 Zakonczenie programu



07:00 Echa tygodnia 07:35 W labiryncie; Obietnica; serial prod. polski; reż: Paweł Karpiński 08:05 W cieniu; odc. 48 - Sprawa m. Karpiński 08:30 Madonny r. ka Boża Tokarska; reportaż 09:00 Poranek m. Barokowe przeboje w Wilanowie REO) 09:50 Złotopolscy; odc. 64 w. serial prod. polskiej (1998); Ireneusz Engler; powt. 10:15 odc. 94 - Decyzje serca; serial polskiej (1993); reż: Ireneusz Engler; powt. 10:40 Zaproszenie, Program krajoznawczycha Nowakowskiego; powt. 11:00 Księżniczka; odc. 32 11/6 - 30 pana z sąsiedztwa; serial prod. angielskiej; powt. 11:30 ne powtórki; Szkoła na wesole dla młodych widzów 12:00 A 12:15 Przystanek Polska. rii Dżuzewskiej 12:45 W 13:00 Transmisja Mszy Świętej Teatr familijny; Kajtus Zczar autor: Janusz Korczak; reż: nio; wyk: Marcin Łuczak, M. czyk, Witold Dębicki 15:00 czar; Panienska z poste re dia prod. polskiej (1935, 77) Nowina Przybylski; wyk: Aleksander Żabczyński, Mieczysława Cwiklińska 16:00 Kaczula; odc. 44 1/4 - Pr zawsze górą; serial animacji 17:00 Tolpa

KRAJ OBRZY

MAGAZYN WIĘŚCI GMINNYCH



GMINA

LUBRZA

STANOWISKO NOWY FOLDER CZ. II

WISJI STAŁYCH RADY GMINY W LUBRZY:

- Rolno - Gospodarczej i Ochrony Środowiska
- Oświaty, Kultury, Sportu, Zdrowia i Spraw Socjalnych
- Budżetowej

Z DNIA 16 LIPCA 1999 ROKU

W SPRAWIE SYTUACJI RYNKU ZBÓŻ I RZEPAKU.

WYSLUCHANIU:

o zasadach interwencji ARR na rynku zbóż w roku 1999;
o podmiotów skupujących o warunkach na jakich mogą ubiegać
o przywrócenie skupu;
o zrywaniu przez Zakłady Tłuszczowe wcześniej zawartych umów
o zakup rzepek.

KOMISJE STAŁE RADY GMINY W LUBRZY STWIERDZAJĄ, ŻE:

tegorocznych warunkach pogodowych zboże z nielicznych
prosta wygórowanym naszym zdaniem i zdaniem rolników
jakościowym

WYLUJEMY:

o gminna jakościowej

o gwarancji wykupu przez Państwo zboża od podmiotów re-
h "interwencyjny skup", nieszczęsne granice rodzą obawy o
o przedsięwzięć wśród podmiotów skupujących.

WYLUJEMY:

o gwarancji wykupu przez ARR skupionego zboża

o Tłuszczowe zrywają umowy - w przypadku naszej gminy - z do-
rolniczymi Spółdzielniami Produkcyjnymi, które z kolei zmuszone są
o warunki zakupu rzepek od rolników.

WYLUJEMY:

o wować interwencyjny skup rzepek, doprowadzić do opłacalności pro-
wstawianiem przynajmniej ceny z roku ubiegłego tj. 890 - 910 zł/t.
o wprowadzić w życie przepisy o wykorzystaniu rzepek do produkcji
o jedowego

o gospodarstwa rolne w wyniku chaosu na rynku rolnym, proble-
o i uzyskaniem godziwej zapłaty za wyprodukowany to-
o się w bardzo trudnej sytuacji finansowej (mocno zadłu-
o banki oferują gospodarstwom rolnym kredyty tzw.
o "KOGO RYZYKA"!).

o desperowani.

o Lubrza ma charakter typowo rolniczy. 57 % dochodów wła-
o stanowią podatki płacone przez rolników. Obecnie wielu
o przoczy terminy płatności podatków na terminy jesienne. Brak
o w spowoduje zachwianie równowagi budżetowej a co za
o środków na wynagrodzenie w oświacie, utrzymanie przed-
o i całej infrastruktury gminnej. Samorząd gminy widzi re-
o e jej funkcjonowania.

o naszej gminy nie czekali "na gotowe" z założonymi rękami.
o grupę producencką, przejęli w dzierżawę obiekty maga-
o wili obecnej dysponują zapleczem technicznym do pro-
o interwencyjnego skupu zbóż. Jednak zniesienie w tym roku
o skupu zboża od podmiotów realizujących interwencyjny skup
o rch takim samym zagrożeniem jak dla innych a nawet
o gnoważ dopiero rozpoczęli działalność. Ewentualna niewy-
o spowodowałaby utratę zaufania rolników do nowych form
o iacji.

WYLUJEMY:

o iagu prowadzić rozmowy z reprezentacją rolników na szczeblu
o i rządowym w celu wypracowania sposobu rozwiązania
o i w rolników

Podpis i pieczęć:
Przewodniczący
Rady Gminy w Lubrzy
Adam Dzygiel

Zgodnie z zapowiedzią z ze-
szłego tygodnia przedstawiamy
drugą i ostatnią część "Głównych
działań przewidzianych do reali-
zacji w ramach strategii ekoro-
zwoju gminy Lubrza". Do tej pory
czytelnicy mogli zapoznać się z
planami dotyczącymi środowiska
i gospodarki gminy. Tym razem
plany społeczne i zarządzania.

SPOŁECZNE

1. WYŻSZY POZIOM ŚWIADOMOŚCI SPOŁECZNEJ I EKOLOGICZNEJ

- realizacja gminnego programu
edukacji społecznej i ekologicznej w
szkołach i przedszkolach gmin-
nych 1999-2010
- realizacja działań ukierunko-
wanych na edukację społeczną i
ekologiczną mieszkańców 1999
- kontynuacja programu "Od-
nowa Wsi" 2000
- egzekwowanie zapisów wynika-
jących z ustawy o zachowaniu por-
ządku i czystości w gminie, usta-
wy o odpadach, ustawy o
ochronie środowiska
2002-2010

2. LIDER W KAŻ- DEJ WSI - LUDZIE AKTYWNI SPOŁECZNIE

- zidentyfikowanie liderów w po-
szczególnych sołectwach 2000
- szkolenia przygotowujące li-
derów 2000-2010
- wspieranie przez gminę działań z
zakresu kultury i kultury fizycznej
- utrzymywanie przez gminę
bazy lokalowej służącej mieszkań-
com i liderom 1999-2000
- pokazywanie liderom i mieszkań-
com pozytywnych wzorców aktywno-
ści społecznej 2010
- wspieranie działań zmierzają-
cych do tworzenia kół zaintereso-
wań, klubów, stowarzyszeń.

3. ODPowiednie DO POTRZEB USŁUGI MEDYCZNE

- profilaktyka zdrowotna 1999-2010
- utworzenie punktu aptecznego
- odtworzenie punktów ambu-
latoryjnych 2000-2010

4. NISKI WSKAŹNIK BEZROBOCIA

- stymulowanie rozwoju działal-
ności dodatkowej w gospodar-
stwach rolnych 1999-2010

- doradztwo i szkolenia dla
chętnych podejmujących działal-
ność gospodarczą i poszukują-
cych pracy 1999-2010
- stymulowanie inicjatyw gospo-
darczych tworzących nowe miejsca
pracy 1999-2010
- zatrudnienie bezrobotnych w ra-
mach robót publicznych
- ułatwienia w dostępie do środków
finansowych na rozpoczęcie działal-
ności gospodarczej 2001-2010
- szkoły gminne kształcące zgod-
nie z potrzebami społecznymi i gospo-
darczymi 1999-2010
- wspieranie zdolnych absolwen-
tów i młodych talen-
tów 1999-2010

- udział mieszkańców w realizacji
inwestycji 1999-2010

2. ŁAD PRZESTRZENNY

- opracowanie studium uwarunko-
wań i kierunków zagospodarowania
przestrzennego gminy 1999
- uczestnictwo mieszkańców, li-
derów i Rad Sołeckich w pracach
nad założeniami do studium uwa-
runkowań i kierunków zagospoda-
rowania przestrzennego 1999
- zabudowa dostosowana do kra-
jobrazu i uwarunkowań historyczno
- kulturowych 1999
- egzekwowanie prawa w sto-
sunku do samowoli budowlanych
1999-2010

3. AKTYWNI RADNI I MIESZKAŃCY ZNA- JĄCY ZASADY FUNKCJONOWA- NIA GMINY

- szkolenie radnych i miej-
scowych liderów 1999-2010
- odpowiednia komunikacja gminy
z mieszkańcami 1999-2010
- powołanie Młodzieżowej Rady
Gminy 1999
- wspieranie organizacji imprez lo-
kalnych 1999-2010

4. PRACOWNICY GMINY DO- BRYMI SPECJALISTAMI

- specjalistyczne szkolenia i kursy
dla pracowników
- premie i nagrody dla pracowników
- przyjmowanie do pracy w Urzę-
dzie Gminy pracowników dobrze
wykwalifikowanych
- okresowe oceny pracowników

5. DOBRA WSPÓLPRACA RAD SO- ŁECKICH Z RADĄ GMINY

- wspólne spotkania dyskusyj-
no - szkoleniowe radnych z Rada-
mi Sołeckimi 1999-2010
- włączenie członków Rad Sołec-
kich i sołtysów do pracy w komisjach
Rady Gminy 1999-2010
- konkursy dla sołtysów i Rad So-
łeckich 2000-2010
- własne środki Rad Sołeckich w
budżecie gminy 2000-2010

Informacje zaczerpnęliśmy z no-
wego folderu wydanego przez
Urząd Gminy Lubrza, a poświęco-
nego strategii ekorozwoju.

AD

ZMIENIĆ PIERWSZEŃSTWO

SKRZYPIEC (AD). Zadzwoń do nas
czytelnik ze Skrzypca: - Jadąc od
Trzebiny do naszej wsi, przed zabu-
dowaniami jest skrzyżowanie z do-
gą od byłej żwirowni. Ci, którzy jadą
od Trzebiny muszą ustąpić pierw-
szeństwa samochodom jadącym od

żwirowni. Żwirowni już nie ma, pra-
wie nikt nie jeździ do wyrobiska.
Powinno się więc zmienić organiza-
cję ruchu i pierwszeństwo powinno
dać się samochodom jadącym na
drodze Skrzypiec - Trzebina, a nie
Skrzypiec - żwirownia.

NIE BĘDZIE DNI LUBRZY!

Na 25 lipca planowane był tegoro-
czne Dni Lubrzy. Niestety trudna sytuacja
finansowa gminy zaważyła na decyzji,
że w tym roku tego święta nie będzie. A
szkoda, gdyż Dni Lubrzy'98 należały do
udanych imprez, chociaż organizowa-
ne były po raz pierwszy.

AD



GMINNE DOŻYŃKI

Najwcześniej chyba ze wszystkich polskich gmin dożynki gminne odbędą się w gminie Biała. Organizatorem dożynkowych uroczystości w br. będzie sołectwo **Browiniec Polski**. Ostatnia niedziela sierpnia jest dla rolników z terenu gminy terminem, który spotkał się z ich powszechną aprobatą. Sołtys **Manfred Sobota** uzależniał zorganizowanie gminnych dożynek od przyznania środków na skanalizowanie 150 m przydrożnego rowu, środki finansowe na ten cel przydzieliło prudnickie starostwo. Za nie zakupione zostały kręgi i kamień na pobocze. W wielu robotach pomogli sami mieszkańcy wsi. Trwa remont miejscowej remizy, przed dożynkami będzie gotowa nowa elewacja obiektu. Nie wiadomo, czy mieszkańcy zdążą z ułożeniem chodnika wzdłuż wsi. Materiały - kostka brukowa i krawężniki. Mieszkańcy **Browinca Polskiego** porządkują i odna-

wiają swoje posesje. Chcą się zaprezentować w czasie gminnego święta plonów jak najkorzystniej, pokazać swoją gospodarność. W przededniu dożynek, w sobotę - **28 sierpnia** o godz. 19,00 odbędzie się dyskoteka dla młodzieży.

W niedzielę - 29 sierpnia w kościele parafialnym w **Solcu** odprawiona zostanie msza św. w intencji rolników i ich rodzin. O 13,00 wyruszy barwny korowód dożynekowy. W czasie trwania uroczystości rozstrzygnięty zostanie konkurs koron żniwnych, a także posumowany zostanie konkurs „**Dom w kwiatach**”.

W godzinach popołudniowych (od 15,00) odbędą się imprezy artystyczne. Wystąpi między innymi znany zespół **Ciotka Berta i Śląskie Pierony**, a także zespół **Pieśni i Tańca "Nysa"**. Wieczorem dla wszystkich mieszkańców, gości i uczestników dożynek odbędzie się zabawa taneczna.



OŚWIATOWE ZMIANY PERSONALNE

BIAŁA (r). W nowym roku szkolnym dyrektorami gimnazjów - o czym już pisaliśmy będą dotychczasowi dyrektorzy szkół podstawowych w Białej i Łączniku: **Marek Struk** (Biała) i **Zygfryd Brylika** (Łącznik). Nowymi dyrektorami szkół podstawowych będą: w Białej - **Anna Merha**, w Łączniku - **Janusz Siano**, w Śmiczu - **Bernard Franke**, w Gostomii - **Alicja Parfimczyk**. Nie będzie zmian na stanowi-

sku dyrektora szkoły w Pogórze, funkcję tę nadal pełnić będzie **Stanisława Bieniek**. Nie rozstrzygnięty został konkurs na stanowisko dyrektora SP w **Radostyni**. Nie wiadomo jeszcze kto będzie nowym dyrektorem szkoły w **Grabinie**, dotychczasowa dyrektorka, która aktywnie wspierała protest rodziców przeciwko zamierzonej likwidacji szkoły złożyła rezygnację z powodu zmiany miejsca zamieszkania.

WYBORY UZUPEŁNIAJĄCE

BIAŁA (n). W niedzielę - 18 lipca br. w Białej w okręgu wyborczym nr 1 przeprowadzone zostały wybory uzupełniające do rady miejskiej, na wakuujące miejsce po zmarłym w marcu radnym **Manfredzie Grelichu**. Do wyborów zgłoszone zostały dwie kandydatury - **Zygmunta Wieji** reprezen-

tanta mniejszości i **Marty Siorak** - z koalicji wyborczej „**Tutaj Żyjemy**”. Uprawnionych do udziału w głosowaniu było 402 mieszkańców, wzięło udział - 125, co stanowi 31,09 proc. Radnym wybrany został **Zygmunt Wieja**, który uzyskał 84 głosy, jego kontrkandydatka - 30.



- **A dyskotekowe harce?**
- Tak, jeżdżę na dyskoteki, to lubię.
- **Jakie predyspozycje musi mieć dobra tancerka?**
- Słuch muzyczny, wycucie taktu, zdolność koordynacji ruchów, a co najważniejsze - taniec trzeba lubić.
- **Wielu myli muzykę disco solo z muzyką disco polo.**
- To zupełnie inny rodzaj muzyki, zbliżony do techno.
- **Czy łatwo było osiągnąć sukces w Walczu?**
- Raczej nie, w mistrzostwach

W TAŃCU JESTEM SOBĄ

ROZMOWA Z KAMIŁĄ DUTKA - MISTRZYNIĄ POLSKI W TAŃCU DISCO SOLO.

- **Czym jest dla ciebie taniec?**
- Dosłownie wszystkim, radością, zabawą, bardzo ważną sprawą. Tańczyć lubiłam już w przed-szkolu. I nic się nie zmieniło.
- **Czy tańczysz również walce, tanga?**
- To znaczy potrafię zatańczyć, ale nie za dobrze czuję się w tańcach klasycznych.

Polski wzięło udział około stu uczestników. Tym bardziej cieszy zwycięstwo.

- **Czy spodziewałaś się sukcesu?**
- Może to zabrzmiało nieskromnie ale liczyłam na to, że wygram. Początkowo miałam tremę, ale później było już łatwo. Swoją rolę, zwycięstwo traktuję jako zabawę, formę przygody.
- **Dziękuję za rozmowę.**

Rozmawiał: (nok)

Do tradycji należą już spotkania laureatów szkolnych olimpiad i turniejów ze szkół podstawowych na terenie białskiej gminy. Rokrocznie laureaci wraz ze swymi nauczycielami spotykają się z białskim burmistrzem w Urzędzie Miasta i Gminy. Zdjęcie zostało wykonane w czasie ich spotkania z burmistrzem **Henrykiem Małkiem** w sali widowiskowej UMiG. (r)



TWÓJ TYDZIEŃ

horoskopy



BARAN (21.03 - 20.04)
Nie co nowego spróbuj, nie spójrz na dystans, wkrótce stanie się dla Ciebie przejrzysta i czarna.



BYK (21.04 - 20.05)
Pewnie będziesz miała w tym czasie efekty, chociaż nie pełni satysfakcji.



BLIŹNIĘTA (21.05 - 20.06)
Mimo, że skąpi ci nie podoba się z tym nasilonym interesach więcej zadbaj o odpoczynek.



RAK (22.06 - 21.07)
Wiene, omówi i wyślij. Każdy napisał, konflikt między dziećmi w sporze między nimi liwa jest wtedy porażka.



LEW (22.07 - 21.08)
Finansowo przysięgaj, wana p. w. aji ma każ jednak ostrożność, za to nie była zbyt wywołaj.



PANNA (22.08 - 21.09)
Poczuj się przyzwyczaj, ale nie Szansa ca w wielu zamierzeniach W sprawie datków przemysł w szczyt.



WAGA (22.09 - 21.10)
Nowe wypracuj i uczucie czy im spójrz, leży tylko w Zbieraj siły, nie wolno żadnej dobrej rady.



SKORPION (22.10 - 21.11)
Czas wyznaczone, w interesom W działaniu się raczej intuicją, ona najlepsze rozwiązanie.



STRZELEC (22.11 - 21.12)
Uzbrój się w wosc. Niełatwe, niełatwe, nie z wydatkami westowaniem gotowa, podjęcie podejmowanie ważnych decyzji.



KOZIOROŻEC (22.12 - 20.01)
Rozpierz, wykorzystaj, twienie spójrz, nych, które nie mogą dłużej, rozwiązanie. Dobra forma.



WODNIK (21.01 - 19.02)
Trochę niespodziewane, tuajac do przynajmniej Wszystko jednak znając, bym kierunku, musisz zacząć się ciepłością.



RYBY (20.02 - 19.03)
Wystrzegaj się, tek, może, dzieć nie, Nie do nym tematów do nie dyskusji. Skup się na najważniejszych.

...firmy: „Będziemy firmą, która zmienia się tak szybko jak oczekiwania naszych Klientów. W nowym tysiącleciu „Frotex” SA będzie najsilniejszą firmą na polskim rynku ręczników frotte, znanym i cenionym producentem na rynkach światowych. Aby tego dokonać jesteśmy innowacyjni i wszyscy realizujemy plan strategicznego rozwoju”.

ŻYCIE

frotex
S.A.

FROTEXU

Nr 7 (66) • LIPIEC 1999
ISSN 1234-0710

Początek

GRUPY FROTEX

W dniu 1 sierpnia 1999 roku „Frotex” staje się właścicielem firmy „Frotte” w Bogatyni, po wykupieniu od miasta 100 proc. udziałów w tej spółce z o.o. W ten sposób powstaje GRUPA FROTEX. Początkowo jest to formalnie niełatwy proces scalenia dwóch różnych, pod każdym względem firm. Trzeba dokonać zmiany statutu bogatynskiej spółki, podpisać nowe umowy - podlegać pod firmę strukturalnie

Prezes „Frotexu” Josel Czerniakowi potrzebę powołania nowego zarządu spółki w Bogatyni, a także nową Radę Nadzorczą, która musi być utworzona. Geneza ograniczone być mają w tym zakresie prerogatywy zarządu, a zwiększone - Rady Nadzorczej. Dopracowania wymaga także podział i premiowania, liczenie kosztów, co tam całkiem inaczej wygląda, jak we „Frotexie”. W Bogatyni nie ma komputerów.

W Bogatyni są zakłady produkcyjne. Nie może być ten sam asortyment w Bogatyni. W Grupie był sprzedawany ten sam asortyment. Trzeba ustalić, gdzie będzie produkowała Bogatynia. W Bogatyni zakłady kupowały maszyny, które dublowały produkcję „Frotexu”. Teraz to się zmieni. Produkcja obu firm będą się uzupełniać. Nie będzie wewnętrznej konkurencji, bo to nie ma sensu.

Bogatynia będzie produkowała ręczniki łazienkowe. Prezes Czerniak - jeśli na to pozwoli, to na nasze zlecenie. W Bogatyni nie mogą zmieścić zakłady

W 1998 firma „Frotte” w Bogatyni skończyła na stratach. Ten rok jest lepszy, za minusowym wynikiem fabryka ma ok. 70 tys. zł. Jak wygląda te straty? Stanowisko prezesa Czerniaka jest jednoznaczne. Tamta spółka musi je sprzedać. A robi to jeśli zmieni się właściciel. Zmiany nastąpiły, by w ciągu paru tygodni firma „Frotte” zaczęła przynosić zyski. Prezes liczy, że do końca 1999 roku uda się dopasować Bogatynię do Prudnika. Od początku roku 2000 ma być jedna firma z zyskiem „Frotte”.

W Bogatyni ma być powołany zarząd prezesa d.s. Bogatyni. W Bogatyni powstanie Grupa Frotex. W Bogatyni Grupa prezesa widzi w przychodzie tylko firmy tekstylne.

Może do niej należeć zakład produkujący wyposażenia łazienek, może np. „Porcelit” Tułowice (były prowadzone rozmowy o współpracy) itp.

- Różnorodność produkcji w Grupie - mówi J. Czerniak - daje firmie poczucie bezpieczeństwa. W zależności od koniunktury na rynku jest możliwość nastawienia się na jedną czy drugą produkcję. Przy złej koniunkturze i jednym asortymencie firma może mieć kłopoty. Na taką drogę rozwoju wskazuje przykład państw zachodnich. We Francji zwiadałem grupę, która produkuje maszyny włókiennicze, ale także elektronikę, roboty i inne produkty.

Jest to dość rewolucyjne, jak na polskie warunki, podejście; zwłaszcza że pierwsza polska Grupa „Pruchnik” nie zdała egzaminu. Być może niezbyt konsekwentnie postępowano przy jej tworzeniu ... Prezesowi Czerniakowi nie można odmówić konsekwencji, więc Grupa Frotex może się udać! Jest ciężko, bo sprzedaż spada. Jest jednak strategia „Frotexu” i jasno wytyczony cel. Wiadomo np., że Bogatynia zostanie nastawiona na produkcję tkanin dla supersamów, które oczekują więcej asortymentów tańszych wyrobów; „Frotex” zajmie się eksportem i produkcją typu LUX.

Półrocznie „Frotex” zakończył wynikiem dodatnim. Zysk netto niewiele poniżej założenia. W tej chwili prezes Czerniak nie zakłada potrzeby skorygowania rocznego planu firmy. „Frotex” stać na jego wykonanie, choć będzie to bardzo trudne. Pewnej dawki optymizmu dał lipiec, kiedy sprzedaż krajowa nieco ruszyła.

W związku z prowadzoną inwestycją na tkalni dużym utrudnieniem jest polski system podatku VAT. Powoduje to zamrożenie ok. 1 mln. zł gotówki, którą spółka odzyskuje po 1-2 miesiącach. Ten system nie jest dobry, bo zakład musi brać kredyty albo opóźniać płatności - w obu przypadkach odsetki podnoszą koszty. Pieniądze są przy tym jakby wypożyczone skarbowi państwa. Zdaniem prezesa lepsze systemy podatku VAT są w krajach zachodnich, gdzie następują rozliczenia kwartalne: różnicę płaci ten (zakład lub państwo) kto jest na minusie. To jest system sprawiedliwy.



Inwestycyjny gorący czas

Raport z tkalni

Gdy rozmawialiśmy pod koniec lipca z kierownikiem wydziału tkalni Waldemarem Zyzańskim trzy krosna Dorniera pracowały już w systemie dwuzmianowym (od sierpnia - czterobrygadowym), trzy następne były w montażu, a trzy kolejne - w drodze do Prudnika; kierownik spodziewał się ich ok. 26 lipca. Po kłopotach na wstępie (pierwsze krosna spóźniły się, bo trafiły na długi weekend oraz święta w Czechach - co dało półtora tygodnia spóźnienia) krosna docierają do Prudnika nawet nieco wcześniej, niż wymaga tego harmonogram.

- Uruchamianie krosna trwa od trzech tygodni do miesiąca - mówi kierownik - nie jesteśmy w stanie robić tego szybciej, bo to skomplikowana robota. O tempie decyduje monter firmy Dornier. On także nie tylko czuwa nad uruchamianiem krosien, ale prowadzi szkolenia pracowników z udziałem tłumacza. Po montażu są poprawki i regulacje, wychwytywane są błędy.

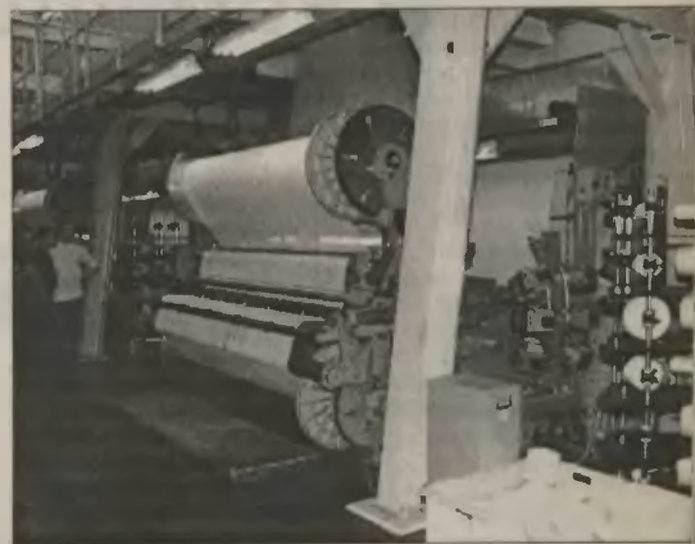
Krosna współpracują z maszynami żakardowymi firmy Staubla. Montaż żakardów przebiega równocześnie z montażem krosien pneumatycznych. Choć są to urządzenia różnych firm, mogą ze sobą wzorowo współpracować. Mają

jednak duże wymagania jakościowe. Co do montażu krosien i żakardów - kierownik W. Zyzański nie ma zastrzeżeń.

- Jest problem z klimatyzacją, która jest niezbędna do produkcji tkanin na tych krosnach. Tu montaż jest nieco opóźniony, a trzy krosna już pracują bez odpowiednich warunków klimatycznych. Na razie ćwiczymy na nich różne warianty, różne konstrukcje tkanin. Poznajemy możliwości tych krosien i co robić, by uzyskać najwyższą wydajność. Z jakością wątku nie ma żadnego

problemu, mamy przecież nową przewijarkę i skręćarkę. Osnowy muszą mieć maksymalną długość. Chodzi o wydłużenie czasu przędzenia, tak, by nie trzeba było często unikać ruchamić krosien. Do tego potrzebny jest asortyment jednakowy, o dużej ilości metrów. A na rynku jest tendencja odwrotna; odbiorcy tkanin chcą krótkich serii, o różnorodnym asortymencie. Jest na to sposób. Próbowaliśmy różne asortymenty, dbrane kolorystycznie wzorami.

(dokończenie na str. 1)



WIEŚCI Z DRUGIEGO NFI

FROTEX NUMEREM JEDEN?

Ukazał się już piąty numer "Więści z Funduszu", w którym Drugi NFI podaje podstawowe informacje. W bieżącym biuletynie m.in. roczny raport '98 z komentarzem, plany na ten rok, transakcje i operacje (w zapowiedziach numeru na str. 1 jest wymieniona jedna - "Frotex" - początek Grupy), sprawy organizacyjne. W sumie jest sporo informacji z minionego I półrocza 99.

W artykule wstępnym "Do inwestorów" czytamy m.in.:

Miniony rok był podporządkowany realizacji podstawowego celu NFI, jakim jest pomnażanie jego majątku. Służyły temu prace koncepcyjne, jak i operacyjne, realizowane przez Fundusz. Ich wynikiem było m.in. opracowanie i konsekwentne wdrażanie strategii przekształcenia Drugiego NFI w fundusz typu venture capital. Jej pozytywne efekty będą się ujawniały stopniowo.

Aktualnie jednym z głównych realizowanych przez Fundusz przedsięwzięć jest wspieranie ZPB "Frotex" w budowaniu grupy przemysłowej w branży tekstylnej. Spodziewane powodzenie tego przedsięwzięcia oznaczać będzie, że "Frotex" stanie się "numerem 1" na rynku ręczników frote w Polsce.

Dalej są informacje o innych zamierzeniach Funduszu, w tym plany inwestycyjne dotyczące kwoty 40 mln. zł. W Drugim NFI trwa wiele

przedsięwzięć - przełom roku 1998/1999 przebiegał pod znakiem konwersji świadectw udziałowych na akcje Funduszu, a pierwsze półrocze 1999 na zmianach związanych z organizacją zarządzania funduszami - które mają zaowocować istotnymi korzyściami.

Skierowany do inwestorów wstęp prezesa Zarządu Drugiego NFI Krzysztof Żabiński kończy słowami: *Wyniki Drugiego NFI za 1998 rok sytuują Fundusz mniej więcej w środku "stawki" pozostałych NFI. Silnie nade wszystkim zaciążyło ogólne schłodzenie gospodarki w tym okresie. Niemniej krystalizacja struktury właścicielskiej, dojrzała strategia Funduszu oraz dynamika realizowanych procesów inwestycyjnych i restrukturyzacyjnych mogą dać podstawy do spokojnego patrzenia na przyszłość Drugiego NFI S.A.*

Przytoczmy teraz z biuletynu tekst najważniejszy dla załogi i akcjonariuszy "Frotexu". Oto on:

PODNIESIENIE KAPITAŁU "FROTEX" S.A. - POCZĄTKI GRUPY

Drugi NFI, dążąc zgodnie ze swoją strategią do wzmocnienia czołowych spółek parterowych, złożył w pierwszych dniach lipca zapis na 250 tys. akcji serii C Zakładów Przemysłu Bawełnianego

"Frotex" S.A. Cena emisyjna akcji wynosiła 16 złotych za sztukę, łączna kwota inwestycji Funduszu - 4 mln. złotych. Emisja w całości była skierowana do II NFI S.A., jako do inwestora finansowego, z wyłączeniem prawa poboru innych akcjonariuszy. Przyczyniło się to do obniżenia kosztów emisji oraz wykluczyło ryzyko nie dojdęcia emisji do skutku. Objęcie akcji nastąpi w najbliższym czasie. W wyniku tej operacji kapitał "Frotexu" wzrosło o 620 tys. złotych, natomiast w posiadaniu Funduszu znajduje się 815 tys. akcji stanowiących 49,07 proc. kapitału i dających także procent głośów na WZA. Pozyskany w wyniku emisji kapitał "Frotex" przeznaczy m.in. na zwiększenie udziału w rynku przyszłej "Grupy Frotex" przez wykupienie udziałów Zakładów Bawełnianych "Frotte" sp. z o.o. w Bogatyni. Firma ta jest klasyfikowana jako trzeci zakład w branży. Jej przejęcie pozwoli "Frotexowi" osiągnąć pierwszą pozycję na rynku krajowym. Powstaną również możliwości prowadzenia wspólnej polityki produktowej.

Pracownikom "Frotexu", jednej z dwudziestu wiodących spółek Drugiego Narodowego Funduszu Inwestycyjnego należy się również cytować komentarz do raportu rocznego za 1998 rok, pokazujący stan Drugiego NFI, właściciela "Frotexu".

Syntetyczne spojrzenie na efekty zarządzania majątkiem Funduszu w 1998 roku wskazuje, że podstawowe parametry uległy poprawie, choć nie osiągnęły bezwzględnie dodatnich wartości. Należy podkreślić, że na ostateczne wyniki bardzo silny wpływ miało utworzenie w czerwcu br. rezerwy na 31.12.1998 roku. I tak:

- strata Funduszu w 1998 roku zmalała do 37,1 mln. złotych (wo-

bec straty 58,9 mln. złotych w 1997 roku); przy czym jest to prócz wszystkich strata nie zrealizowana (36,9 mln.);

- strata na jedną akcję wyniosła 1,21 zł (wobec straty 1,90 zł w 1997 roku);

- płynność finansowa Funduszu kształtowała się i kształtuje nadal na bardzo dobrym poziomie.

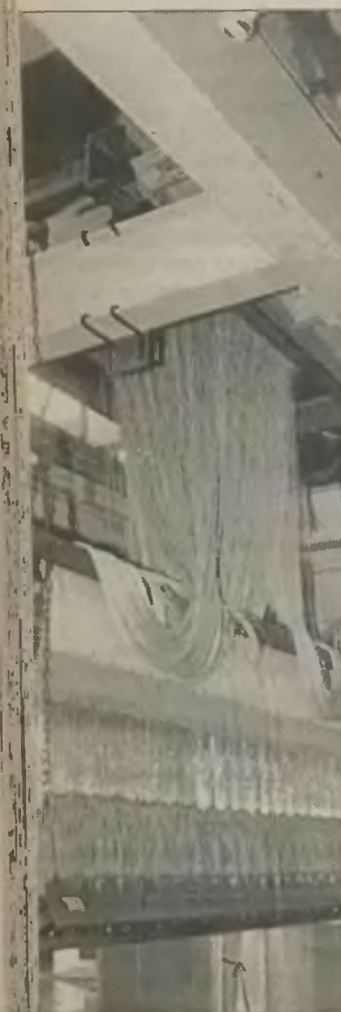
Urealnienie wartości akcji i efekty wiodących ukształtowały wartość aktywów na poziomie 300 mln. złotych (1997 - 425,6 mln.) oraz wartość aktywów na jedną akcję w wysokości 11,78 zł (1997 - 12,84 zł). Nastąpiły przy tym istotne zmiany aktywów: na koniec 1998 roku o przeszło 45 proc. zwiększył się portfel papierów wartościowych, o 28,5 punktów procentowych zmniejszył się portfel papierów nie notowanych. Nie należy zapominać o jednym z elementów misji NFI, jakim jest prowadzenie aktywnej polityki wobec kontrolowanych spółek. Zobowiązana Funduszu w 1998 roku nie uległa istotnym zmianom. Rezerwy w tym przede wszystkim w wyroku podniesienia ich wartości na spoty i nagrodzenie dla byłej firmy zarządzającej (Hevelius Management) oraz z tytułu wyceny (urealnienie wartości) udziałów wiodących.

Audytór Drugiego NFI, dr Arthur Andersen w Raportie o badaniu sprawozdania finansowego za rok 1998 napisał: "Podczas naszej pracy nie stwierdziliśmy żadnych, które wskazywałyby na zagrożenia dla możliwości kontynuacji działalności jednostki w następnym po badaniu roku. Nie wykazaliśmy zamierzonego lub przypadkowego zaniechania bądź nieumotywowanego ograniczenia przez nią swojej działalności."

ŻAKARDY



STAÜBLA



Zdj. W. Stec

IMPREZY KULTURALNE I WYCIECZKI

■ 6 czerwca br. grupa seniorów zrzeszona w zakładowym Klubie Seniora uczestniczyła w niektórych imprezach odbywających się w ramach obchodów Dni Opola. Seniorzy uczestniczyli w Wielkiej Gali Piosenki Francuskiej zorganizowanej w opolskim amfiteatrze, obejrżeli występ operetki gliwickiej. Wystąpili Ewa Głowacka - primabalerina Teatru Wielkiego w Warszawie, Grażyna Brodzińska, Joanna Cortes, Jolanta Bibel, Joanna Rawik i inni wykonawcy. Na program artystyczny złożyły się najsłynniejsze arie operowe i operetkowe.

■ 9 czerwca br. seniorzy zaproszeni zostali na program pn. "Piosenka Biesiadna", który odbył się w Prudnickim Ośrodku Kultury. W programie wystąpili młodzi piosenkarze e Studia Piosenki, zespół MIDI prowadzony przez J. Matkowskiego.

■ 27 czerwca br. na zakończenie sezonu teatralnego w opolskim Teatrze im. Jana Kochanowskiego uczestniczyła grupa seniorów. Na scenie teatru gościnnie wystąpił Jarek Wasik i artyści z Operetki Gliwickiej.

■ 20 lipca br. grupa seniorów wzięła udział wspólnie z pracownikami zakładu - łącznie 84 osoby w wycieczce do Sanktuarium Maryjnego w Licheniu, gdzie budowana jest jedna z największych bazylik Maryjnych na świecie.

■ 28.07. pracownicy i seniorzy wzięli udział w zakładowej wycieczce w czeskie góry w okolicy Pradziada.

■ 17 sierpnia br. zorganizowana zostanie dla pracowników zakładu dwudniowa wycieczka. Chętni zwiędzą m.in. Sandomierz, Kazimierz i Baranów.

■ We wrześniu planowana jest wycieczka dla pracowników i seniorów do Zakopanego i okolic.

KOMPUTER POMAGA W PRACY

O to jaką rolę spełnia komputer w pracy głównego energetyka zapytaliśmy Dariusza Marciniusza. - Dzisiaj już trudno wyobrazić sobie pracę bez komputera - stwierdził nasz rozmówca - pozwala on na dokonywanie wielu wyliczeń i analiz, przy czym istotne jest to, że w każdej chwili można uzyskać aktualne dane o zużyciu na przykład energii, wody, pary technologicznej i wiele innych danych. Komputer pozwala na określenie kształtowania się zużycia poszczególnych elementów składających się na koszty produkcji, określenie ich wysokości, wskaźników wzrostu lub spadku. Dane są bardzo ważne przy ustalaniu nie tylko limitów poszczegól-

nych składników kosztów, ale pozwalają na wychwycenie wszelkich nieprawidłowości, przeciwdziałania im. Dariusz Marciniusz jest również członkiem komisji weryfikującej oprogramowania w zakładzie. Przewodniczy jej dyrektor finansowy.

- Rzecz w tym - mówi inżynier Marciniusz, aby stworzyć taki system oprogramowań, który pozwoli na bezawaryjną pracę komputerów od pierwszych godzin roku dwutysięcznego. Syndrom roku 2000 - zdaniem naszego rozmówcy - nie zagraża, zakładowe komputery będą prawidłowo działały na przełomie stuleci. A jak będzie naprawdę - pokaże czas.

(n)



NIEMIŁE ZAPACHY

W gazecie ukazującej się w Zakopanym przeczytaliśmy:

Na nowotarskiej oczyszczalni odbyła się w piątek próba zastosowania specjalnej pianki, której zadaniem jest zlikwidowanie nieprzyjemnego zapachu zratrującego życie mieszkańców podczas każdej zmiany pogody i przy podmuchach wiatru.

Pianka proponowana przez firmę Schaum Chemic z Mikołowa służy do zamykania składowanych osadów i zabezpieczenia ich przed wydzieleniem się odoru. (...) Pianka rozprowadzana jest po powierzchni za pomocą specjalnego urządzenia spieniającego. Warstwa na powierzchni zastyga. Stanowi biologiczną błonę, absorbującą wodę. Może być na niej siana trawa. Koszt pokrycia jednego metra kwadratowego taką substancją wynosi 20 zł.

Tyle informacji prasowej. Od mieszkańców Prudnika mieszkających m.in. na Placu Wolności dowiedzieliśmy, że niemiłe zapachy z zakładowej oczyszczalni w niektóre dni rozchodzą się wokół. - Zmuszeni jesteśmy wtedy do zamykania okien - powiedziano nam, co w lecie jest praktycznie niemożliwe ze względu na upały.

Czy we "Frotexie" możliwe jest zastosowanie tej pianki dla neutralizacji nie-

przyjemnych zapachów - zadaliśmy to Izabelę Pacholek, kierownika spraw gospodarki wodno - ściekowej i ochrony środowiska w zakładzie.

- Pianka ta - mówi pani Pacholek - służy do usuwania odorów, które powstają się ze składowisk osadów. W naszej oczyszczalni ich nie ma, dlatego być na przykład stosowana w innej oczyszczalni ściekowej. Zawsze zdaję sobie sprawę, że w słone dni, przy zmianach pogody i w kierunku wiatrów w niewielkiej odległości od zakładu mogą być wydzielenie niezbyt miłe zapachy. Nie ma możliwości, aby je wyeliminować przy kalizację w tym miejscu. W naszej zakładowej otrzymujemy przy zgodzie fachowców z dziedziny ochrony środowiska. Są to zapachy nie szkodliwe, aczkolwiek uciążliwe.

Rafał Sokołowski - kierownik spraw ochrony środowiska w Zakładzie - powiedział, że nie ma możliwości, aby wyeliminować. Wydzielanie zapachów ma miejsce w kierunku wiatrów. W czasie nie ma skutecznych sposobów ich wyeliminowania. Gdyby to ulega wątpliwości, że zapachy ulegają w naszej oczyszczalni

Raport z tkalni



ukończenie ze str. 1)

...mniej zmian dzięki długiej...
...ale i różnorodna produk...
...racając do klimatyzacji - to...
...jeszcze co najmniej cztery...
...nie. Nic nie poradzimy ...

Już na wstępie prac inwestycyjnych w tkalni zmieniono koncepcję. Planowano sukcesywnie budować konstrukcje pod maszyny żakarda i stopniowo posuwać się dalej. Byłby to, zdaniem szefa tkalni, błąd. Za dużo firm pracowało-

by jednocześnie w sali. Wykonano więc wszystkie konstrukcje, teraz montuje się jednocześnie tylko maszyny żakardowe i krosna. Trwają prace przy klimatyzacji. Trudno sobie wyobrazić jeszcze pracowników montujących konstrukcje, wraz z elementami do tych konstrukcji. Ludzie by sobie nawzajem przeszkadzali! Teraz jest trochę wolnego miejsca.

Poza montażem robiona była instalacja sprężonego powietrza, wcześniej remoty belek, ścian, wszelkich instalacji energetycznych i innych. Dachy są wyremontowane, woda krosnom nie zagraża.



rozwiązanie, także z punktu widzenia szwalni. Automatyczne maszyny do obszycia na długości potrzebują dłuższych sztuk. Do tej pory łączone są te krótsze. Mają one dłu-

Cała produkcja tkalni nie będzie mogła iść od razu do przerobu, będzie musiała być magazynowana. Ale to już inny problem ...

(a)



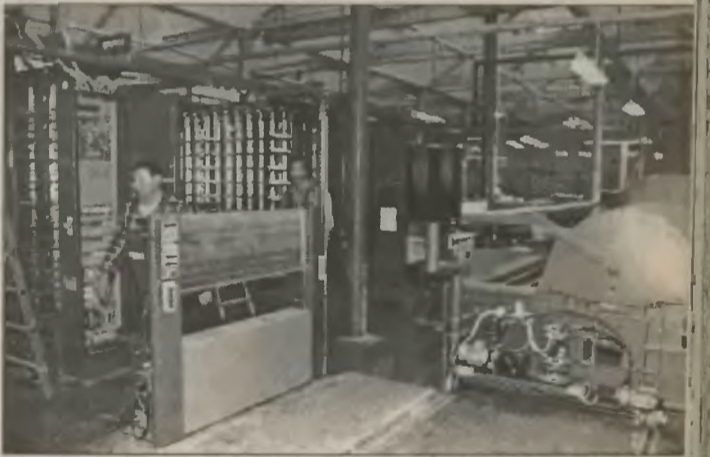
W tym samym czasie uruchamiane jest snowadło Bentronic, firmy Benningera, znanej we "Frotecie" od lat. Jego zadaniem będzie snucie odpowiednio długich osnów, wysokiej jakości. Średnica tarczy wału, na który nawijany będzie wątek, wynosi 1250 mm. Montaż snowadła zostanie ukończony za 3 - 4 tygodnie. Dobrze by było, gdyby już pracowało i dostarczało osnowę na nowe krosna. Ale mówi się trudno. Firma montuje snowadło sprawnie, bez zakłóceń, mimo spóźnienia.

Z nowych krosien sztuka tkaniny frotowej będzie miała ok. 300 metrów. Układana będzie przy pomocy taflarki. Wążące ok. 200 - 250 kg sztuki będą przewożone na specjalnych wózkach. Trudno sobie wyobrazić, by pracownicy mieli takie ciężary przenosić ręcznie. Jest to jednak dobre

gość 30 - 40 metrów. Dziesięć razy krótsze.

To zmienia cały system transportowy w zakładzie. Także zmieniają się warunki magazynowania.

Na zdjęciach W. Stecia pokazuje montaż krosien, ich pierwszą pracę, snowadło, montowanie klimatyzacji.



...powe plany, jak spędzi...
...włopy - zapytaliśmy pra...
...walców zakładu.

atrakcji i dobry wypoczynek. Oby tylko dopisała pogoda.

HORST NAWROT:

- Urlop wykorzystałem na przełomie marca i kwietnia. Byłem za granicą u rodziny mieszkającej w Berlinie. Na wiosnę urlop jest też atrakcyjny, był to dobry wypoczynek od pracy.

wszystkie zaplanowane prace, uporządkować mieszkanie potrzeba wiele czasu i wysiłku. Dotychczas wykorzystywałam tylko sześć dni urlopu, pozostałą część przeznaczę na przyspieszenie prac remontowych.

JERZY:

- Gdy się ma rodzinę i wydatki

GRAŻYNA KASZYCKA:

- Dopiero wykorzystałam dwa dni tegorocznego urlopu. Urlop mam zaplanowany na grudzień i cieszę się, bo zawsze spędzałam go w lecie. Liczę, że zimowy okres będzie nie mniej atrakcyjny. Jestem sama ciekawa jak go spędzę. Poza tym przyda się on w

tacy. Poza tym nie mogę zrozumieć dlaczego wczasy krajowe są takie drogie, wcale nie tańsze niż za granicą, w bardzo atrakcyjnych miejscach. Za komu wyjazd na wczasy krajowe tani, każdego było na nie stać. Szczytem marzeń była Bułgaria, Węgry, Jugosławia. Bo zagraniczne wczasy były dużo droższe. A teraz robi się sytuacja wrota.

JOANNA BUDZYN:

- Jeszcze nie rozmawiałam z majstrem o terminie mojego urlopu. Chciałabym pojechać do rodziców mieszkających w okolicy Nowego Sącza. Rodzice mój gospodarstwo, rokrocznie - jeśli możliwe - pomagają mi przy pracach. To dla mnie wspaniały wypoczynek, przy pracy na polu świeżym powietrzem. Wychowałam się w wsi, zawsze tam z radością wracam.

JOANNA PELCZAR:

...nie planuję żadnego wyjazdu, ...
...zawsze jest wiele do zrobienia...
...będzie czas, aby zrobić to...
...brakuje - gdy pracuję.

JOBOTA OTTE:

...Byłam na urlopie w lipcu, trochę...
...szła pogoda, padało. W deszcz...
...dni planowałam jakieś prace...
...gdy było pogodnie robiłam...
...w ogrodzie. Kilka dni byłam...
...dnach u brata.

JOANNA:

...Wykorzystałam kilka dni z tegorocznego urlopu. Mam zaplanowane wczasy pod gruszą, ale nie wiem kiedy otrzymam urlop, chciałabym pojechać na wczasy nad jezioro w okolicy Koszalina.

GRAŻYNA TABIŚ:

...Urlop dostanę od szesnastego...
...Wybieram się z rodziną do...
...Cieszę się, liczę na wie-

KATARZYNA SURMIŃSKA:

- Byłam już na wczasach, nie wiem kiedy pójdę na dalszy urlop. Spędzę go raczej w domu, dostałam mieszkanie, czas na przeprowadzkę, urządzenie mieszkania.

MAŁGORZATA RADZISZEWSKA:

- Przeprowadzam remont mieszkania, aby wykonać

o wyjeździe na urlop nie ma co marzyć. Wystarczy tylko na przeżycie, poza tym trzeba też zastanawiać się czego można sobie odmówić. Może kiedyś wybierzemy się zoną na urlop jak dzieci dorosną i pójdą na swoje. Teraz myślę o ich wyposażeniu do szkoły, czy wystarczy nam pieniędzy na książkę i zeszyt.

MARIA JANISZYN:

- Byłam już na urlopie, remontowałam w tym czasie mieszkanie - tapetowanie dwóch pokoi, malowanie okien, drzwi. Poza tym dwa tygodnie byłam u koleżanki.

ANDRZEJ:

- Wczasy? - Wolne żarty.

LETNI WYPOCZYNEK



LUBIĘ SIĘ UCZYĆ!

Joanna STAPOR jest kierownikiem działu osobowo-administracyjnego "Frotexu" od 1 marca br. W zakładzie pracuje od stycznia 1993 roku, przechodząc kolejno przez kilka stanowisk. Na początku była przez pół roku brzożniczką na szwalni, kontrolując jakość. W tym czasie uczyła się w wieczorowym Liceum Ekonomicznym w Opolu, dojeżdżając czterzy razy w tygodniu. Potem była przez dwa lata robotniczką magazynu farbiarni przędzy, na stanowisku zapisywaczka produkcji. Gdy skończyła LE przeszła do działu konstrukcji produkcji na stanowisko samodzielnego referenta. Zaczęła studia zaoczne. Na drugim roku studiów przeszła do szwalni tkalni na stanowisko specjalisty, potem została zastępcą w dziale personalnym tkalni. W 1998 roku skończyła studia na kierunku zarządzanie i marketing Uniwersytetu Opolskiego, uzyskując licencjat. Na tym samym kierunku podjęła studia magisterskie, które planuje ukończyć w roku 2000.

Wtedy prezes Czerniak zaproponował jej stanowisko szefa działu osobowo-administracyjnego, które właśnie wakowało. Już w tym czasie w studiach podyplomowych, komentując swoje plany

z własnym zdaniem:

- *Lubię się uczyć!*

Co zrobiła Joanna Stapor przez minione pięć miesięcy?

Zapoznała się dokładnie ze strukturą zatrudnienia w zakładzie, układami zbiorowymi, regulaminami, uczestniczyła w dwóch szkoleniach (zarządzanie kadrami oraz prawo pracy). Było to okres poznawczo-dokształcający. Co dalej?

- *Staramy się wprowadzić w zakładzie system oceny pracowników, z zastosowaniem samooceeny. Najpierw dotyczy to kierowników i specjalistów; potem robotników i referentów. Pierwsza ocena jest w toku, po niej dojdzie do auditu wewnętrznego, w czasie którego zostanie zbadany potencjał kadrowy "Frotexu". Chcemy uzyskać odpowiedź i rozeznanie na tematy: czy pracownicy chcą się kształcić, podnosić kwalifikacje, zmienić swoją pracę na inną, szkolić się... Mamy wielu uzdolnionych ludzi w zakładzie, ale ich nie znamy. Nic o nich nie wiemy. Chcemy to zbadać, chcemy ich poznać. Jest to określony potencjał firmy. Nie jest tak, że "Frotex" musi zdobywać specjalistów tylko z zewnątrz, także w zakładzie są ludzie zdolni do objęcia określonych funkcji; mogą zdobyć kwalifikacje dokształcając się.*

J. Stapor jest przykładem na to jak zdobywać potrzebne kwalifikacje pracując w firmie. Poznała różne stanowiska i mimo młodego wieku zdobyła doświadczenie, które teraz owocuje na stanowisku szefa kadr.

Dwa automaty „Coca-Coli” z napojami to jej pomysły. W tkalni cieszy się dużym wzięciem; w tym wydziale nie ma sklepika, jest natomiast gorąco, więc i zapotrzebowanie na napoje duże. Mniejsze zapotrzebowanie jest w wykończalni. Ostatnie wpadki „Coca-Coli” nie wpłynęły na zmniejszenie pragnienia, jest letni upał.

W planach działu osobowo-administracyjnego jest dalekosiężne rozpoznanie kadr w firmie, co jest pracą na wiele miesięcy. Wymaga ona przygotowania także ze strony szefa działu. Kiedyś dział kadr był twierdzą. Dziś...

- *Chciałabym, by pracownicy byli zadowoleni, żeby nasz dział był bliżej pracowników, żeby każdy mógł przyjść do nas bez obaw...*

Teraz stoją przed działem zadania związane z przyjęciem do Grupy „Frotex” spółki z Bogatyni. Joanna Stapor była z wiceprezesem Edwardem Barbarzakiem w zakładzie „Frotte”. Trzeba ujednolicić system zarządzania tamtej firmy z „Frotexem”. Na razie są projekty jak to rozwiązać. Część zadań spadnie na dział osobowo-administracyjny. Działania integracyjne zawsze są trudne, oba zakłady są od siebie oddalone, co jeszcze pogłębia tę trudność. W Bogatyni nie ma ani jednego komputera!

Powołany został przez prezesa Czerniaka zespół składający się z radców prawnych, specjalisty d.s. papierów wartościowych, szefa kadr. Zespół ma opracować podstawowe dokumenty, statuty, regulaminy organizacyjne i inne dla Bogatyni. Trzeba zgrać systemy płac i premiowania.

- *Ludzie w Bogatyni mają pewne obawy, jak zawsze gdy zmienia się właściciel - mówi J. Stapor - zmiana jest przecież zasadnicza. Liczą, że jednak zmienią się na lepsze i chyba tak będzie. Gmina należy do najbogatszych w Polsce, ale tego tam nie widać. Kopalnie, elektrownia - to one decydują o tym bogactwie Bogatyni. Przemysł lekki jest jednak taki jak wszędzie w Polsce.*

(a)

pracę, pracę lokalnego samorządu niech jednak ocenią mieszkańcy, nasza ocena może być subiektywna. Trzeba przyznać, że wiele udało się w ciągu minionych kilku zaledwie miesięcy zrobić. Trudno mi wypowiadać się o opozycji, oceniać ją. Postrzegam opozycję pozytywnie, myślę, że to dobra grupa ludzi. Radni są różni, po naszej stronie również.

Jestem bardzo zadowolony, że udało nam się porozumieć z prudnickimi kupcami w sprawie targowiska. Uczestniczyłem w tych rozmowach. Należy tylko życzyć sobie, aby ambitne plany zostały zrealizowane zgodnie z założeniami. Bardzo pozytywnie układa się współpraca pomiędzy radnymi, zarządem a burmistrzem.

W najbliższym czasie dojdzie do sprzedaży gruntów na ulicy Taboru. Pieniądże są miastu potrzebne na realizację wielu zadań. Powstanie przejścia towarowego w Trzebinu jest wielką szansą dla miasta. Potrzebna jest rozbudowa ulic, ronda, budowa obwodnicy. To duże wyzwania, ale sądzę, że realne do wykonania. Myślę, że działania w tym zakresie zmierzają w dobrym kierunku, jest szansa pozyskania na realizację tej koncepcji środków z Unii Europejskiej. Tę szansę musimy wykorzystać, cała infrastruktura przygraniczna stwarza niepowtarzalną szansę na rozwój miasta.

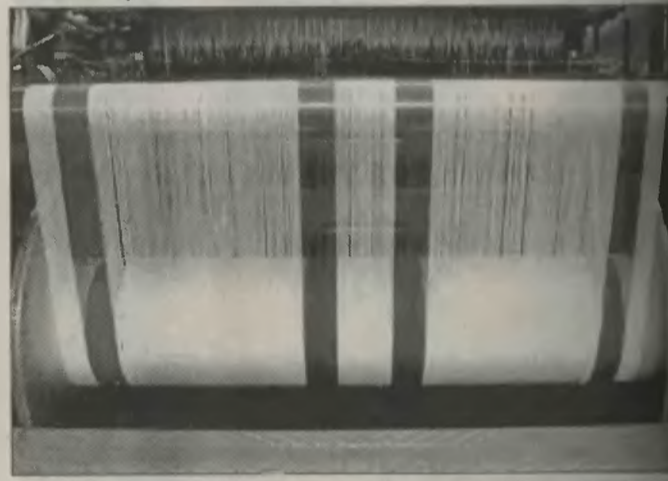
Rozmawiał: R.Nowak

SALA PRÓB

Nie w domu kultury czy w szkole muzycznej. Taka sala prób powstaje we „Frotexie”, po stronie tkalni. Na razie jest tu jedno krosno Dorniera; to które zamontowane zostało do prób i już nie opuściło „Frotexu”. Tu ciekawostka.

Krosno to ma mniejsze możliwości niż te, które aktualnie docierają do zakładu. Te nowe są ulepszone! Z pierwszym krosnem były pewne kłopoty, firma usunęła usterki. W ten sposób „Frotex” przyczynił się (być może?) do zmian wprowadzonych przez Dorniera! Nowe krosna pozbawione są tych minusów, którymi charakteryzowało się krosno do prób.

W sali prób montowane jest kolejne krosno, także do ręczników frotowych, VAMATEX włoskiej produkcji. Nicielnicowe, pozbawione maszyny żakardowej. Poza tym znajdują w sali miejsce po dwa starsze krosna - Rütli i MAV.



TO I OWO

■ „Frotex” potrzebuje mieszkań dla sprowadzanych z zewnątrz fachowców. Kiedyś zakład wybudował budynek przy ul. Powstańców Śl. w Prudniku. Zmuszony był jednak sprzedać go. W obecnej sytuacji nie doszłoby do tego. Dziś jednak nie opłaca się budować, lecz kupować gotowe mieszkania. Tak jest taniej. Fachowcy czekając na mieszkania zamieszkują w ośrodku w Pokrzywniej.

■ Miasto oczekuje nakładów ze strony „Frotexu” (elewacje, chodnik). Tymczasem zakład także oczekuje pomocy od miasta. „Frotex” łoży do budżetu gminy Prudnik olbrzymie kwoty; jest to podatek od nieruchomości (3.847 tys. zł), gruntowy i inne. Część podatku od dochodów pracowniczych (jest to kwota 1.720 mln. zł) zostaje w gminie. Łącznie co najmniej 15 mld st. zł „Frotex” daje do budżetu gminy. Także handel prudnicki żyje m.in. z zarobków pracowników „Frotexu”.

■ Sporo firm znajduje pracę we „Frotexie”, który szerokim frontem prowadzi roboty i inwestycje. Nie ma firm prudnickich! Zakład potrzebuje silnych firm i takie znajdują tu robotę. Chodzi o firmy z kapitałem, „Frotex” stosuje bowiem 60-dniowy termin płatności.

■ Głównymi konkurentami na polskim rynku dla „Frotexu” są: „Zwoltext” w Zduńskiej Woli, „Frotte” w Bogatyni oraz „Dall” w

Sala podlega bezpośredniemu działaniu konstrukcyjnym, jest taka jak w tkalni. Co legło u źródła pomysłu utworzenia takiej sali?

Wydział tkalni obciążony jest dużą ilością prób, a jego rolą jest produkcja tkanin na sprzedaż. Żeby można było prowadzić w spokojniejszej atmosferze postanowiono w dzielić pomieszczenie, stworzyć odrębną jednostkę organizacyjną, która zajmie się przeprowadzaniem prób na różnych krosnach. Zdaniami wydziału tkalni Waldemara Zduńskiego i tak ok. 75 proc. prób nadal będzie robiła; w sali ma być tylko ok. 25 proc. prób. Ale na różnych próbach będzie można próbować nowe możliwości, dobierać asortyment do krosien. Tkalia nadal będzie miała więcej możliwości do przeprowadzania różnych prób. Sala prób znacznie odciąża wydział tkalni.

Gluszyca. „Frote” został wybudowany poprzez zakup 103 udziałów tej spółki. Czy Gluszyca? To jeszcze za wcześnie na kalkulacje. Dużo pracy przed zakładowymi służbami związków z Bogatynią. Różna konkurencja ze strony producentów zagranicznych, głównie z Tajlandii i Dalekiego Wschodu (Włochy, Pakistan i Chiny).

■ Produkcja „Frotexu” na terenie producentów krajowych charakteryzuje się szerokim asortymentem, dobrą jakością oraz dostawą nie oferty do odbiorców całej grupy: niskiego, średniego i wysokiego segmentu dzianiny. Daje to „Frotexowi” wysoką pozycję na rynku krajowym. W tym roku udział produkcji „Frotexu” na rynku krajowym wyniesie: ręczniki frotowe - 8 proc.; konfekcja stołowa - 4 proc.; konfekcja pościelowa - 4 proc.; ścierki kuchenne - 24 proc.

■ We „Frotexie” pracują 1000 osoby, w tym na stanowiskach bezpośrednio produkcyjnych 1129. Najliczniejszą grupą pracowników stanowią osoby z wykształceniem zasadniczym zawodowym - 46,3 proc. Najmniejszą - z wykształceniem wyższym - 3,7 proc. Bliżej 50 proc. zatrudnionych ma wykształcenie średnie. Tymczasem w 1998 roku różnymi formami szkolenia zawodowego w „Frotexie” 850 osób; 170 osób ukończyło naukę na studiach zaocznych i podyplomowych.

MÓWIĄ RADNI

WYBRANYCH, BĘDĄCYCH PRACOWNIKAMI ZAKŁADU ZAPYTAMY O OCENĘ PONAD PÓŁROKOWEJ DZIAŁALNOŚCI RADY MIASTA W PRUDNIKU.

WANDA TRZMIELEWSKA:

Wybrana zostałam z listy SLD. Wyobrażałam sobie, że będziemy mogli więcej zrobić dla miasta i gminy, ale przekonałam się, że nie jest więcej niż środków, nie da się wybierać, ustalać hierarchię zadań do realizacji. Doczasową pracę Rady oceniam pozytywnie, zrobiliśmy tyle na ile stać. Sądzę, że „opozycja” jest zadowolona, ale nie jest to konstruktywne niezadowolenie, a ranegowanie dokonania. A tak nie można być, wszyscy winniśmy się skupić wokół realizacji zadań na terenie gminy, wnosząc swój wkład w jej rozwój. W naszej małej, lokalnej społeczności nie powinno być miejsca na robienie wielkiej polityki, a winny jednoczyć działania na rzecz wszystkich mieszkańców gminy. Pozytywnie oceniam działalność zarządu i burmistrza. Szczególnie cieszy mnie poprawa wyglądu parku miejskiego. Odnawiane są elewacje ulic, co przyczynia się do poprawy estety-

ki miasta, oczywiście wszystkiego nie da się od razu zrobić w krótkim czasie. Naprawiona została nawierzchnia ulicy Chrobrego. Planowany jest remont ratusza, To ambitne i kosztowne zadanie. Myślę, że bilans dotychczasowych działań jest pozytywny i tylko mało kontenci mogą wybrzydzać. Do użytku oddanych zostało jedenaście mieszkań w koszarach.

Niestety, nie udało się przeprowadzić prac remontowych w trzech budynkach na ulicy Grunwaldzkiej, ale dyrektor ZBK obiecał, że do końca roku prace zostaną wykonane. Mamy przed sobą jeszcze ponad trzy lata kadencji. Chciałabym, aby w czasie jej trwania udało nam się zrobić ciąg spacerowy nad rzeką. Duże nadzieje wiążemy z rozwojem przygranicznego handlu, zwłaszcza po uruchomieniu pełnotowarowego przejścia granicznego w Trzebinu. Bolaćką jest brak oferty turystycznej dla młodzieży, należy w tym kierunku podjąć konkretne działania.

LUDWIK KUCIK:

- Reprezentuję koalicję SLD. Moje oczekiwania są zgodne z tym co robimy, a robi się wiele. Sprawdziły się przewidywania. Naszą

Dolina Złotego Potoku



„RAJ”



Pokrzywna okiem młodych wczasowiczów

JAK NAM SIĘ PODOBA...

CZYLI ZROBILI NAM „RAJ” I PSTRĄGI

Z tym pytaniem zwróciliśmy się do młodych wczasowiczów w ośrodku wypoczynkowym „Drogowiec”.

W ośrodku dla dzieci i młodzieży podczas turnusu organizowano liczne zabawy i konkursy. Młodzi ludzie rysowali, pisali, wędrowali po górach i pływali na basenie.

Dziewięcioletnia Agata Trzcina z Opoła tak pisze o Pokrzywnie: W Pokrzywnie są góry, których najwyższym szczytem jest Kopa Biskupia. Na jej wierzchołku jest wieża widokowa skąd są piękne widoki na polską i czeską stronę. W lasach żyją: samy, zmięje, dziki, popielice, dzięcioły, zimorodki. W lesie i na łące rosną: szczawik zajęczy, podkolan biały i fioletowy, paprocie. W Pokrzywnie są ośrodki wypoczynkowe, takie jak: „Drogowiec”, „Sudety”, „Chrobry”, „Mieszko”.

W Pokrzywnie w 1997 roku była wielka powódź. Koło ośrodka „Drogowiec” jest basen, a w ośrodku jest dobra domowa kuchnia. Koło ośrodka jest plac zabaw.

W Pokrzywnie jest duże kąpielisko ze zjeżdżalnią i długim mostem. Nie-

daleko Pokrzywnie leży Jamołówka i płynie Złoty Potok.

Z tekstu Weroniki Łęgowskiej (14 lat) syją się pochwały w kierunku „Drogowca”, który jest miejscem spokojnym, z dala od hałasu, spalin, ludzi i gwaru; jest tam basen, kort tenisowy, boisko do siatkówki i piłki nożnej, ławki, ładne pokoje, kawiamia... Weronika wspomina o wspaniałych widokach, o lodach, „które nabyć można niedaleko w knajpce” itd.

Z naszym udziałem odbyła się również krótka konferencja prasowa z udziałem: Katarzyny z Warszawy (17 lat), Maćka z Prudnika (16 lat), Pauliny z Warszawy (13 lat), Weroniki z Gdyni (14 lat), Alicji z Gliwic (12 lat), Marysi z Namysłowa (11 lat) i Maćka z Namysłowa (11 lat): - Na pewno podoba nam się krajobraz; tu w ośrodku mamy swój basen, plac zabaw, ping-pong, kawiarenkę, piaskownicę, saunę; są tu ciekawe miejsca - góry, lasy, Biskupia Kopa, Żabie Oczko, kopalnia złota w Jamołówku, Miłosna Górka, Smocza Jama w Głucholazach, pomnik Eichendorffa pod

Prudnikiem; byliśmy na przejściach granicznych w Mikulovicach i Złoty Horach, jedliśmy pstrągi w Moszczance, od niedawna możemy chodzić do „Raju” - nowej dyskoteki.

A jak wczasowiczom podoba się w najbliższym mieście?

- W Prudniku jest fajnie, jest bardzo przyjazna atmosfera - *mówiła Katarzyna z Warszawy.*

Zaskoczeni trochę tym stwierdzeniem zapytaliśmy dlaczego?

- W Prudniku jest rodzinnie, wszyscy się znają, co niekoniecznie musi być dobre - *Kasia co roku przyjeżdża do Pokrzywny i jak mowi jest już rozpoznawana na mieście, w sklepach, z czym nie spotyka się w swoim rodzinnym mieście, w Warszawie. To właśnie do Prudnika, ze względu na niewielką odległość i dużą ofertę handlowo - usługową jeżdżą najczęściej wczasowicze.*

Pokrzywna jest stałym miejscem, gdzie przyjeżdżają rozmawiający z nami młodzi ludzie. Niektórzy przyjeżdżają tutaj co roku. To dowód, że w Pokrzywnie da się przyjemnie wypocząć.

AD

WIEŻE, KTÓRE ŁĄCZY ŻŁOTY POTOK

- Dlaczego w nagłówku nowej strony w „Tygodniku Prudnickim” pt.: „Dolina Złotego Potoku” są wizerunki dwóch wież na Biskupiej Kopie i Wieży Woka w Prudniku? - z tym pytaniem zwrócił się do nas jeden z czytelników. *Śpieszymy z odpowiedzią.*

Źródła Złotego Potoku znajdują się na stokach Přebného vrchu (975) oraz Biskupiej Kopy (890), stąd na początku napisu umieściliśmy wizerunek wieży widokowej na Kopie, tam gdzie

są źródła rzeki. Zresztą niemal z każdego punktu doliny widać białą wieżę na Kopie, która jest symbolem całych Gór Opawskich. A dlaczego w nagłówku znalazła się Wieża Woka znana również Pogańską lub Zamkową? Otóż dostojna budowla znajduje się w Prudniku, w mieście, w którym Złoty Potok wpada do rzeki Prudnik, kończąc tym samym swój bieg.

Tak więc nasz nagłówek zawiera miejsca początku i końca

Doliny Złotego Potoku, doliny Złoty Hor, Jamołówka, Pokrzywny, Moszczanki, Łąki Prudnickiej i Prudnika, doliny, która łączy, nie dzieli.

Obie wieże wiąże nie tylko Dolina Złotego Potoku, ale również kształt: są okrągłe i zwieńczone ośmiobocznymi nadbudowami.

AD

NA SIEBIE cz. II

W poprzednim numerze pisaliśmy o początkowych dziejach Pokrzywny od XIII wieku, przez założenie osady w 1551 roku, rozwój, projekty prudnickiego powiatu wobec Jamołówki i Prudnika. Dziś historia najnowsza perły ziemi prudnickiej.

MARESZCIE W GMINIE TURYSTYCZNEJ?

W 1930 roku zdecydowano o likwidacji powiatu i przyłączeniu Pokrzywny do nowej gminy, która miała być miejscowością turystyczną. Zamierzenia te powiodły się, choć może dziś ocenić samoczynne podzielenie Doliny Złotego Potoku nie wpłynęło korzystnie na Pokrzywnę, ani dla Prudnika.

W 1930 roku prudniczan, opiekująca się jedną kreską, zostały przekreślone. Prudniczanin inwentaryzacji Pokrzywny. Nawet po wstąpieniu socjalistycznych władz do wzrost znaczenia Doliny Złotego Potoku, która została zaniechana, które zostało zaniechane, większym tego przejawem pomniany plan zagospodarowania z 1972 roku, opracowany dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

W 1972 roku, oprócz planu dla rejonu Pokrzywny i Jamołówki, który częściowo realizowany (do 1975 roku) nie czyni świadczy.

na kierowcy!

BEZPIECZNE ODCINKI DRÓG

W 1997 roku, kiedy obsuwały się skały przy drodze, zasypując rów. W rowie jest śmierdzące bajorko, które tygodniami po deszczach nie wysycha. Kiedy Powiatowy Zarząd Dróg w Nysie zainteresuje się tą sprawą, w odległej Pokrzywnie?

W ten sposób do XIX-wiecznej Pokrzywny nie należał obszar dzisiejszego kąpieliska! I tak w rzeczywistości było. Tereny, gdzie dzisiaj są ośrodki „Frotex”, PTTK, „Chrobry”, „Mieszko”, „Drogowiec” itd. znajdowały się w gminie (niemieckie określenie: „gemeinde”) Moszczanka. Użytkowana dawnej stacja kolejowa znajdowała się również w Moszczance. Do obszaru Pokrzywny należały jeszcze lasy na stokach Olaszka i Zamkowej Góry.

W bliżej nieznanym mi okresie nastąpiły zmiany granic sołectw. Do Pokrzywny włączono część obszaru Moszczanki, aż po linię kolejową na wschodzie.

Tak więc dziś Moszczanka mogłaby zażyczyć sobie powrotu terenów, gdzie leży dziś kąpielisko i pół ośrodków wypoczynkowych do swojego sołectwa!

POKRZYWNA RAZY DWA

Przejawem dawnych, istniejących przez stulecia granic jest niepisany podział na Pokrzywnę „górną” i „dolną”. Pokrzywna „górną” to ta stara, założona przez prudniczan, tam, gdzie dziś jest leśniczówka, Zarząd Parków Krajobrazowych. Pokrzywna „dolna” to dawna część Moszczanki skupiona wokół kąpieliska, kolejowego wiaduktu, strażnicy SG, ośrodka „Drogowiec”.

Zarówno w jednej, jak i drugiej Pokrzywnie są stali mieszkańcy wioski. Z „dolnej” Pokrzywny chodzą najczęściej do kościoła w Moszczance, dzieci uczą się w tamtejszej szkole. W „górnej” Pokrzywnie jest różnie, bo odległości stąd do centrum Moszczanki i Jamołówki są podobne. Część mieszkańców korzysta więc z kościoła i szkoły w Jamołówku.

ZAKOŃCZENIE

Historia Pokrzywny jest po prostu prudnicka. Do tej pory często pisało się, że od 1551 roku Pokrzywna należała do Prudnika. Możemy jednak sięgnąć dalej - od kiedy istnieje Prudnik tereny późniejszej Pokrzywny zawsze należały do prudnickiego okręgu, kasztelanii, powiatu. Był to stan oczywisty, normalny, nikogo nie dziwiący.

Może dlatego dziwić się, może zbyt historycznie ale dziwić się władcom Prudnika i Radzie Sołeckiej Pokrzywny, że tak długo godziła się na taki stan rzeczy.

Andrzej Dereń

Podobna sytuacja ma miejsce na skrzyżowaniu przy strażnicy Straży Granicznej. Tam w czasie deszczu woda spływająca ze stoków pobliskiej Szyndzielowej Kopy nie znajdując ujścia w przydrożnym rowie płynie prosto przez skrzyżowanie w kierunku nowo wybudowanych budynków: dyskoteki „Raj” i tych położonych poniżej.

Jak mówią panowie Wypych właściciele dyskoteki „Raj” w czasie niedawnej powodzi woda wdarła się do piwnic, omal nie zalewając bardzo drogiego pieca, zniszczyła wysyparny żwiru parking. Zmuszeni do działania z własnej inicjatywy i na własny koszt, przekopali niedrożny rów po drugiej stronie drogi, odcina-

jąc przy okazji leśną drogę używaną przez leśników. Woda znajdując nowe ujście zaczęła rowem spływać niżej w kierunku kąpieliska. Tu znajdując kolejne przeszkody znowu wylała się na drogę zalewając ponownie tereny budowlane, a już niżej umiejscowione!

Zalewana droga od skrzyżowania przy strażnicy do kąpieliska należy do gminy Głucholazy. Henryk Wypych od 15 lat interweniował w gminie, w sprawie remontu rowów i przepustów przy tej drodze, ostatnio w czasie pamiętnego zebrania w Pokrzywnie z burmistrzami Głucholaz. Sprawa stała się nagląca, od niedawna działki przy drodze zostały

zabudowane, a woda niszczy już nie łąkę, ale bezpośrednio budynki.

Dodatkowym aspektem w tej sprawie jest niebezpieczeństwo dla uczestników ruchu przy skrzyżowaniu. W czasie, gdy woda płynie przez drogę pozostawia na niej materiał skalny. Jest to ostry zakręt, a dzięki szlache przyczepność kół samochodów jest bardzo mała. Ślizgają się więc samochody na skrzyżowaniu, wystarczy pooglądać ślady po oponach na drodze. Problemu nie byłoby, gdyby rowy zostały udrożnione.

Na to trzeba jednak pieniędzy i przede wszystkim woli władz gminy Głucholazy. Niestety tego brakuje..

AD

FOTOMISS

Lato '99

ZIEMI PRUDNICKIEJ

25

z Walec. Wymiary: 90/62/87; Wzrost: 172; Wiek: 17 lat; Kolor oczu: piwny; Znak zodiaku: Lew. LO w Głogówku. Zainteresowania: turystyka, teatr.



Agnieszka Romanowska

26

z Prudnika. Wymiary: 90/65/90; Wzrost: 168; Wiek: 18 lat; Kolor oczu: brązowy; Znak zodiaku: Waga. Zespół Szkół Rolniczych w Prudniku. Zainteresowania: muzyka, dobra książka, pływanie.



Angelika Szumilkin

27

z Rudziczki. Wymiary: 73/62/72; Wzrost: 154; Wiek: 16 lat; Kolor oczu: piwny; Znak zodiaku: Skorpion. ZSZ nr 1 w Prudniku. Zainteresowania: muzyka, sport.



Weronika Tychowicz

28

z Prudnika. Wymiary: 85/59/87; Wzrost: 174; Wiek: 21 lat; Kolor oczu: zielony; Znak zodiaku: Lew. Agencja "New Age Model" Genewa. Zainteresowania: moda, muzyka, podróże.



Małgorzata Wojdyła

29

z Kornicy. Wymiary: 92/60/90; Wzrost: 158 cm; Wiek: 21 lat; Kolor oczu: niebieskie; Znak zodiaku: Byk. Zainteresowania: jazda rowerem.



Bożena Chojecka

30

z Jarnołtówką. Wymiary: 100/80/101; Wzrost: 164 cm; Wiek: 17 lat; Kolor oczu: piwne; Znak zodiaku: Skorpion. Zespół Szkół Medycznych w Prudniku. Zainteresowania: przyroda, muzyka, sport.



Katarzyna Duczkowska

31

z Nowego Brześcia. Wymiary: 88/64/90; Wzrost: 170 cm; Wiek: 16 lat; Kolor oczu: niebieskie; Znak zodiaku: Bliźnięta. Zespół Szkół w Głogówku. Zainteresowania: muzyka, sport.



Patrycja Hoinka

32

z Rzepiec. Wymiary: 100/70/90; Wzrost: 160 cm; Wiek: 18 lat; Kolor oczu: niebieskie; Znak zodiaku: Koziorożek. Zespół Szkół Zawodowych w Głogówku. Zainteresowania: taniec.



Iwona Nowak

33

z Zwiastowic. Wymiary: 92/67/95; Wzrost: 165 cm; Wiek: 17 lat; Kolor oczu: niebieskie; Znak zodiaku: Byk. Zespół Szkół Zawodowych w Głogówku. Zainteresowania: turystyka.



Urszula Rusz

Nagrody i sponsorzy

WYCIECZKA DO PARYŻA - nagroda PBP "Sindbad" w Opolu i PT "Medium" w Prudniku; ■ SZLAFROK Z NAJNOWSZEJ KOLEKCJI; ■ KOMPLET RĘCZNIKÓW - obie nagrody z PB "Frolex" w Prudniku; ■ ŻŁOTA BIŻUTERIA - nagroda Zakładu Zieleni "FLORA" w Prudniku; ■ 5 MLN. ST. ZŁ - nagroda redakcji "TP" (w tej kwestii nie powiedzieliśmy słowa); ■ ROWER - nagroda redakcji dla wylosowanego czytelnika, uczestnika głosowania.

34



Klaudia Sacher

35



Aneta Smuda

36



Katarzyna Augustyn

37



Patrycja Jaśkowiec

38



Ewelina Krupiak

39



Patrycja Niegel

40



Magdalena Nizioł

41



Dorota Wiśniewska

42



Joanna Wzorek

43



Joanna Karpińska

44



Romana Opalińska

FOTOMISS Lato '99
ZIEMI PRUDNICKIEJ

Na FOTOMISS ZIEMI PRUDNICKIEJ „Lato '99”
typuję kandydatkę nr

(imię i nazwisko dziewczyny)

Mój adres:
(imię, nazwisko, adres - dotyczy uczestników losowania nagród)

Wypełniony kupon wraz z przesyłką na adres:
TYGODNIK PRUDNICKI ul. Łączyńska 3, 18-100
PRUDNIK

AGENCJA TOWARZYSKA

„Samantha”
 TEL. 439-75-63, 0604470586
 Pokrzywna 19



ZAKŁAD USŁUG TRANSPORTOWYCH TRANSJUR

oferuje: **MIKROBUS DO WYNAJĘCIA**

- na warszawskie Lotnisko Okęcie
- na przysięgi wojskowe
- zagraniczne - natychmiastowa realizacja zlecenia

Jerzy CIESIŃSKI
 ul. Kard. Wyszyńskiego 28/1
 48-200 PRUDNIK
 tel. 436-29-24
 tel. komórkowy 0602138003



STACJA DIAGNOSTYCZNA

czynna
 w godz. 6.00 - 22.00
 w soboty w godz. 6.00 - 14.00

AUTOMYJNIA czynna

w godz. 8.00 - 20.00
 w soboty w godz. 8.00 - 16.00

MECHANIKA I ELEKTRYKA POJAZDOWA

ZAPRASZAMY

**PRZEDSIĘBIORSTWO PAŃSTWOWEJ
KOMUNIKACJI SAMOCHODOWEJ W PRUDNIKU
UL. KOŚCIUSZKI 74, TEL. 436-32-91**

NAPRAWA, USZCZELNIANIE OKIEN I DRZWI

sprawdzone od lat szwedzki system uszczelki rowkowej

„EURO - STRIP”

Szwecja
 Jedyny przedstawiciel regionalny „TAMAG”, TEL. 4392134
 Krzysztof Tabaszewski
Zaprasza

LATO '99

ANOTUR

Duży wybór ofert turystycznych
 w cenach organizatorów imprez

WZASY KOLONIE WYCIECZKI
 PIELGRZYMKI PRZEWOZY

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH ANOTUR
 UL. TKACKA 1 (PRZECZNICA SOBIESKIEGO)
 TEL. 436 50 20 TEL. KOM. 0604 502 343

10 LAT GWARANCJI

RATY

IMPORT EXPORT

UL. KONSTYTUCJI 3-GO MAJA 17A, 48-340 GŁUCHOŁAZY
 TEL/FAX (077) 4394 674

OKNA I DRZWI Z PCV

- SPRZEDAŻ
- DORADZTWO
- MONTAŻ

PARAPETY - ROLETY - PANELE PODŁOGOWE
 OFERUJEMY KÖMMERLING TROCAL SERII 900
 tylko systemy PCV: PANORAMA

Mistrzowie dyplomowani optyki okularowej
 zapewniają profesjonalny dobór i wykonanie
 okularów w:



CENTRUM OPTYCZNYM OPTYK-AN

Prudnik, ul. Piastowska 47, tel. 436-40-98
 czynne 9.00 - 17.00

ANALIZUJEMY RECEPTY ZOZ I K. BRANŻOWEJ

KULISTA - lek. med. B. Orkisz
TOREK I PIĄTEK 15.30 - 17.00

KOMPUTEROWE BADANIE WZROKU

METAL - KOLOR

PRUDNIK
 ul. Zielona 1
 tel. 436-41-40

GRUP METALI KOLOROWYCH ZŁOMU STALOWEGO
 I ŻELIWNIEGO PO ATRAKCYJNYCH CENACH

powyżej 1 tony odbie-
 transportem własnym. **ZAPRASZAMY**

OGŁOSZENIA DROBNE

KUPIĘ:

- KUPIĘ PRZEDWOJENNE MEBLE MOGĄ BYĆ DO RENOWACJI - INNE STAROCIE. TEL. 046/8334195, 0601394561. (356-g)

USŁUGI:

- ZESPÓŁ MUZYCZNY „SZWAGRY”. TEL. 4363223, 4364025. (410-g)
- ZESPÓŁ MUZYCZNY „SKAND”. TEL. 4365445, 4365889. (441-g)
- „DOGTRES” - SZKOLENIE PSÓW - POSŁUSZEŃSTWO, OBRONA. SZKOLENIE W PRUDNIKU. TEL. 4743471, 0604605072. (451-g)
- TANIE KOMPUTERY PC. TEL. 0604369660. (453-g)
- CZYSZCZENIE WYKŁADZIN, TAPICERKI, DYWANÓW. TEL. 4362991. (455-g)
- MALOWANIE WSZYSTKIEGO, TAPETOWANIE, PANELE, BOAZERIA, KASETONY, POKRYCIA DACHOWE, INNE PRACE. 4387348, 0603369274. (462-g)
- COMMERCIAL UNION - ZAWIERANIE UMÓW NA II FILAR EMERYTALNY TEL. 4365927 - ELŻBIETA POWIRSKA. (485-g)
- NAUCZYCIELU ! W OKRESIE WAKACYJNYM MOŻESZ ZDOBYĆ ZAWÓD W BRANŻY UBEZPIECZEŃ. TEL. 4362509
- 40-50 LATKOWIE MOŻLIWOŚĆ ZDOBYCIA NOWEGO ZAWODU W RENOMOWANEJ FIRMIE UBEZPIECZENIOWEJ. TEL. 4362509. (488-g)
- ODNAWIANIE MEBLI TAPICEROWANYCH. PRUDNIK, UL. KOLEJOWA 27. TEL. 0604533446. (493-g)

SPRZEDAŻ:

- SPRZEDAM MIESZKANIE M-4, 3 POKOJE O POWIERZCHNI 61 M². TEL. 4368531. (459-g)
- SPRZEDAM MIESZKANIE 70 M², 1 M² - 600 ZŁ. TEL. 4366392. (460-g)
- SPRZEDAM BUDYNEK PO FABRYCE MEBLI. TEL. 4367038. (465-g)
- SPRZEDAM M-4 W PRUDNIKU. TEL. 4361973. (466-g)
- SPRZEDAM M-3. TEL. 4365793. (476-g)
- SPRZEDAM M-4 - JASIONOWE WZGÓRZE. TEL. 4360008. (477-g)
- SPRZEDAM DOM + ZABUDOWANIA GOSPODARCZE, TELEFON, SIŁA - 0,64 HA. TEL. 4387526 DO 16-TEJ. (479-g)
- BIURO NIERUCHOMOŚCI „FENIX” POSIADA DO WYNAJĘCIA DOM W PRUDNIKU. SPRZEDA ATRAKCYJNĄ DZIAŁKĘ BUDOWLANĄ (17 AROWA) W BIAŁEJ. TEL. 4366302, 4362681. (481-g)
- SPRZEDAM MIESZKANIE 59 M² PL. WOLNOŚCI. TEL. 4362668. (483-g)
- SPRZEDAM FIATA 126-P (1989). TEL. GRZECZNOŚCIOWY 4368761 PO 18-TEJ. (488-g)
- DREWNO OPAŁOWE - ODPADY. TEL. 4361657. (490-g)
- SPRZEDAM 126-P (1988). TEL. 4363609. (491-g)
- SPRZEDAM SKODĘ FAVORIT (1994). TEL. 0602810336. (492-g)
- RENAULT 19 4-DRZWIOWY (1993) MULTICOCK, REGULOWANE PASY, PILOT, CENTRALNY ZAMEK, GARAŻOWANY SPRZEDAM. TEL. 4363903 LUB 0604271597. (494-g)

- SPRZEDAM DOM PRUDNIK, KOMOROWSKIEGO 3, TEL. 4362393. (495-g)
- SPRZEDAM RENAULT LAGUNĘ 1,8 RT (1994), KOLOR BORDOWY, BOGATE WYPOSAŻENIE. TEL. 4364355 PO GODZ. 17-TEL. 0602583765. (496-g)
- SPRZEDAM: ■ ATRAKCYJNY DOM W ŁĄCE PRUDNICKIEJ. ■ ATRAKCYJNE DZIAŁKI BUDOWLANE W POKRZYWNEJ BLISKO KĄPIELISKA. TEL. 4366302, 4362681. (497-g)
- SPRZEDAM DZIAŁKĘ 0,30 HA W JARNOŁTÓWKU - MOŻLIWOŚĆ ZAŁOŻENIA STAWU RYBNEGO (OBOK PRZEPLYWA STRUMYK) CENA 2500 ZŁ. PRUDNIK, UL. SOWIŃSKIEGO 4 *A*. TEL. 0604826616. (498-g)
- SPRZEDAM PRZEDPŁATY NA MALUCHA W SYSTEMIE RATALNYM AUTOTAK. TEL. 4361331, KOM. 604879280. (499-g)
- SPRZEDAM SUKNIE ŚLUBNĄ. 4368221 DO 12-TEJ. (500-g)
- TANIO 126-P (1987). TEL. 4364524. (501-g)

ZAMIANY:

- ZAMIENIĘ WŁASNOŚCIOWE M-4 (PARTER) NA M-3. TEL. GRZECZNOŚCIOWY 4368761 (PO 18-TEJ. (488-g)
- WŁASNOŚCIOWE M-4 ZAMIENIĘ NA MNIEJSZE. TEL. 4361876. (478-g)

PRACA:

- ZATRUDNIĘ KOSMETYCZKĘ W PRUDNIKU. TEL. 4367840, PO 20-TEJ TEL. 4368816. (482-g)

...środowiskowa we...
...realizowana jest w...
...zarządzania środowi-
...AN-EN-ISO 14001. W...
...tym ujęto zadania na...
...do realizacji przez po-
...ne wydziały, oddziały i...
...organizacyjne zakładu.
...zakładzie - mówi Rafał...
...owski specjalista do...
...ochrony środowiska - re-
...aspekty środowisko-
...z funkcjonowaniem...
...przy udziale komórek...
...bezpośredni związek...
...cją, między innymi...
...czalni ścieków, siłowni i...
...Pewne aspekty tego...
...realizowane są przy...
...pełnomocnika Zarządu...
...zarządzania jakością...
...środowiskowym.
...niono kilka aspek-
...ków tematycznych za-
...ych zadania do realiza-
...1999 r. Aspekty te obej-
...wszystkie dziedziny zwią-
...ochroną środowiska mię-
...nymi: gospodarkę odpa-
...emisje zanieczyszczeń,
...arkę ściekową, hałas,
...energii, zanieczyszcze-
...ków i inne.
...żdy rok ustalane są za-
...rytetowe. Wiele z nich...
...kontynuację celów okre-
...w latach ubiegłych. Nie-
...nich np. segregacja od-
...makulatury obejmuje...
...wydziały i zadanie jest...
...wane przez cały rok.
...znaczenie w tegorocz-
...aniach przypada te, któ-
...zyniają się do zmniejsze-
...cia wody i energii elek-
...hałas i częściowej eli-
...składników trujących w...
...ch technologicznych.
...ramach zmniejszania ha-
...wi R.Sokołowski - pla-
...wymianę sprzętów w...
...osowni. Dla zabezpie-

czenia przenikania do gruntu szkodliwych substancji chemicznych, w tym podchlorynu sodu zadania przewidują zabezpieczenie stanowisk rozładunku związków chemicznych po stronie wykańczalni i tkalni.
Emisje pyłów do atmosfery nie przekraczają dopuszczalnych norm. W tej sprawie zakład wrócił się do prudnickiego starostwa o wydanie decyzji dotyczącej parametrów emisji pyłów

potrzebowanie na energię ciepłą. Dlatego działania są ukierunkowane na rzecz zmniejszenia tego zapotrzebowania. W miejscach dotychczas stosowanych grup barwników wprowadziliśmy nowe grupy o zwiększonym efekcie wiązania, co zmniejsza obciążenie ściekami. Trwają próby zastąpienia siarczku przy barwieniu barwnikami siarkowymi.
Planowany jest też zakup pralnicy typu Pat-Steam, dzięki któ-

nie ma wątpliwości, że zadania przyjęte w ramach polityki środowiskowej przyczyniają się do ochrony środowiska. Jeszcze obecnie za wcześniej mówić o planach w zakresie energetycznym, prowadzony jest audit energetyczny. To pozwoli na ustalenie kierunku działań w zakresie energetycznym, w tym dotyczących zakładowej ciepłowni. Są możliwe różne rozwiązania. Inżynier Karaś wśród

względów na ochronę środowiska i koszty eksploatacyjne. - Coś z tą energetyką musimy zrobić - twierdzi inżynier Karaś. Dostrzega on również potrzebę modernizacji oddziałów nieprodukcyjnych. Te produkcyjne są modernizowane. Kiedy pytamy inżyniera Karasia o oszczędności energetyczne wynikające z zastosowania nowych krosien Dornier, inżynier uśmiecha się i stwierdza: - Sama moc znamionowa nie świadczy jeszcze o zużyciu energii, ale jeśli zainstalowanych zostanie - powiedzmy - sto takich krosien - to efekty będą. Zmniejszy się między innymi ilość maszyn zamontowanych w zakładzie, przybędzie maszyn wydajniejszych. To powinno dać wymierne oszczędności w zużyciu energii elektrycznej.

POLITYKA ŚRODOWISKOWA

z naszej zakładowej siłowni do atmosfery, a w przypadku przedsiębiorstwa w Podlesiu i ośrodka kolonijnego - wypoczynkowego w Pokrzywnie do Starostwa Powiatowego w Nysie. Sprawy te są w toku załatwiania. Decyzje jakie zapadną będą pozytywne.
- Jedną z form sprawdzania jak funkcjonuje system - mówi R.Sokołowski - są audyty wewnętrzne. Pierwszy z nich odbył się w styczniu, kolejny planowany jest na grudzień. Wówczas sprawdzane są wszystkie realizowane zagadnienia. Sporządzamy analityczne opracowanie realizacji zadań w całym zakładzie.

WYDZIAŁ WYKAŃCZALNI

- Jako wydział - mówi Jadwiga Mięczakowska zastępca kierownika wykańczalni - mamy duży wpływ na ochronę środowiska, podlegają nam specyficzne oddziały. W ramach realizacji polityki środowiskowej zastosowaliśmy na farbiarni tkanin barwienie zimnonawojowe. Na podległych oddziałach mamy duże za-

rej zmniejszy się zużycie wody, jest ona bardziej przyjazna dla środowiska.

Na wydziale wykańczalni znaczne jest zużycie podchlorynu sodu. Wybudowane zostało stanowisko z tacą zabezpieczającą wycieki do gruntu tego związku chemicznego. To działanie niejako doraźne, zabezpieczenie do czasu wymielinowania ze stosowania podchlorynu sodu.

Zdaniem pani kierownik J.Mięczakowskiej wprowadzane zostaną do stosowania coraz lepsze środki chemiczne, o mniejszej szkodliwości dla środowiska naturalnego, mniej toksyczne, chodzi o częściowe wyeliminowanie związków szkodliwych dla ludzi i środowiska z procesów technologicznych. To już się realizuje. Specyfika produkcji, procesów chemicznych nie pozwala jednak na ich całkowitą eliminację.

ENERGETYKA A ŚRODOWISKO

Eugeniusz Karaś - naczelny inżynier do spraw technicznych

nich wymienia między innymi zastosowanie w ciepłowni gazu lub miejscowych wytwornic na oddziałach, gdzie jest szczególnie duży pobór ciepła - między innymi na bielniku i farbiarni. To są na razie koncepcje rozwiązań alternatywnych. We wszystkich tych działaniach chodzi o zmniejszenie zapylenia, emisji szkodliwych związków chemicznych do atmosfery, między innymi tlenu azotu, dwutlenku węgla i innych, które powstają w czasie procesów spalania.

Prawda jest i taka, że nowe rozwiązania są bardzo kosztowne, a elektrociepłownia nie była modernizowana przez ponad czterdzieści lat. - Ale jakaś decyzja musi zostać podjęta - mówi E.Karaś. Wydaje się, że na dłuższą metę używanie jako źródła ciepła węgla nie będzie możliwe z dwóch względów. Jednym z nich - to emisja szkodliwych związków do atmosfery, drugim - trudnopożywalne odpady żużla.

Audit energetyczny pozwoli na szukanie optymalnie najkorzystniejszych rozwiązań ze

Dariusz Marciniszyn - główny energetyk dodaje, że audit energetyczny pozwoli na uzyskanie odpowiedzi na pytanie - ile zakład potrzebuje energii cieplnej. Chodzi również o szukanie oszczędności w energetyce. - My w dziale energetycznym staramy się ograniczać straty energii na poszczególnych wydziałach i oddziałach, rozsądnie gospodarować energią. Modernizacje, montaż nowych wydajniejszych maszyn chociaż o większej mocy, w ogólnym bilansie nie powinny przyczynić się do zwiększenia zapotrzebowania na energię. - To musi się kompensować - mówi inżynier D.Marciniszyn. Inwestycje w energetyce, chociaż kosztowne są konieczne i niezbędne. Musimy i chcemy być firmą przyjazną dla środowiska - dodaje na zakończenie rozmowy główny energetyk "Frotexu".

Ryszard Nowak

WYPADKI W PIERWSZYM PÓŁROCZU

...półroczu br. na terenie za-
...wziewdzono pięć wypadków
...pracy:
...br. o godz. 23,00 wypadko-
...M. - barwiarz przedży, który w
...roduku na stanowisku robo-
...- jak stwierdził lekarz - nie-
...ograniczenia ruchomości krę-
...dinka L-4. Wypadek został spo-
...ychwilową niedyspozycją pra-
...przy rozładunku worków 50 kg z
...wysową. Poszkodowany prze-
...na zwolnieniu chorobowym.
...br. o 7,30 wypadkowi ule-
...ca G.N. - skręcając przedży,
...rasse transportu wozka z prze-
...ulożone w piramidę) w wy-
...jednego z nawojów na nogę
...stłuczenia palca prawej nogi.
...wypadku była nadmierna eks-
...wózka czterokołowego - 150
...Wypadek spowodował 15-
...zdolność do pracy.
...o godz. 23,15 wypadkowi ule-
...z oddziału wzorowni w czasie
...czania się między oddziałem
...a farbiarnią w wyniku połknię-
...kaniowce leżącej na drodze
...cyjnej. Upadając doznała skrę-
...skokowego lewej nogi. Wy-
...spowodował niezdolność do pra-
...12 dni. Przyczyn tego wypad-

ku jest kilka. Między innymi: pozostawienie kantówek na drodze transportu, niesprawne oświetlenie elektryczne i brak oznakowania dróg transportu pomiędzy oddziałami: farbiarni, przedży, wzorowni i przygotowawczym.

■ 31 maja br. o godz. 6,30 wypadkowi uległ M.R. - kierowca opla - vectry oraz pracownicy M.D. i A.S. Jadący samochodem w wyniku zderzenia bocznego z innym użytkownikiem drogi doznali powierzchownych obrażeń kończyn górnych i urazów głowy. Przyczyną wypadku było zagrożenie stworzone przez kierowcę fiata - uno, który w okolicach Chrzelic wymusił pierwszeństwo przejazdu, wyjeżdżając z drogi podporządkowanej na główną, w wyniku czego doszło do wypadku. W wyniku urazów powypadkowych poszkodowani przebywali na zwolnieniach chorobowych - 3, 9 i 3 dni.
■ 23 czerwca br. o godz. 8,50 uległa wypadkowi przy pracy LH. - tkaczka, która pośliznęła się na mokrej powierzchni (plastidur) i upadła doznając stłuczenia lewego kolana. Chorobowe - 15 dni.

W porównaniu do I półroczu br. ilość wypadków w okresie od 1.01. - 30.06. zmalała o 7 tj. - 54 proc. Ilość dni chorobowych zmniejszyła się o 565, a wskaźnik ciężkości zmalał o 35,1.

Mniejsze w okresie sprawozdawczym ilości dni niezdolności do pracy z 658 do 93 dni jest potwierdzeniem poprawy w zakresie bezpieczeństwa pracy. Główne przyczyny wypadków to - wina pracownika, jego nieprawidłowe zachowanie się (4 wypadki), niewłaściwa organizacja pracy (3 wypadki), inne przyczyny (3 wypadki). Większość wypadków w I półroczu br. miała miejsce na I zmianie - 66,6 proc, a na III - 33 proc.

Powiatowy Inspektor Sanitarny w Prudniku stwierdził dwa przypadki choroby zawodowej. Dotyczyły one pracownic tkalni (tkaczki oraz skręcaćki). Od początku roku stwierdzonych zostało pięć przypadków chorób zawodowych, podczas gdy w ub.r. 4. Wynika z tego, że należy bezwzględnie egzekwować od pracowników stosowanie ochronników słuchu, zwłaszcza tam, gdzie hałas przekracza 85 decybeli.

Z rehabilitacji zawodowej korzysta obecnie pięciu pracowników, trzy osoby z wydziału tkalni i dwie z konfekcji. Od początku br. skierowano na rehabilitację 9 osób (1 mężczyzna i 8 kobiet. Osoby przebywające na rehabilitacji podjęły następnie pracę na dotychczasowych stanowiskach.

(n)



NA ODDZIALE PRZYGOTOWAWCZYM

Oddziałowi przygotowawczemu tkalni podlega również farbiarnia. Aktualnie trwa montaż nowego aparatu farbiarskiego. Dalsza modernizacja, wymiana parku maszynowego będzie kontynuowana, ale ze względu na koszty działania te przewidziane są na dłuższy, kilkuletni co najmniej okres. Kierownik Oddziału - Krzysztof Kowalski (na zdj. z lewej, na tkalni) zapewnia, że stosowane na farbiarni barwniki nie są toksyczne.

Na oddziale snowalni montowane jest nowoczesne snowadło marki Benninger. Ich wydajność w porównaniu ze starymi jest znacznie wyższa. Kiedy pytamy kierownika Kowalskiego o cenę tego urządzenia odpowiada: - Powiem tyle, że jego koszt jest równy cenie kilku nowych wysokiej klasy samochodów.

Postęp w zakładzie jest widoczny, a najbardziej wówczas, gdy porówna się sytuację sprzed kilku czy kilkunastu lat.

Obsługa nowych snowadeł wymagała przeszkolenia pracowników. Efekty modernizacji mierzone są efektami ekonomicznymi. Na starych snowadłach nie dało się już uzyskać para-

metrów jakościowych osnów, takich jakie są potrzebne do nowo instalowanych krosien Dornier.

Poza tym - jak informuje K.Kowalski - Dorniere mają dwukrotnie większą wydajność niż dotychczasowe krosna. Stosowanie pięćsetkilogramowych osnów powodowałoby konieczność częstej ich wymiany, na nowych maszynach robi się osnowy o wadze tysiąca kilogramów.

O tym czy zastosowanie nowych Benningerów usprawnia pracę snowaczek - zapytaliśmy Elżbietę Dzielską.

- Techniki nie należy się bać, automatyzacja stosowana w nowych maszynach tylko początkowo jest trudna. Tu na nowym snowadle nie trzeba szukać zerwanej nici, automat sam wskazuje, która z nich została zerwana. Przy włączeniu starych snowadeł istniało prawdopodobieństwo zerwania nici, trzeba było, bardzo uważać. Wszystkie jesteśmy zadowolone, nowe maszyny, chociaż przy ich wydajności pracy nam przybyło się zdecydowanie lepsze.

(nok)

WZĘŚNIEJSZE EMERYTURY

...NSZZ "Włóknarzy" infor-
...burze związku można uży-
...głównie informacje dotyczą-
...na wcześniejsze emerytu-
...esowanie nimi, zwłaszcza
...szych wiekiem pracowników
...wszelkie informacje facho-
...temat udzielane są w zakła-
...dzie związku zawodowego.





WALCZĄ Z ŻYWIOŁAMI

Zakładowa Służba Ratownicza "Frotexu" działa w tej formie od 1 stycznia 1993 roku. Wcześniej była to Zakładowa Straż Pożarna. Co się zmieniło oprócz nazwy?

Mówi Józef LUBASZKA, kierownik służby:

- Do końca 1992 roku Zakładowa Straż Pożarna działała na tych samych zasadach co straż państwowa. Teraz jesteśmy pracownikami zakładu, na tych samych warunkach co wszyscy. Utraciliśmy wszelkie uprawnienia i przywileje jakie ma straż państwowa. Wszyscy strażacy, którzy posiadali te uprawnienia mogli przejść do straży państwowej; w ten sposób do prudnickiej straży przeszło 10 osób. Żeby nie stracić nabytych uprawnień. W służbie "Frotexu" jest 16 osób. Praca ta sama, a zarobki i uprawnienia - mniejsze. Obecnie skupiamy się głównie na prewencji, żeby pożar nie powstał. Straż pożarna zajmuje się interwencją, gaszeniem pożaru.

Lipiec tego roku był ważną próbą dla zakładowej służby. Wystąpiło konkretne zagrożenie powodziowe. Pracował zakładowy komitet przeciwpowodziowy na czele z wiceprezesem Maciejem Dutkiewiczem. W jego skład wchodził m.in. kierownik wydziałów, obrona cywilna, służby zaopatrzenia i inne. Trzeba się było liczyć z sytuacją porównywalną z lipcem 1997 roku. Kiedy jednak 7 lipca o 9.30 rzeką Prudnik popłynął drewniany mostek, postawiony prowizorycznie po tamtej powodzi przy działkach, we "Frotexie" ludzie odetchnęli z ulgą. Dwa lata temu właśnie most stworzył zaporę i woda wtargnęła na teren "Frotexu".

W tym roku woda na Złotym Potoku była wyższa niż w czasie "powodzi tysiąclecia" a mimo to nie wdarła się do zakładu. Zakładowy sztab pełnił przez trzy dni nieprzerwany dyżur. Kontrolowano (w najważniejszym czasie co 10 minut) stan wody na rzece, czy woda opada czy jej przybywa. Prezes Dutkiewicz osobiście czuwał nad sytuacją.

Po powodzi sprzed dwóch lat "Frotex" wysłał kilka pism do Zarządu Ogródków Działkowych. Chodziło głównie o to, że działkowiec wysypywali na brzeg rzeki różne nieczystości. Była groźba powstania tamy, gdyby kładka ponownie zablokowała nurt rzeki. Zakład sam uszczelniał ogrodzenie dzielące "Frotex" od ogródków. Wykorzystano

wszystkie rozerwane worki, piasek, nawet gruzu - by ewentualna woda nie podmywała znowu betonowego ogrodzenia.

- Zakładowa Służba Ratownicza trzykrotnie usuwała w tym trudnym czasie zatory na ujściu wody dla zakładu. Krata była zapchana i woda nie mogła przedostawać się do basenów obok siłowni. Wystarczyło kilka dni opadów, by powstało znowu zagrożenie dla zakładu...

Razem z szefem służby J. Lubaszka zastanawiamy się nad przyczyną coraz częściej powtarzających się tego typu zjawisk. Zapewne działalność człowieka, innym razem jej zaniechanie - są powodami zagrożeń powodziowych. Rowy melioracyjne nie są czyszczone, woda zamiast odpływać zostaje w gruncie, który szybko nasiąka i nie przyjmuje więcej wody. Kolejne deszcze powodują, że rzeki wylewają.

"Frotex" jest dobrze przygotowany na przyjęcie fali powodziowej. Czekają 2 tysiące worków, piasek (którego jest więcej niż dwa lata temu po obu stronach zakładu), topaty, płaszczki nieprzemakalne, gumowce. Wszystko, co jest potrzebne na tę "okazję". Jedyną służbą w zakładzie, która ma sprzęt i może zapobiegać zagrożeniom.

Miejmy nadzieję, że o powodzi nie będziemy już mieli okazji pisać. Głównym problemem służby jest na co dzień zapobieganie pożarom w zakładzie. Są pogotowia salowe, taka nieetatowa służba pożarnicza. Główne zagrożenia są na tkalni, ale także w przędzalni w Podlesiu. Co się wydarzyło w tym roku?

W przędzalni były zatlenia, które gaszą sami pracownicy. Po każdym takim przypadku zbiera się komisja pożarowa techniczna i analizuje go, ustalając przyczyny i wyciągając wnioski. W przędzalni działa zakładowa Ochotnicza Straż Pożarna i od lat się sprawdza. Ludzie szybko przystępują na sygnał do akcji, wyłączają maszyny i likwidują pożar w zarodku. Mają dobry sprzęt. Są też czujniki, które nie tylko powodują uruchomienie alarmu, sygnalizują to dźwiękiem i światłem, ale i gaśnicami proszkowymi, które tłumią pożar w miejscu powstania. Są drogie urządzenia, stosujemy je w głównej sali komputerowej, które likwidują tlen w powietrzu. Straż potem dogasza pożar. Jeszcze nie było potrzeby sprawdzać funkcjonowania tego zabezpieczenia.

W tkalni na sali II b 22 marca ogień poszedł na żakardy. Podczas używania palnika przy remoncie dachu zapylenie spowodowało, że ogień poszedł w górę. We wnioskach napisano, że trzeba zlikwidować zapylenie i wyłączyć główne napięcie. System czterobrygadowy, przy pełnym obciążeniu - to stwarza określone trudności. Tym razem obszło się bez strat. Ale wyglądało to groźnie.

Przyczyny bywają różne, głównie elektryczne, ale i mechaniczne. Co dwa tygodnie 20 krosien na III i IV sali jest przeglądanych bardzo szczegółowo, usuwane są ewentualne zagrożenia. To zapobiega pożarom. do tego dochodzą bieżące przeglądy oraz te w trakcie awarii. W oddziałach, gdzie jest system czterobrygadowy (krosna NP, szwalnia i in.) są pewne kłopoty. W innych oddziałach robi się przeglądy i remonty w soboty i niedziele, gdy jest wolno.

Zagrożenie pożarowe czynią prace spawalnicze. Dobrze, gdy sala jest w trakcie przygotowywania, jak pierwsza. Gorzej, gdy trwa produkcja i odbywają się jednocześnie prace spawalnicze. A jest ich obecnie sporo.

Dachy są dużym zagrożeniem. Podczas ich remontu używa się termozgrzewarek. Ogień z palnika często "głaszcze" drewno. Są to stare dachy, drewno jest spróchniałe. Samych spawów jest dziennie od 6 do 10. Ostatni pożar dachu był - odpukać! - w 1997 roku. Teraz już ich nie ma. Czyta się o nich w gazetach. We "Frotexie" kontrole eliminują zagrożenia. Wymogi ISO 140001 też spowodowały, że kontrolowano zagrożenia.

Zakład ma sprzęt także do awarii chemicznych. Są aparaty używane w skażonym powietrzu, są ubrania termoodporne. Sprzęt jest nieco przestarzały, ale sprawny. Butla na sprężone powietrze i maski są z lat osiemdziesiątych, ale działają. Do końca roku myśli się o zakupie 2 - 3 aparatów nowej generacji. Zakładowa Służba Ratownicza posiada także ubrania kwasoodporne, jednorazowe i wielokrotnego użytku. Tylko raz były w użyciu, w roku 1996. Wtedy chodziło o wymianę zaworów na kwasie octowym. Trzeba było przykręcać zawody w tych ubraniach.

(a)

Na zdj. rzeka Prudnik pod "Frotexem" 7 lipca. Zdj. W. Sied.

NATIONALE NIEDERLANDE

Federacja NSZZ Pracowników Przemysłu Lekkiego w Łodzi, do której zwróciły się związki zawodowe zrzeszone w tej organizacji działające w przemyśle lekkim za radą ekspertów wybrała dla związkowców Towarzystwo Emerytalne Nationale Nederlanden.

Mówi Antoni Ślęzak - przewodniczący NSZZ "Włókniarzy":

- W drugim filarze wysokość otrzymywanej emerytury zależeć będzie od środków pieniężnych zgromadzonych w otwartym funduszu emerytalnym. Przewaga tej formy zabezpieczenia emerytalnego polega między innymi na

tym, że w przypadku ubezpieczonej gromadzone wypłacane spadkobiercom osoby czynne zawodowo do osiągnięcia wieku emerytalnego wskazać jedno z towarzystw emerytalnych na którego przeznaczona część nasza emerytalnej. Pracownicy do tego roku życia muszą do końca września, a w trzydziestym do pięćdziesiątego końca roku. Jeśli w tych terminach nie wskażą wybranego Towarzystwa Emerytalnego, wyboru za nich dokonają losowo na ZUS w drodze losowania.

WYBORY SPOŁECZNYCH INSPEKTORÓW

16 sierpnia br. na wszystkich wydziałach odbędą się wybory wydziałowych społecznych Inspektorów pracy. Następnie wydziałowi inspektorzy wybiorą spośród siebie zakładowego społecznego inspektora

pracy. Dotychczas funkcję społecznego inspektora w Zakładzie Przemysłu Lekkiego pełnił Zdzisław Markiewicz z oddziału Przemysłu Lekkiego. Jego kadencja zakończyła się z dniem 31 grudnia 1997 roku.

LETNI WYPOCZYNEK

W okresie od 28 lipca do 11 sierpnia br. 50 dzieci pracowników zakładu przebywać będzie na koloniach letnich nad morzem, w Pogorzelicach. Kolejna, 73 - osobowa grupa dzieci pracowników od 4 sierpnia do 16 sierpnia pojedzie na kolonie do Rimini we Włoszech. Atrakcji nie zabraknie. 30 dzieci przebywać będzie na obozach letnich i

koloniach indywidualnych. Wydatki na pokrycie kosztów wypoczynku z pobytem dzieci na koloniach letnich nad morzem, a w tym także na wypłatę uzależnioną jest od członka rodziny. Rodzice pracownicy zatrudnieni w zakładzie zawodowe przysługują niewiele z własnych środków.

WYBORY ŁAWNIKÓW

Trwają wybory kandydatów na ławników do Sądu Okręgowego i Sądu Pracy i Ubezpieczeń Społecznych w Opolu oraz do Sądu Rejonowego i Sądu Pracy w Prudniku. Zarząd NSZZ "Włókniarzy" przedstawi kandydatury pięciu kandydatów na ławników i członków kolegium - trzech do Sądu Pracy i dwóch do wydziału karnego w Sądzie Rejonowym w Prudniku. Kolejnym etapem będzie wybór spośród wszystkich zgłoszonych kandydatów przez Radę Miejską w Prudniku trzydziestu członków kolegium przy Sądzie Rejonowym w Prudniku,

sześciu ławników do Sądu Okręgowego w Opolu i czterech do Sądu Pracy i Ubezpieczeń Społecznych w Opolu. Kandydaci muszą spełniać określone kryteria, między innymi być osobami niepełnoletnimi się ogólnym prawem w środowisku. - Chcemy, aby kandydaci największego w zakładzie pracy byli reprezentowani jako ławnicy i członkowie kolegium. - powiedział nam Antoni Ślęzak, przewodniczący "Włókniarzy".

TRZECI PARKING

Pracownicy "Frotexu" parkują swoje samochody na specjalnie zrobionym parkingu przy ul. Ogrodowej (tam jest wjazd i wyjazd) oraz przy tkalni. Tymczasem powstał trzeci parking, na chodniku wzdłuż ul. Nyskiej. Zajmuje on chodnik od głównej zakładowej portierni (za skrzyżowaniem) do gazowni,

z tendencją przedłużania się na rzece Prudnik. Mieści się tam ponad 20 pojazdów, a w tym także pieszych łącząca centrum z dworcem PKP.

Zdj. W. Sied.



"FROTEX" W NOWYM TYSIĄCLECIU

Z PROGRAMU STRATEGICZNEGO ROZWOJU

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

WYKONANIE KULTURY ORGANIZACJI

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Podstawowe metody:

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

Ważnym elementem nowocześniejszej personalnej firmy jest wypracowanie kultury organizacyjnej, która ma być zgodna z wartościami firmy. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze. W tym celu należy wypracować strategię rozwoju, która będzie opierać się na wartościach, które są dla firmy najważniejsze.

AKTUALNOŚCI Z MYSZKĄ

SPRAWY I SPRAWKI

Pod tym tytułem w pierwszych rocznikach "Głosu Włókniarza" można było przeczytać różne krytyczne notatki. Gdy czytamy je po wielu latach (a cytaty będą z roczników 1960 - 1961) widać w nich znak czasu. Tamten czas realnego socjalizmu, a zatem centralnych planów i "wydatków państwa" na najdrobniejsze zakupy w fabryce, obojętności załogi na co dzieje się w "ich" zakładzie i brak dbałości o "wspólne dobro" - odchodzi już powoli w zapomnienie. Stąd przypomnienie tego, co miało miejsce blisko 40 lat temu. Dla jednych wspomnienie, dla innych historia.

Stalym bywalcom tej rubryki nie musimy zalecać minuty zastanowienia po przeczytaniu tekstów "Spraw i sprawek".

W WYKOŃCZALNI

Wiele razy pisaliśmy już w Głosie Włókniarza o tej sprawie, ale wciąż jest ona aktualna. Chodzi tu mianowicie o sprawę jakości wykańczanych tkanin na wykończalni.

Pracownikom wykończalni wiadomo przecież, że za wykonanie planu jakościowego w sumie załoga wykończalni otrzymuje premię około 60.000 zł. Średnio więc na pracownika wypada około 300 zł, co w okresie jesienno-zimowym jest nie do pogardzenia.

Tymczasem mimo, że pracownicy wykończalni wiedzą o tym, niewiele robią sobie z tej sprawy i nie zwracają uwagi na jakościowe wykonanie planu. O lekceważącym stosunku wielu pracowników wykończalni świadczy fakt, że w ostatnich dwóch miesiącach jakość produkowanych na wykończalni tkanin z miesiąca na miesiąc spada, głównie z powodu zwiększania się błędów powodowanych przez pracowników wykończalni.

Są to błędy, których uniknąć przy dbałości pracowników można, a mianowicie: zabrudzenia, zaoliwienia, brak szerokości, plamy kotłowe, smugi itp. Wszystkie błędy poważnie obniżają ilość i gatunku tkanin.

W interesie większości załogi wykończalni jest zwrócenie uwagi na tych pracowników nie dbających o dobrą produkcję, by nie zabierali tych ciężko zarobionych złotych uczciwej części załogi. O ile załoga wykończalni w IV kwartale nie dołoży więcej starań, to dobre wyniki trzech ubiegłych kwartałów mogą być zaprzepaszczone i z funduszu zakładowego mogą być nici.

Od pewnego czasu na wykończalni często powtarzają się awarie maszyn. Wydział ruchu po prostu nie nadała z remontem tych maszyn, zwłaszcza maszyn do szycia kuponów. Były wypadki, że pracownicy na progu warsztatu mechanicznego połamali te maszyny. Państwo nasze wydatkuje miliony złotych na zakup nowych maszyn, ale jeśli tak niedbale będziemy się obchodzili z tymi maszynami, to nawet za 20 lat niczego się nie dorobimy. Warto więc ostrzec pracowników, że w stosunku do niedbale pracujących pracowników, którzy uszkodzą maszyny wyciągane będą ostre konsekwencje.

DYSCYPLINA PRACY

Wydział wykończalni zatrudnia średnio 550 pracowników. W okresie od 1.11.1960 do 25.11.1960 kierownictwo wydziału wykończalni udzieliło 227 kar porządkowych za różne

przewinienia. Wypada, że co drugi pracownik został ukarany. Zachodzi pytanie czy takie masowe karanie pracowników wpływa dodatnio na polepszenie produkcji i dyscypliny pracy, czy też robotnicy wykończalni przyzwyczaili się do otrzymywania kar, na które nie reagują, ponieważ zdarzają się wypadki, że pracownicy zostali w tym roku ukarani 2-3 a nawet 4-rokrotnie.

ŚCIANY HOTELU

Słyszysz się dość często wśród mieszkańców Prudnika krytyczne uwagi pod adresem rodziców, którzy nie zwracają uwagi na bawiące się na ulicy dzieci. Rozbawione podlotki zamiast uczyć się w szkole próbują swych umiejętności ortograficznych i malarskich przy pomocy pisania węglem różnych głupstw na tynkach nowowyprowadzonych bloków mieszkalnych.

Gorzej natomiast, że i dorośli kawalerowie odwiedzający panią w Hotelu Robotniczym poszli ostatnio w ślad za dziećmi i zaczęli szczyrykami upamiętniać na ścianie daty swoich spotkań z koleżankami. Można by zapytać koleżanki, które spotykają się z kolegami, dlaczego nie zwracają im uwagi na takie postępowanie? Przecież ściany korytarza w hotelu to nie drzeworyty, a pisanie szczyrykami po ścianie świadczy o braku dobrego wychowania tych młodych ludzi.

A swoją drogą koleżanki z hotelu za mało zwracają uwagi na poszanowanie mienia społecznego, który został oddany pod ich opiekę.

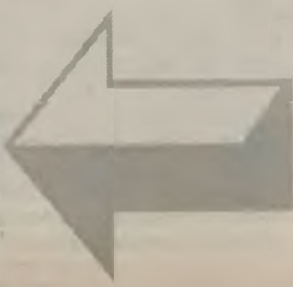
(opr. a)



Dziś młodzież korzysta z nowoczesnych form wyrażania myśli. (zdj. W. Steć)



ROK TEMU



Na nowej rampie na wykończalni - nadszedł transport z tkanin. Teraz ręczniki trafią na szwalnię...

Szefów czterech największych firm Prudnika zaprosiła Rada Miejska w Prudniku na swoją czerwcową sesję. Po raz pierwszy w tej dekadzie w jednym miejscu powstał obraz prudnickiego przemysłu. Żeby tylko na tym się nie skończyło.

Będzie współpraca, będą efekty

Na początek poproszono prezesów firm o przedstawienie informacji o aktualnej sytuacji.

JOSEL CZERNIAK - prezes i dyrektor generalny "Frotexu", największej firmy, przedstawił najpełniejszą informację. Głównymi właścicielami spółki akcyjnej są: II Narodowy Fundusz Inwestycyjny, Polski Inwestor SA oraz skarbu państwa. Wyroby "Frotexu" sprzedawane są w kraju (głównie za pośrednictwem hurtowni patronackich, ale także poprzez supermarkety, hotele i agencje reklamowe oraz odbiorcy usług wykończeniowych) oraz za granicą (37,8 proc. sprzedaży ogółem w 1998 roku). Eksport realizowany jest poprzez sieć agentów zagranicznych i firmy handlu zagranicznego, przy istotnym udziale własnego działu eksportu.

Sprzedaż tkanin systematycznie wzrasta. Ręczniki frotowe, tkaniny i usługi wykończeniowe mają największy udział w sprzedaży krajowej. W eksporcie podstawowym asortymentem są ręczniki, szczególnie plażowe. Głównymi zagranicznymi rynkami zbytu są Wielka Brytania, Irlandia i Włochy.

Zysk osiągnięty przez firmę w 1998 roku był niższy od osiąganego w latach poprzednich, ale jest to zgodne z przyjętą strategią rozwoju firmy. Zakłada ona gruntowną modernizację wydziałów produkcyjnych. Trwa modernizacja największego wydziału, tkalni; firma kupuje Zakłady Bawełniane "Frotte" w Bogatyni, do niedawna trzeci zakład bawełniany po "Zwoltexie" i "Frotexie" w kraju. Zakup umożliwi stworzenie Grupy "Frotex" i umocnienie pozycji konkurencyjnej na rynku. Konkurentem dla Prudnika jest także zakład "Dall" w Głuszyca. Coraz bardziej widoczna staje się także konkurencja producentów zagranicznych, głównie tureckich oraz z Dalekiego Wschodu (Indie, Pakistan i Chiny).

Na tle producentów krajowych "Frotex" zajmuje wysoką pozycję, głównie ze względu na szeroki asortyment produkcji, dobrą jakość oraz dostosowanie oferty do różnych odbiorców - niskiego, średniego oraz wysokiego segmentu dochodowego. Szczególnie wysoki i rosący jest udział "Frotexu" w sprzedaży ręczników i ścierek kuchennych. Jest to także efekt dużej dbałości spółki o rozwój produktu. Tylko w roku 1998 opracowano i wdrożono do produkcji oraz sprzedaży pięć grup asortymentowych ręczników o najwyższych parametrach jakościowych i estetycznych oraz pięć kolekcji skoordynowanych wzorniczo, w dwóch grupach produktowych. Łącznie w 1998 roku zaprojektowano i wprowadzono do sprzedaży 140 nowych wzorów produktów!

We "Frotexie" pracują 1393 osoby, w tym na stanowiskach bezpośrednio w produkcji - 1129 pracowników.

Prezes Czerniak przedstawił wnioski i uwagi dotyczące współpracy władz samorządowych z zakładami pracy. Ta współpraca to warunek nowoczesnego funkcjonowania miasta. W planowaniu rozwoju miasta winny bowiem uczestniczyć wszystkie strony, które mają wpływ i w tym rozwoju uczestniczą. Ścisła współpraca między miastem z zakładami pracy jest niezbędna, bo firmy te dają utrzymanie mieszkańcom i zasilają budżet gminy. Są problemy, których same zakłady nie rozwiążą; nie są w stanie lub nie są do tego uprawnione. Te problemy to:

1. Szkolnictwo średnie i zawodowe winno dać firmom potrzebnych pra-

cowników, co ograniczy bezrobocie. Na naszym rynku brakuje specjalistów z informatyki, elektroników do obsługi skomputeryzowanych maszyn, urządzeń i systemów zarządzania; potrzebni są także absolwenci szkół średnich ze znajomością języków, np. niemieckiego lub angielskiego.

2. W budownictwie mieszkaniowym jest całkowity zastój; brakuje mieszkań dla fachowców po studiach. Młodzi wykształceni mieszkańcy Prudnika nie wracają do miasta po studiach; nie widzą szans rozwoju. Kadra we "Frotexie" wykusza się w naturalny sposób; z braku mieszkań nie można pozyskać młodych, wykształconych ludzi.

3. Brak jest w mieście małych firm usługowych, które by mogły pracować na rzecz fabryk i miasta. Wiele zleceń "Frotex" lokuje w firmach spoza gminy (np. usługi budowlane, instalatorskie, energetyczne, szwalnicze). Firmy te wchłaniałyby ludzi odchodzących z dużych zakładów pracy; obecnie powiększają oni liczbę bezrobotnych.

4. Plan zagospodarowania miasta musi uwzględniać powstanie infrastruktury w kierunku zaferowania mieszkańcom i przyjezdnym wszelkiego rodzaju usługi i przyjazne warunki bytowania. Mimo atrakcyjnego turystycznie położenia, w strefie przygranicznej, Prudnik nie ma bazy hotelowej, restauracji i barów na przyzwoitym poziomie. Odwiedzający Prudnik goście, turyści, klienci zakładów pracy zmuszeni są korzystać z bardzo dobrze rozwiniętej bazy hotelowo-gastronomicznej w Czechach. W Prudniku powinna być strefa, która nadawałaby miastu charakter. Winien ją tworzyć Rynek i jego najbliższe okolice, jako miejsce spotkań, spacerów, rozrywki dla mieszkańców i gości - a nie miejsce parkowania i handlu w sklepach, których godziny otwarcia nie uwzględniają potrzeb mieszkańców (szczególnie w robocze soboty).

5. Rada Miejska winna w swoje prace uwzględnić raz na kwartał spotkania z przedstawicielami zakładów pracy, oceniające sytuację w prudnickim przemyśle i określające obustronne działania, sprzyjające rozwojowi przemysłu.

6. Przy nawiązywaniu kontaktów partnerskich z zagranicą, podczas wizytowania partnerów, powinny być tworzone równocześnie misje handlowe w celu pozyskiwania rynków zbytu dla prudnickich producentów.

JÓZEF GIERSOK - prezes i dyrektor Prudnickich Zakładów Obuwia "Primus" poinformował radę, że od 1 maja 1998 roku firma funkcjonuje jako spółka z ograniczoną odpowiedzialnością i jest następcą prawnym przedsiębiorstwa państwowego istniejącego pod tą samą nazwą ("Primus"), przekształconego na wniosek dyrektora i rady pracowniczej. Rok 1998 przyniósł zakończenie programu restrukturyzacji organizacyjnej i finansowej w ramach zawartego bankowego postępowania ugodowego. Wszystkie sprawy

własnościowe są w spółce uregulowane; posiada ona obiekty usytuowane przy ul. Batorego 12. Od zapaści w latach 1991 - 1993 firma systematycznie poprawiała swoją kondycję finansową, doprowadzając do stanu obecnego - pełnej płynności finansowej i zdolności kredytowej.

Aktualna sytuacja przemysłu obuwniczego w Polsce jest trudna. Rodzima produkcja jest wypierana przez import taniego, o zaniżonej jakości obuwia z krajów azjatyckich, głównie z Chin. Najlepiej ilustrują tę sytuację liczby. Wg Polskiej Izby Przemysłu Skórzanego w roku 1998 produkcja obuwia w kraju wyniosła 64 mln. par. Z tego wyeksportowano 26 mln. par. Tymczasem import rejestrowany w GUC wyniósł 104 mln. par! A nierejestrowany?

Obuwia jest na rynku więcej niż potrzeba. Przy zubożeniu społeczeństwa obuwie ze skór naturalnych produkowane w krajowych warunkach podatkowych napotyka na barierę cenową. W efekcie "Primus" ogranicza produkcję na rynek krajowy oraz szuka nowych odbiorców stosując przy tym nowe formy sprzedaży.

Od 1997 roku główną moc produkcyjną spółka skierowała na eksport przerobowy (70 proc. produkcji; pozostałe 30 proc. to produkcja obuwia na rynek krajowy), w którym dokonuje rozkroju i szycia cholewek. Dało to możliwość utrzymania zatrudnienia na średnim poziomie 650 osób. W roku 1998 "Primus" uzyskał zysk netto w wysokości 1.425 tys. zł. W firmie są dobre



warunki pracy. W najbliższym okresie spółka zajmie się poszukiwaniem środków finansowych na inwestycje odtworzeniowe majątku produkcyjnego lub nowe technologie produkcji obuwia.

Minister Skarbu Państwa przekazał aktualnie spółkę do Agencji Prywatyzacji, poszukując nabywcy 80 proc. udziałów "Primusa". Obecnie w firmie pracują 634 osoby, które realizują plan nieco niższy od wykonania roku 1998. Do końca roku mają one zapewnioną pracę. Średnia płaca jest na poziomie średniej innych firm przemysłu obuwniczego i stanowi ona ok. 65 proc. średniej w sektorze przedsiębiorstw.

W planach na najbliższe lata zakłada się utrzymanie kontaktów i współpracy z obecnym zleceniodawcą eksportu przerobowego (rozkroj i szycie cholewek z materiałów powierzonych), dalsze poszukiwanie możliwości eksportu obuwia, utrzymywanie i doskonalenie produkcji obuwia na rynek krajowy dla "stóp wrażliwych" (specjalizacja zakładu, dobre odbieranie przez klientów), wdrażanie procedur w ramach programu jakości ISO 9001. Wszystko będzie jednak uzależnione od koncepcji przyszłego właściciela "Primusa".

BOGUMIŁ SIKORSKI jest prezesem Fabryki Mebli w Prudniku od niedawna; wcześniej dotychczasowy prezes Janusz Tomaszewski awansował na stanowisko prezesa i dyrektora generalnego Grupy Kapitałowej Opolskie Fabryki Mebli SA. B. Sikorski pracuje w przemyśle meblarskim od 30 lat, wcześniej kierował zakładami OFM w Strzelcach Opolskich i Ujeździe.

- W zakładach, w których pracowałem nie zostawiłem popiołu - powiedział. Prudnicka fabryka jest największym zakładem opolskiego holdingu. Pracuje w niej obecnie 530 osób. Zdaniem nowego prezesa, po letniej redukcji zatrudnienia (co zwykle ma miejsce), w IV kwartale nastąpi wzrost zatrudnienia. Trzeci kwartał jest wyjątkowo niekorzystny w sprzedaży krajowej i na eksport. Meble tapicerowane, produkowane w firmie, w 90 proc. trafiają za granicę.

Mały udział produkcji w sprzedaży na rynek krajowy to efekt zubożenia społeczeństwa. Firma robi jednak wszystko dla likwidacji bezrobocia. Ma jednak życzenie, by władze gminy pomogły jej. Chodzi o opłaty za wieczyste użytkowanie. Uruchomiony został ostatnio sklep fabryczny, po cenach zbytu, w trosce o klienta. J. Tomaszewski załatwił fabryce kontrakt w Kazachstanie; firma potrzebuje różnorodnych odbiorców. W tym roku planuje się 16-procentowy przychód oraz większy niż rok wcześniej o 23 proc. zysk.

FRANCISZEK FEJDYCH jest prezesem Spółdzielni Inwalidów "Pionier" w Prudniku. Jest to zakład istniejący od 1951 roku, produkujący części metalowe oraz z tworzyw sztucznych na potrzeby przemysłu motoryzacyjnego. Spółdzielnia gospodarzy na własnym mieniu; dwa lata temu zostało wykupione.

"Pionier" zatrudnia obecnie 150 osób, w tym 108 inwalidów o różnym stopniu inwalidztwa. Daje to firmie status zakładu pracy chronionej, a to oznacza, że pracujący tu inwalidzi mają zapewnione odpowiednie warunki pracy, a także opiekę rehabilitacyjno-medyczną we własnej przychodni oraz na podstawie umowy z ZOZ w Prudniku.

Dzięki ulgom podatkowym spółdzielnia z powodzeniem konkuruje z innymi zakładami w warunkach gospodarki rynkowej. Głównymi odbiorcami produkcji są znane firmy samochodowe: Fiat Auto Poland w Tykach i Bielsku-Białej (produkcja detali do wszystkich modeli samochodów Fiata wytwarzanych w Polsce), Dawoo Lublin, a także duże firmy produkujące na rzecz przemysłu samochodowego, w tym: Visteon ZEM Duszynki, ELMOT ZEM Świdnica, Delphi Tychy, Magnetti Marelli Tychy. Prowadzone są rozmowy z VOLVO oraz angielską firmą motoryzacyjną BTR. Jakość wyrobów "Pioniera" jest wysoka, o czym świadczy otrzymanie od Fiata certyfikatu jakości ANFIA, a także wdrażanie systemu jakościowego ISO 9002. Uzyskanie certyfikatu zaplanowano na wiosnę roku 2000.

- Mimo tych wszystkich pozytywnych stron działalności wciąż poszukujemy nowej produkcji, aby zapewnić zatrudnienie dla inwalidów. Ponad 100 podań znajduje się w dziale kadr spółdzielni. Istnieje bardzo realna groźba, że obecny rząd pozbawi nas ulg, dzięki którym możliwe jest utrzymanie aktualnego zatrudnienia i rehabilitacji inwalidów. Oczekujemy zatem od władz samorządowych gminy poparcia dla idei utrzymania zakładów pracy chronionej w obecnej formie oraz promowania naszej firmy w spotkaniach z zagranicznymi delegacjami. Liczymy również na zorganizowanie gminnej formy współpracy między zakładami tutaj istniejącymi, celem produkcji na zasadach kooperacji.

Zdaniem prezesa F. Fejdycha "Pionier" ma duże doświadczenie w produkcji elementów metalowych, posiada lakiernię proszkową i może produkować dla prudnickich zakładów potrzebne im elementy metalowe.

DYSKUSJA miała więc wyższe informacje. Rada Miejska Kwiatkowski zainteresował się tematem meblarskiego zakładu chronionej. Prezes B. Fejdycha w sierpniu odesłał radnego do prezesa generalnego; potem przyszedł do radnego przez radnego Leszka Budowlanych zostanie do użytku w lipcu br.

Radny Bolesław Pohleński powiedział, że dość z powodu modernizacji "Frotexu"; wskazał na uciążliwość, którą niegdyś kierował. Wskazał na zapachy z oczyszczalni ścieków oraz kotłownię. Temat ten podjęliśmy w osobnym temacie. Prezes Josel Czerniak poinformował, że rozważane były różnorodne rozwiązania związane z modernizacją obiektu na zdjęciu, także z jego gazem. Okazało się, że jest to obecnie najtańsza opcja w województwie. Akcja ta służyła się o małych wydziałach w pólkach gazowych, także w tym jest w Powiatowej Straży Pożarnej.

Radny Edward Szątkowski powiedział, że temat działań ograniczających bezrobocie. Na tym tle: wykończenie nowego terenu przez Frotexa; wpływ modernizacji "Frotexa" na zatrudnienie; co to jest "Pionierem", gdyby była ulga podatkowa dla zakładów chronionej?

Ostro wypowiedział się wiceburmistrz Czesław Dąbrowski, przyjmując niektóre wnioski krytykę władz miasta. Józef Czerniak odpowiedział na to:

- To o czym mówimy to nie krytyka. Ja nie krytykuję radę czy rady. To są ważne sprawy. Wyjeżdżamy do Czech bo w Prudniku nie ma gdzie nakładować. W Prudniku są tylko wesela i kawałki zarezerwowane. Nie ma nieje świat, przy kieliszku i jedzeniu załatwia się. Nie mamy w Prudniku lokalnego turystycznego, do którego możemy prosić gości. W Białym Dole mamy gościnne pokoje, bo w Prudniku nie ma hotelu. Ja nie krytykuję stawiam problemy!

Burmistrz Zenon Kowalski powiedział, że wszystko postawił akces w sprawie władz gminy z zakładami pracy.

- Wiemy to wszyscy, że w Prudniku jest tyle do roboty, że w każdy czas przystąpić do pracy. Zdaję sobie sprawę z trudności, jakie mają zakłady pracy i firmy winny znać produkcję. W sposób oczywisty zabiegamy na rozwoju miasta. To zakłady pracy są w mieście, nie wyjeżdżają. Przykro mi jednak było, że nie zwracaliśmy się do zakładu o wsparcie Dni Prudnika. Nie chciałem się z odmową. To była prosta sprawa odzyskać miasto od Włocha. Ale hotel nie ma receptę na załatwienie spraw. W mieście teren też na tego rodzaju działalność. Możliwe jest nawiązanie podatków na okres 10 lat. Są dobre przykłady współpracy z gminą. Nie chodzi tylko o pracę materialną, ale chodzi o rozmowy o kłopotach i ich rozwiązywaniu. Z paroma osobami rozmawiamy o wprowadzeniu do Prudnika produkcji materacy, przy pomocy firmy Norheim. Podtrzymujemy, jestem do dyspozycji prezesa Fabryki Mebli. Chcemy stworzyć zabudowę na ul. Traugutta, rogu Traugutta i Szeregow, zmienić wygląd bregu, zagospodarować teren. Sprawy są już przygotowane. Jest też tak, że Prudnik ma w Prudniku na wiele stać. Do zakładów pracy o współpracę i rozmowy. Na ul. "Frotex", największy zakład, wszyscy patrzą na te firmy. Modernizacja, że zakład ma Smuci jednak liczba ludności. U naszych sąsiadów jest sytuacja. Naszym wspólnym jest to, by ludzie mieli



ROLNIKIEM BYĆ

ROZMOWA Z ALFREDEM NAWOJĄ - ROLNIKIEM ZE ZWIĄZKOWIC, RADNYM RADY POWIATU PRUDNIKIEGO.

Zbliżają się żniwa, czy znają rolnikom ceny skupu rzepaku i zbóż?

Rzepak miała obowiązywać w kwadransie złotych za tonę, a pszenicę, że chociaż są zawartymi kontraktacyjnymi, w formie aneksów do umów cenę nawet do 100 zł. Obecnie pszenicę można sprzedać w cenie po 500 zł, a pszenkę kilka lat wstecz ceny były wyższe - nawet do siedmiuset złotych. W minionym roku PZZ oferowały po pięćdziesiąt złotych za tonę, jedyną przy wysokim parametryczności. Potem oferowano w formie aneksów do termin płatności wybiegając z trzydziestu dni do czterdziestu, a cena nie była wyższa jak czterysta złotych.

Oznacza to, że rolnika nie ma w sytuacji przymusowej, niekorzystnej?

Tak, dlatego zdecydowanie nie sprzedawać części pszenicy po niższych cenach. Można sobie na to pozwolić z uwagi na płynność finansową, wielu rolników w trudniejszej sytuacji ekonomicznej nie miało wyjścia, zgodziło się na narzucone niekorzystne warunki płatności.

Można więc powiedzieć, że w tym roku w rolnictwie odbywa się ciemno, jest to działanie z niewiadomymi, nie znają ceny jakie będą obowiązywać w przyszłym roku?

Tak, to po prostu loteria. W tym roku - jak sądzę - będzie nadwyżka rzepaku. Korzystne w ubiegłym roku sprawiły, że rolników zdecydowało się na powiększenie arealu uprawy rzepaku, a spadek cen.

W tym roku nie sprzedał Pan z pszenicy rocznych zbiorów.

Przedają rocznie około stu ton pszenicy, zostawiłem sześćdziesiąt ton, a pszenicę sprzedałem po pięćset złotych za tonę. Zyskałem na tym, w porównaniu do cen oferowanych w minionym roku w czasie skupu zbóż.

A jak zapowiadają się tegoroczne zbiory?

Dobre, jęczmień ozimy w granicy siedemdziesiąt kwintali, a pszenicę ponad 70 siedemdziesiąt. W tym roku moje wyliczenia, nie wszędzie są tak wysokie plony. Stosowane wysokie nawożenie i pełną ochronę chemiczną roślin. A to

kosztuje, nie każdy może sobie pozwolić na takie działania.

- W maju w czasie wizyty w Prudniku wiceminister rolnictwa zapewnił, że ceny skupu zbóż wyniosły będą trzysta osiemdziesiąt złotych i dopłata do dziewięćdziesięciu złotych. Czy cena ta zadawała rolników?

- Tylko częściowo, poza tym zależy będzie ona jeszcze od pod-



miotu skupującego. Jeśli rolnik nie będzie miał wyboru zmuszony będzie sprzedać zboże poniżej cen podanych przez wiceministra na tym spotkaniu.

- Jest Pan hodowcą bydła mlecznego, czy to się opłaca?

- Z opłacalnością w rolnictwie bywa różnie. Kiedyś opłacała się hodowla trzody, teraz jest ona poniżej kosztów własnych. W tej chwili opłaca się hodowla bydła mlecznego. Sprzedają mleko do mleczarni w Głęboczycach, która oferuje korzystne ceny, a poza tym - co dla mnie bardzo ważne - terminowe zapłaty za dostarczone mleko.

- Myśli Pan o rozwoju hodowli?

- Tak, ale rozwoju hodowli bydła mlecznego. Mam trzydziestopięcioghektarowe gospodarstwo, a zaczynałem na sześcioghektarowym.

- Czy szanse dla rolników wiążą się z powiększaniem arealu gospodarstw?

- Tak, tylko duże, w pełni zmechanizowane gospodarstwa mają szansę na przetrwanie, rozwój.

- A jaka powinna być polityka rolno państwa?

- Przede wszystkim musi ona być jasno sprecyzowana i długofalowa. Tylko w takich realiach rolnik może planować rozwój gospodarstwa, opłacalność produkcji. Potrzebna jest też ochrona rynku wewnętrznego, ustalenie cen minimalnych na produkty

rolne. Ważny jest też rozwój grup producenckich, które pozwolą na ominięcie wielu pośredników korzystających z trudów pracy rolników.

- Czy w tych założeniach uwzględni Pan rozwój przetwórstwa rolno - spożywczego.

- Oczywiście, myślę przy tym, że powinniśmy zająć się tym silne grupy producenckie.

- Perspektywy rolnictwa - jakie one są?

- Jesteśmy konkurencyjni w stosunku do rolników z innych państw europejskich, ale dla rolnictwa potrzebne są pieniądze zapewniające rozwój wsi, jej infrastruktury, gospodarstw rolnych. Potrzebne są subwencje. Gospodarstwa rolne uboższą, rolników nie stać na inwestowanie w rozwój, a to zagrożenie dla rolnictwa i wsi, zwłaszcza po wejściu Polski do Unii Europejskiej.

- Czyli jaką politykę prowadzi państwo wobec wsi?

- Myślę, że jest to polityka narzucona przez Unię, przy takich realiach zagrożone są duże gospodarstwa rolne, te które powinny być najsilniejsze ekonomicznie. Oczywiście na wsi potrzebna jest głęboka restrukturyzacja. Wyłoni się wkrótce problem bezrobocia, zagrożony zostanie byt małych gospodarstw rolnych.

- Jest Pan radnym rady powiatu, czy łatwo jest być rolnikiem i radnym?

- Nie łatwo, ale można sobie poradzić, pod warunkiem, że chce się coś robić, działać. Mnie wybrali mieszkańcy, których nie mogę zawieść, nieraz trzy, cztery razy w tygodniu wyjeżdżam w sprawach społecznych.

- Jak ocenia pan powiat prudnicki, czy ma on szanse przetrwania?

- Jestem optymistą, na razie za wcześnie na podsumowania, po kilku miesiącach jego funkcjonowania. Myślę, że o pewną ocenę będzie można pokusić się na koniec roku. Istnienie obecnych struktur powiatowych jest istotne dla dalszego istnienia województwa opolskiego.

- Niektórzy zarzucają Mniejszości, że zawiązała koalicję z SLD - co Pan na to?

- Takie były realia, taka koalicja jest optymalnie najlepszym rozwiązaniem w obecnym układzie sił w powiecie. Myślę, że my radni mniej uwagi zwracamy na politykę, a więcej na konkretnych ludzi, z którymi możemy coś dobrego zrobić, działać na rzecz powiatu i regionu. Współdziałamy ze wszystkimi, którzy tego chcą i myślą podobnie jak my.

- Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiał: R.Nowak

PORADNIA CHIRURGICZNA

GŁOGÓWEK (r). W poradni Chirurgicznej w Głogówku dwa razy w tygodniu - w poniedziałki i piątki od godziny 13,00 przyjmuje lekarz chirurg - **Jacek Stochmialek**. W pierwszym półroczu br. udzielił on 1.728 porad fachowych. Świadczy to, że zapotrzebowanie na pierwszą pomoc chirurgiczną jest znaczne. W poradni w oczekiwaniu na lekarza specjalistę usłyszeliśmy, że gdyby społeczność lokalna nie dała się w 1997 r. zwieść manipulacjom i kłamstwom rozpowszechnianym przez inicjato-

row referendum na rzecz zniesienia samoopodatkowania na utrzymanie służby zdrowia w strukturach samorządowych - oddział chirurgiczny szpitala istniałby do chwili obecnej. Teraz, gdy zachodzi potrzeba udzielenia pomocy chirurgicznej w wielu przypadkach chorzy muszą korzystać z poradni w Prudniku. Na utrzymanie Samorządowego Zespołu Służby Zdrowia każdy mieszkaniec płacił 3,50 zł miesięcznie, aktualnie bilet w obie strony (do Prudnika i z powrotem) kosztuje ponad 6 zł.



SALON DAEWOO

GŁOGÓWEK (n). Od listopada 1998 r. w Głogówku działa jedyny na terenie powiatu prudnickiego salon samochodowy Daewoo. Zainteresowanie jest duże - powiedział nam jeden z pracowników - przybywają tu nie tylko z Głogówka i okolic, ale również z gmin sąsiednich - między innymi z Prudnika i Krapkowic. Salon prowadzi sprzedaż w systemie ratalnej. Udziela trzyletniej gwarancji (lub do 100.000 km przebiegu) na samochody Daewoo - lanosa, nubiry, legany. W początkach lipca, kiedy odwiedziłszy salon zaoferowano nam kupno matiza za 23.900 zł, lanosa za 29.600, nubirę za 39.300, tico za 19.950 i poloneza za 21.600. Salon udziela 3-letniej bezpłatnej pomocy technicznej w kraju i zagranicą w ramach as-



sistance. Właściciel salonu prowadzi również salon Daewoo na terenie Kędzierzyna - Koźla.

PÓŁKOLONIE DLA DZIECI

GŁOGÓWEK (n). Od 28.06. do 9.07. Miejsko - Gminny Ośrodek Profilaktyki i Przeciwdziałania Alkoholizmowi w Głogówku przy współudziale miejscowego Ośrodka Pomocy Społecznej zorganizował półkolonie dla dwóch piętnastoosobowych grup. Jedną z nich działała w Głogówku, drugą w Raclawicach Śląskich. Zajęcia odbywały się w godzinach 9-14. Są to

zajęcia z Elementarza I. Dzieci brały udział w zajęciach plastycznych, wycieczkach krajoznawczych, wyjazdach na basen. Zorganizowany był wyjazd do Mosznej oraz wycieczka do ZOO i ogrodu botanicznego w Wrocławiu. Grupami dzieci opiekowały się nauczycielki: w Głogówku Zofia Mazurkiewicz, w Raclawicach - Barbara Stadnicka.



GŁOGÓWEK (r). Wzmocniony ruch turystyczny w czasie wakacji widać również po liczbie klientów biur podróży. Wielu mieszkańców z terenu naszej gminy wybiera się w odwiedziny do rodzin zamieszkałych w Niemczech.

KSIĄŻKA NA WAKACJE

GŁOGÓWEK (r). Miejsko - Gminna Biblioteka Publiczna w Głogówku poleca na okres wakacyjny ciekawe książki. Książka jest dobra na wszystko, pozwala na pogłębienie swoich przeżyć, wzbogaca naszą wiedzę, jest dobrym przyjacielem, również w okresie wakacji. Dlatego warto po nią sięgać w chwilach wolnych, chociażby dla odpoczynku. Dla dzieci biblioteka poleca szeroki wybór utworów, w tym interesujące wydania książkowe z wydawnictwa Elżbiety Jarmołkiewicz, a dla młodzieży książki przygodowe m.in. Nienackiego, Niziurskiego, Perepeczki, a dla dziewcząt - Sisickiej i Ożogowskiej. Dla dorosłych biblioteka ma w swych zbiorach historyczne romanse, chętnie wypożyczane przez czytelników szeroki wybór poezji, powieści Olgi Tokarczyk, Marceja, Mirosława Kłosa, Stępkiewicza.

ZAGOSPODAROWAĆ LIKWIDOWANY OBIEKT

KAZIMIERZ (n). Rada Sołecka Kazimierza wystąpiła do głogóweckiego UMiG z wnioskiem o przekazanie budynku po likwidowanej szkole filialnej z myślą o zagospodarowaniu go na potrzeby całej wsi. **- W budynku chcemy urządzić dużą salę - mówi radna Elżbieta Ciepluch - w której mogłyby odbywać się zebrania i zabawy wiejskie. Tu również zostanie wydzielone lokum na urządzenie punktu bibliotecznego i dla miejscowego koła gospodyń wiejskich. Piętno zostanie wydzierżawione zainteresowanej osobie.** W najbliższym czasie zorganizowane

remontu obiektu. Głogówecki UMiG za niezbędne materiały z przeznaczeniem na remont obiektu, pod warunkiem, że lokalna społeczność zgłosi akces wykonania prac remontowych we własnym zakresie. Zarząd Miejski w Głogówku w piątek do rad sołeckich w miejscowości, w których znajdują się likwidowane obiekty po placówkach oświatowych, propozycją ich zagospodarowania, nieje możliwości przekazania ich w nym społecznościom pod warunkiem wskazania sposobów sfinansowania przeprowadzenia prac remontowych.



Zapachy na sesji

Radny Bolesław Pohl podjął w dyskusji nad prudnickim przemysłem na sesji m.in. temat zapachów odczuwanych w mieście (w niektórych warunkach pogodowych), a pochodzących z "Frotexowskiej" oczyszczalni ścieków.

- Zakład jest uciążliwy dla mieszkańców, a ścieki nie są takie czyste, piszemy - mówił radny - czy "Frotex" planuje jakieś prace w tym względzie? Odprowadzane są ścieki podziemne, a mieszkańcy odczuwają zapachy.

Mieczysław Wójtowicz, radny i prawnik "Frotexu" pierwszy oponował,ając inne zdanie jak były dyrektor "Frotexu":

- Oczyszczalnia jest zgodna z normami krajowymi, które obowiązują. Mamy prawa funkcjonować według przepisów! Oczyszczalnia jest

zlokalizowana w tym, a nie innym miejscu. To nie jest fabryka cukierków. Dążymy do tego, by uciążliwość było jak najmniej. Zakład ma ponad 150 lat i od razu nie zrobimy wszystkiego od nowa. Żadnych norm jednak nie przekraczamy, jeśli chodzi o naturalne środowisko.

Prezes i dyrektor generalny "Frotexu" Josef Czerniak wyjaśnił skąd biorą się zapachy:

- Oczyszczalnia oczyszcza wodę, ale pachnie. Jest to sprawa chemii, nie biologii! To nie jest dobrze, że w środku miasta jest oczyszczalnia, ale wszystkie pochodzące z niej zapachy są chemiczne. Miasto nie przyjęło wtedy, na początku do wiadomości, że powinna być oczyszczalnia chemiczna i biologiczna. "Frotex"

nie opłacało się płacić 80 proc. kosztów oczyszczalni miejskiej i jeszcze kosztów budowy kolektora. W ten sposób powstały dwie oczyszczalnie. Zakład nie potrzebował jednak własnej oczyszczalni ...

Odpowiadając radnemu Pohlowi prezes powiedział także, że Zjednoczenie Przemysłu Bawełnianego w Łodzi decydowało dawniej o tym, co miało być robione w Prudniku. W Prudniku niewiele robiono, był na ubożu, nie miał siły przebicia. Obecnie "Frotex" ponosi olbrzymie nakłady na rozwój zakładu. Nie robi się od razu wszystkiego.

- Staramy się, by "Frotex" nie był uciążliwy dla miasta - powiedział prezes.

(a)



W bliskim tempie budowany jest największy prudnicki sklep u zbiegu ulic Skowrońskiego i Sybiraków. Prace drogowe wokół składowiska (droga, parking) wykonuje ZUK. Prudniczanin podziwiają jak szybko zmienia się na budowie. W chwili publikacji będzie pewnie już nieaktualne zdjęcie.

(a)

PRUDNIK:

PRZEPRASZAM, CZY TO GLIWICE?

W tym tygodniu przeżyliśmy zabawną historię przeżywaną w środę 16 czerwca około godziny 12. Idąc na dworzec przy Liceum Medycznym zoyłem obladowaną "ładę" na której rejestracjach z trzema pasażerami wewnątrz. Gdy zauważyli idącego ulicą zatrzymali się i w tym momencie polsko - czesko - ukraińskim narzeczem zapytali się, czy to jest Gliwice, bo jadą z Czech, z Przemysłu do Lwowa. Również tłumaczyłem im, że Prudniku, a do Gliwic to prze-

ba pojechać w dół, czyli ul. Nyską i za mostem i rzeką skręcić w prawo. Potem będą kierunkowskazy. Bogatsi o te wskazówki pojechali dalej.

Skąd pomyłka? Jadąc od Nysy nie zauważyli kierunkowskazu na Gliwice przy ul. Kolejowej.

Interesująco wygląda porównanie Prudnika do Gliwic, nieprawdaż?

AD

Pomysły dla władzy

Czeka nas modernizacja prudnickiego Rynku. Jak wiadomo (co widać na starych fotografiach) ten centralny plac miasta miał w czterech miejscach akcenty architektoniczne. Do dziś zostały te trzy najcenniejsze: kolumna maryjna, pomnik św. Jana Nepomucena i fontanna. W czwartym roku Rynku stał ... słup ogłoszeniowy.

STUDNIA

Nie namawiamy nikogo do jego postawienia. Lepiej niech go nie będzie w tym miejscu. Jest jednak coś innego do wyeksponowania. Wzorem innych miast, np. Nysy. Na każdym niemal średniowiecznym rynku była studnia. W Prudniku - też. Jest nadal, choć nie pełni żadnej roli. Po prostu sobie jest, nie szpeci, nie zdo-

Ale może robić to drugie. Jakiś mały konkurs na przyszły wygląd studni, mamy na miejscu fachowca wysokiej klasy i można by z metalu coś wykombinować. To jest oczywiście luźny, mało konkretny pomysł. Taka niedokończona myśl.

Kto ją kupi?



Widokając na widokówki

W tym sezonie brakuje widokówek z Prudnika i okolic. Jak się dowiedzieć kilka wersji widokówek produkcji i niebawem ten temat winien być poruszony.

W tym tygodniu nastąpi reprodukcja

z lutego 1972 roku (jest to data produkcji, bo sylweta kościoła ewangelickiego w centrum widokówki wskazuje na to, że zdjęcie wykonane zostało wcześniej, w latach sześćdziesiątych). Budynek hotelu, który jest w trakcie odzyskiwania przez gminę też jest sprzed sław-

wiono go wielu elementów ozdobnych. O samochodzie na pierwszym (i dalszych) planie nie wspominamy, jak również o gołym, niezarośniętym placu rynkowym.

Co by nie powiedzieć, wieje z tego zdjęcia jakiś smutek i socjalistyczna siermiężność.

Jak złote ziarna ...

Józefa Żołądkowska wspomina Walerię Nabzdyk:

- Ponieważ było tyle informacji o tej wspaniałej postaci oficjalnej, to ja może z innej strony. Wszyscy wiedzą, że zawsze były u niej drzwi otwarte dla tych, którzy coś potrzebowali. Myśmy wiele lat temu, taka grupka, zwróciła się do niej, żeby podjęła się uczenia nas języka niemieckiego. I rozpoczęliśmy spotkania w ogólniaku dla pracujących. Oczywiście, pani Nabzdykowa z całą serdecznością nas przyjęła i podjęła się tego zadania. Spotykaliśmy się najpierw w domu, a potem w salonie i na werandzie u pani Nabzdykowej. Te spotkania - to była wspaniała sprawa. Przy herbacie rozwijała się konwersacja najpierw na temat lekcji, a potem były różne tematy. A głównie historia tej, i nie tylko tej ziemi; sytuacje, postawy ludzkie. Tych spotkań cała nasza grupa oczekiwała. Pytaliśmy się, dzwoniiliśmy, czy aby nasza pani zdrowa, czy spotkanie się odbędzie; bo było to wielką radością. Były to spotkania takie podnoszące, bo wiadomo że nie tylko chlebem człowiek żyje. Potem, po historycznych sprawach, były i religijne. Czasami z udziałem księdza Zygmunta. Były też

tematy filozoficzne i etyczne. Pani Nabzdykowa mówiła: nietrudno być dobrotliwym, to nawet łatwe. Ale o wiele trudniej być dobrym. Dobrym - to znaczy po prostu mocno stać na nogach, wspierać innych, zwłaszcza w potrzebie, dobrze życzyć innym, ale przede wszystkim to znaczy wymagać, od siebie i od innych. Trzeba rozwijać talenty, nie można ich zaniedbywać. I tak dalej... Myśmy słuchali, mieli na uwadze jej przykład, jej postawę, a te słowa jak złote ziarna wpadały w nasze umysły. I myślę, że nawet pośrednio mają one wpływ na naszą postawę, tej grupy i innych, z którymi miała kontakty, na tworzenie stosunków międzyludzkich. To jej pomnik, piękny pomnik. Jej niezłomna wiara, w okresie gdy było bardzo trudno, jej wielka nadzieja doprowadziły ją tam, gdzie całe życie dążyła. I to właśnie jest chyba ukojeniem po jej odejściu dla jej przyjaciół a przede wszystkim jej rodziny. Była wspaniałą kobietą i pedagogiem. Miała wyjątkowe zdolności w konwersacji. Ta jej gajda, oparta na wiedzy, na znajomości historii, to było coś wspaniałego.

(notował. a)

Z wizytą w dolinie Złotego Potoku: Łąka Prudnicka, Moszczanka, Pokrzywna, Jarnołtówek

OD DYSKOTEKI DO SCHRONISKA

POKRZYWNA. "Na całego" działa już nowa dyskoteka "Raj" w Pokrzywnej, znajdująca się przy skrzyżowaniu, obok Strażnicy SG. Oprócz dyskotek, w dzień można tu zjeść posiłek, kupić lody, napoje i posłuchać muzyki, według upodobań, na zewnątrz lub wewnątrz budynku.

JARNOŁTÓWEK. Wyjeżdżając z Jarnołtówka w kierunku Głucholaz zauważymy przebudowany niedawno ośrodek wypoczynkowy "POTOK". Wysoka wieżyczka, estetyczny wygląd i jaskrawy kolor przyciągają turystów.

MOSZCZANKA. W Górach Opawskich mamy już miejsce, gdzie można samemu złowić i zjeść pstrąga. Punkt znajduje się w Moszczance, przy drodze prowadzącej przez wieś, niedaleko wiaduktu kolejowego na granicy z Pokrzywną. Pierwsi konsumenci obлизują palce po każdej zjedzonej rybce.

POKRZYWNA. Zakończony został remont leśnej drogi prowadzącej do Doliny Bystrego Potoku. Droga odbu-

dowywana była po zniszczeniach dokonanych przez powódź w 1997 roku. Regulowano również bieg potoku płynącego przy drodze, remontując przy okazji progi wodne. Przykryty został tłuczeń o dużej średnicy rozłożony na drodze, który przeszkadzał jeżdżącym tędy rowerzystom.

ŁĄKA PRUDNICKA. Jak informuje nas "Rocznik Statystyczny" województwa opolskiego w gminie Prudnik czynne są dwa punkty noclegowe. Pierwszy to Hotel "Obuwnik" w Prudniku całoroczny, drugi - sezonowy znajduje się w Łące Prudnickiej w miejscowej szkole. Noclegowia wchodzi w skład grupy Polskiego Towarzystwa Schronisk Młodzieżowych. Każdy turysta wie, że w PTSM-ie są najtańsze noclegi w Polsce, nie tylko dla młodzieży. W Łące Prudnickiej dla turystów udostępnione są dwie sale do spania, jadalnia i kuchnia. A wszystko to, po niedawnym remoncie pachnie świeżością.

AD



Moszczanka wzbogaca się o coraz nowe obiekty sakralne. Pod koniec roku konsekrowano tu nowy kościół parafialny. Od niedawna wieś zdo-

00:00 Warszawska Niobe; film
Lucyny Smolińskiej
cznicę powstania; relacja
okazji 55 rocznicy wybu-
Warszawskiego 19:05
; powt. 19:15 Dobra-
gody Bolka i Lolka; Wakacje
serial animowany dla
1:30 Wiadomości 19:50 Pro-
19:54 Sport 20:00 Go-
mat prod. polskiej (1979,
Morgenstern; wyk:
Gudejko, Piotr
Wysocki 21:15 Mi-
Teatrze Stu w Kra-
22:56 Prognoza
Biografie; Gen, Grot
Stanisława Trzaski
na życzenie; powt.
Polonia zaprasza; Powitanie
amerykańskiej 00:20 Doktor
1; serial prod. polskiej
Witold Lesiewicz; wyk: Je-
Krystyna Janda, Krystyna
Ciesielska; powt. 01:20
Bolka i Lolka; Wakacje nad
serial animowany dla dzieci;
1:30 Wiadomości; powt. 01:50
01:54 Prognoza pogody;
02:00 Godzina „W”; dramat prod.
1979, 78); reż: Janusz Mor-
Ewa Błaszczuk, Jerzy
Piotr Łysak, Wojciech Wysoc-
03:15 Miklosz Deki Czureja w
Stu w Krakowie; powt. 04:10 W
powstania; relacja uroczysto-
55 rocznicy wybuchu Po-
Warszawskiego; powt. 04:30
; powt. 04:56 Prognoza po-
05:00 Wspomnień czar;
o poste restante; komedia
(1935, 79); reż: Jan No-
byłski; wyk: Alma Kar, Alek-
Błaszczuk, Michał Znicz, Mie-
Ćwiklińska; powt. 06:15
Polska; reportaż Marii
; powt. 06:35 Archeolo-
Dni Brodnicy - Ma-
średniowieczu; reportaż Ja-
Kowalskiego; powt. 07:00
programu

serial kryminalny, Wielka Brytania
14:10 „El Greco”(„El Greco,) - film bio-
graficzny, Włochy/Francja 16:00 „Milioner”
- film obyczajowy, Polska 1977
17:45 Zostań gwiazdą - program rozry-
wkowy 18:55 Pogoda 19:00 TVN
Fakty 19:25 Sport 19:30 „Pierwszy
grzech śmiertelny” („The First Deadly
Sin”) - film sensacyjny, USA 1980
21:30 „Kręć z nami” - program rozryw-
kowy 22:00 „Zwariowana forsa” - pro-
gram rozrywkowy 22:30 „Jak być ko-
chaną” - film obyczajowy, Polska 1962
00:20 Big Star Party - program rozryw-
kowy 01:15 „Inspektor Knight”(16) - se-
rial 02:10 Granie na zawołanie - pro-
gram rozrywkowy 04:10 Granie na
ekranie - program rozrywkowy

PONIEDZIAŁEK 02.08.1999



07:00 Życie na gorąco; odc.8/9 Rzym;
serial TVP 08:20 Gielda 08:30 Wiado-
mości 08:42 Prognoza pogody 08:45
Bajki dla Jasia i innych dzieci; odc.15;
serial anim. prod. niemieckiej 09:15
Wkolo natury; teleturniej dla dzieci
09:40 Bractwo przgody i zabawy; tur-
niej rodzinny 10:10 Pięcioro dzieci i
coś; odc.6-ost.; serial prod.angielskiej
10:40 Drozda show-show; powt. 11:20
Szlak - szlag trafili; reportaż Krzysztofa
Miklaszewskiego 11:30 Smaki Ameryki;
odc.8 /ost./ Kuchnia afroamerykańska;
serial dok. prod. angielskiej 12:00 Wia-
domości 12:10 Agrobiznes 12:20 Klan;
odc.173; telenowela TVP; powt. 12:45
Klan; odc.174; telenowela TVP; powt.
13:10 Klan; odc.175; telenowela TVP;
powt. 13:35 Kino letnie; Bal urodzino-
wy; Alla a ball; 1939 film fab. prod. wę-
gierskiej; reż: Viktor Banky; wyk: Zita
Szelezky, Erzi Simor, Gyula Csontos
15:10 Polskie lato 15:30 Teleexpress
Junior 15:40 Polskie lato 16:15 Moda
na sukces; odc.904; serial prod.USA
16:35 Polskie lato 17:00 Teleexpress
17:20 Sekrety Weroniki; odc.19; serial
prod.USA 17:45 Polskie lato 18:00
Jaka to melodia?; quiz muzyczny [ste-
reo] 18:25 Polskie lato 19:00 Wiecz-
rynka; Zwierzaki-cudaki 19:30 Wiado-
mości 19:56 Sport 20:01 Prognoza po-
gody 20:10 Gliniarz z dżungli; odc.45;
serial prod.USA 21:00 Gwiazdy Teatru
TV w historiach miłosnych; Historia jed-
nego dnia z epilogiem; 1993 autor Mer-
ryn Jones; reż: Maciej Dutkiewicz;
wyk: Joanna Trzepiecińska, Olaf Luba-
szenko, Marcin Tronński 21:55 Zaprosze-
nie do Teatru TV 22:00 W centrum
uwagi 22:15 Czas na komputer 22:30
Operacja Samum - Tak było naprawdę;
reportaż Piotra Kraški i Jolanty Pień-
kowskiej 23:05 Wiadomości 23:17
Sport 23:25 Śladami starej kroniki; film
dok. 00:10 Mistrzowie kina; Ryszard
III; Richard III; 1955 film
fab.prod.angielskiej; reż: Anthony
Bushell, Laurence Olivier; wyk: Lau-
rence Olivier, John Gielgud, Claire
Bloom 02:50 Zakończenie programu



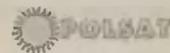
07:30 Dziennik krajowy 07:50 Studio
urody; powt. 08:00 Program lokalny
08:30 Co ludzie powiedzą; odc.31; se-
rial kom.prod.angielskiej 09:05 Pogra-
nicze w ogniu; odc.3; serial TVP 10:05
Złote marzenia; odc.19; serial prod.bra-
zyljskiej 11:00 Hasło: Przygoda; odc.2
- Orchidee dla Andrei; serial przygodo-
wy prod.kanadyjskiej; reż: Jean Mer-
cier; wyk: Marie-Pier Cote, Cedric Pepin,
11:30 Szpital dziecięcy; odc.8/13 Kłopoty
z ospą; serial prod. australijskiej
12:30 Familiada; teleturniej; powt.
13:00 Panorama 13:20 Dziennik krajowy;
powt. 13:40 Studio sport; Puchar
konfederacji; /skróty/ 14:15 XIX Międzyn-
arodowy Festiwal Cyrkowy w Monte
Carlo; cz.2 15:10 McGregorowie;
odc.47; serial prod.austral. 16:00 Panora-
ma 16:10 Piraci; teleturniej 16:40 Złoto-
polscy; odc.66 Miłość jest głupia; te-
lenowela TVP; powt. 17:05 Małe ojczy-
zny; Dom otwarty; film dok. Juliana Pa-
kuły 17:30 Program lokalny 18:00 Panora-
ma 18:10 Program lokalny 18:30
Va banque; teleturniej 19:00 Złotopol-
scy; odc.67 Piękne plany; telenowela
TVP; powt. 19:30 Lucky Luke; odc.11
Dr Przekonywacz; serial anim. prod.
francuski 20:00 Komedia małżeńska;
1993 film fab. prod. polskiej; reż: Rom-
an Zajączkowski; wyk: Ewa Błaszczuk, Jan

rucznik Zośka; wspomnienie o Tade-
uszu Zawadzkim 21:50 Dwójkomania
22:00 Panorama 22:27 Prognoza po-
gody 22:30 Sport-telegram 22:40 Tra-
cey bierze na tapetę...; odc.8; serial
USA 23:10 „Niebo złote ci otworze...”;
poezja K.K. Baczyńskiego; reż: Natalia
Korynka - Gruz; wyk: Magdalena Ciel-
lecka, Michał Żebrowski 23:45 Na Ho-
żej, Jasnej i Stonecznej - Kazimierz Mo-
czarski 00:40 Zimni i szaleni; Cool
and Crazy; 1994 film fab. prod.
USA; reż: Ralph Bakshi; wyk: Jenni-
fer Blanc, Matthew Flint, Jared Leto
02:05 Zakończenie programu

TV POLONIA

07:00 Program dnia 07:05 Dziennik
krajowy 07:30 NATO bez ograniczeń
08:00 Kot w butach; odc. 24/26; serial
animowany dla dzieci; powt. 08:20 Ala i
As; Układamy bajki; program dla dzieci;
powt. 09:00 Wiadomości 09:15 Czas;
katalogiczny magazyn informacyjny 09:30
Godzina „W”; dramat prod. polskiej
(1979, 78); reż: Janusz Morgenstern;
wyk: Ewa Błaszczuk, Jerzy Gudejko,
Piotr Łysak, Wojciech Wysocki; powt.
10:45 Miklosz Deki Czureja w Teatrze
Stu w Krakowie; powt. 11:40 Notacje;
Testament; reportaż Barbary Pawlak
12:00 Wiadomości 12:10 Małe ojczy-
zny; Zapalenie; film dok. Krystyny i
Michała Bogusławskich; powt. 12:40
Biały żagiel na Jeziorze Ontario; repo-
taż Wojciecha Zielińskiego; powt. 13:00
Fitness Club; odc. 26/ost.; serial prod.
polskiej (1994) /napisy w języku angielskim/;
reż: Paweł Karpiński; powt. 13:30
Latarnik - magazyn kulturalny;
odc. 15; powt. 14:00 Kuchnia polska;
Salatka jarzynowa; powt. 14:10 Tata, a
Marcin powiedział; Komfort; program fa-
miliiny; powt. 14:20 Na tropie; odc. 6/
13/ - W starym dworze; serial animowa-
ny dla dzieci 14:30 Panorama 14:50
Program dnia 15:00 Aby do świtu; odc.
11 - Strajk; serial prod. polskiej (1992);
reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr
Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek,
Monika Bolly 15:30 Telewizyjna
Szkoła Teatralna; odc. 6 - Rozmowa (2)
16:00 Panorama 16:10 Kot w butach;
odc. 25 /26/; serial animowany dla dzie-
ci 16:30 Klub pana Rysia; Przełomy
Dunajca; magazyn dla młodych widzów
17:00 Teleexpress 17:15 Małe ojczy-
zny; Oberek; film dok. Agnieszki Arnold
17:40 Polska - Świat 2000; Aleksander
Wolszczan; reportaż Lambrosa Ziotasa
18:00 Sportowy tydzień 19:00 Dziennik
telewizyjny - program Jacka Fedorowic-
za 19:10 Galeria malarstwa polskiego;
„Bretonka na progu domu” - Anna Biliń-
ska 19:20 Dobranocka; Pomysłowy Do-
bromir; odc. 17 - Skrzydlate marzenia;
serial animowany dla dzieci 19:30 Wia-
domości 19:56 Prognoza pogody 19:59
Sport 20:05 07 zgłoś się; Strzał na dan-
cingu; serial sensacyjny prod. polskiej;
reż: Krzysztof Szmagier; wyk: Bronisław
Cieślak, Zdzisław Kozień, Ewa Florczak
21:30 Mała rzecz a cieszty; odc. 21 - 1)
W szponach seksu, 2) Koleś trenuje; fil-
my animowane dla dorosłych 21:40
Piosenki na temat; program rozrywkowy
22:00 Mord w Jekateryburgu; film doku-
mentalny Włodzimierza Szpaka 22:30
Panorama 22:57 Prognoza pogody
23:00 Okna; Nałóg; program Mariusza
Grzegorzka i Wojciecha Eichelbergera
23:40 Od Bacha do Beatlesów; Koncer-
ty Antonia Vivaldiego; (STEREO) 00:10
W centrum uwagi 00:25 TV Polonia za-
prasza; Powitanie Polonii amerykańskiej
00:30 Aby do świtu; odc. 11 -
Strajk; serial prod. polskiej (1992); reż:
Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fron-
czewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek,
Monika Bolly; powt. 00:55 Małe ojczy-
zny; Oberek; film dok. Agnieszki Arnold;
powt. 01:20 Pomysłowy Dobromir; odc.
17 - Skrzydlate marzenia; serial animo-
wany dla dzieci; powt. 01:30 Wiadomo-
ści; powt. 01:55 Sport; powt. 01:59 Pro-
gnoza pogody; powt. 02:00 07 zgłoś
się; Strzał na dancingu; serial sensacyj-
ny prod. polskiej; reż: Krzysztof Szma-
gier; wyk: Bronisław Cieślak, Zdzisław
Kozień, Ewa Florczak; powt. 03:25
Mała rzecz a cieszty; odc. 21 - 1) W
szponach seksu, 2) Koleś trenuje; filmy
animowane dla dorosłych; powt. 03:40
Piosenki na temat; program rozrywko-
wy; powt. 04:00 Mord w Jekateryburgu;
film dokumentalny Włodzimierza Szpa-
ka; powt. 04:30 Panorama; powt. 04:56
Prognoza pogody; powt. 05:00 Sporto-
wy tydzień; powt. 05:00 W centrum

11- Strajk; serial prod. polskiej (1992);
reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr
Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Zię-
tek, Monika Bolly; powt. 06:35 Polska -
Świat 2000; Aleksander Wolszczan; re-
portaż Lambrosa Ziotasa; powt. 07:00
Zakończenie programu



6.00 Muzyka 7.55 Informacje poranne
8.00 Czarodziejka z Księżyca, serial ani-
mowany 8.30 Dziedziczna nienawiść,
serial prod. brazylijskiej 9.30 Żar młodo-
ści, serial prod. USA 10.30 Przyjaciele,
serial prod. USA (powt.) 11.00 Renegat,
serial prod. USA - powt. 12.00 T.J. Ho-
cker, serial prod. USA 13.00 Idź na ca-
łość, zabawa telewizyjna (powt.) 14.00 Po
prostu miłość, telenowela brazylijska
(powt.) 15.00 Życie jak poker, serial prod.
polskiej 15.30 Super Mario Bros - serial
animowany 16.00 Informacje 16.15
Skrzydła, serial prod. USA 16.45 Szale-
ję za tobą, serial prod. USA 17.15 Przy-
jaciele, serial prod. USA 17.45 Powrót
Supermana, serial prod. USA 18.45 In-
formacje 19.05 Po prostu miłość, teleno-
wela prod. brazylijskiej 20.00 MEGA HIT:
„Pole rażenia”, film prod. USA (1993), 97
min. (Striking Distance) r. Rowdy Her-
rington; w. Bruce Willis, Sarah Jessica
Parker, Dennis Farina, Tom Sizemore.
Dramat sensacyjny. Bruce Willis w roli
funkcjonariusza policji rzecznej, Toma
Hardy'ego, który włącza się do śledztwa
w sprawie zabójstw młodych kobiet, któ-
re od kilku miesięcy mają miejsce w Pit-
tsburgu. Pomimo iż z rzeki wyłowiono już
cztery ofiary, zbrodnia otacza znowa mil-
czenia. Detektyw Tom Hardy z miejsco-
wego wydziału zabójstw, niegdyś wzoro-
wy funkcjonariusz, należy do grona nie-
pokornych. Koledzy stronią od niego, po-
dejrzewając go o donosicielstwo: oskar-
żony kiedyś przez niego policjant popeł-
nił samobójstwo. Tom załamał się po
śmierci partnera. Na domiar złego popadł
w konflikt z władzami, gdy zasugerował,
że mordercą może być ktoś z policji. Na-
turalną konsekwencją rzeczy była degra-
dacja i przeniesienie do pracy w straży
recznej. Po dwóch latach sytuacja Toma
wygląda jeszcze gorzej: patrolowanie rzeki
go nudzi, a współpracownicy denerwują.
Gdy odchodzi jego kolejny partner,
przełożony wyznacza na to miejsce młoda-
ją atrakcyjną kobietę, Jo Christman (Sa-
rah Jessica Parker). Tymczasem w re-
ce znów znajdują się ciała kobiet. Jed-
na z ofiar jest byłą dziewczyna Toma.
Sprawa wydaje się mieć coś wspólnego
z Tomem - przed każdym zabójstwem
otrzymuje on dziwny telefon, w którym
słyszysz tę samą melodię - zapowiedź ko-
lejnego ataku. Rozpoczyna więc śledz-
two na własną rękę... „Pole rażenia” to
trzymający w napięciu współczesny thriller,
doskonale łączący wątki psychologiczne
z dynamiczną akcją. W roli głównej
Bruce Willis, gwiazda takich hitów, jak
„Randka z nieznaną”, „Armagedon”,
„Szklana pułapka” czy „Pulp Fiction”.
Partneruje mu uroczą Sarah Jessica Pa-
ker. 22:00 Ally McBeal, serial prod. USA
23.00 Informacje i biznes informacja
23.30 13 Posterunek, serial komediowy
23.55 FILM FABULARNE: „Puls”, film
prod. USA (1988), 87 min. (Pulse) r. Paul
Golding; w. Cliff De Young, Roxanne Hart,
Joey Lawrence, Charles Tyner, Myron
Healey. Horror. (Lawrence) przyjeżdża na
wakacje do nowego domu swego ojca i
macochy. Wkrótce staje się świadkiem
niesamowitych wydarzeń - w domu „bun-
tują się” przedmioty codziennego użytku.
01.30 Muzyka



06:45 Maraton umiechu - liga dowcip-
pów 07:15 „Latamia Solusia” (20) - se-
rial animowany dla dzieci 07:45 „Pino-
kio”(33) - serial animowany dla dzieci
08:10 „Piotruś Pan” (1) - serial animo-
wany dla dzieci 08:35 „Kleszcz” (25) -
serial animowany dla dzieci 09:00
„Szkoła złamanych serc”(161) - serial
dla młodzieży, Australia 09:30 „W na-
szym kręgu” (51) - serial dla młodzieży,
Australia 10:00 „Paulina” (100) - se-
rial obyczajowy, Meksyk 10:50 „Maria De
Nadie” (74) - telenowela, Argentyna
11:40 „Cristina” (25) - serial obyczajowy,
Meksyk 12:30 „Rozmowy o Północy”(2)
- serial sensacyjny, USA 13:20 Telesklep
13:45 „Latamia Solusia” (20) - se-
rial animowany dla dzieci 14:10 „Pi-
nokio”(33) - serial animowany dla dzieci

wany dla dzieci 15:00 „Kleszcz” (25) -
serial animowany dla dzieci 15:25
„Szalony świat” (7) - serial dla młodzie-
ży 15:55 Pepsi Chart - program mu-
zyczny 16:25 „La Duena” (4) - serial
obyczajowy, Meksyk 17:15 TVN Fakty
Regionalne 17:30 „Kręć z nami” - pro-
gram rozrywkowy 18:00 „Paulina” (101)
- serial obyczajowy, Meksyk 18:55 Po-
goda 19:00 TVN Fakty 19:25 Sport
19:30 „Cristina” (26) - serial obyczajowy,
Meksyk 20:25 Pogoda 20:30 „Pta-
siek” („Birdy”) - film obyczajowy, USA
1984 22:40 Fakty, ludzie, pieniądze -
magazyn 23:10 Fakty 23:15 Pogoda
23:20 „Jedwabne pończoski” (19) - se-
rial sensacyjny, USA 00:15 Studio
tramwaj 00:45 „Pani Komisarz”(21) -
serial sensacyjny, Niemcy 01:25
Granie na zawołanie - program rozry-
wkowy 03:25 Granie na ekranie -
program rozrywkowy

WTOREK 03.08.1999



07:05 Życie na gorąco; odc.9 /ost / Bol-
zano; serial TVP 08:20 Gielda 08:30
Wiadomości 08:42 Prognoza pogody
08:45 Przygody Szmacianek; Gwiazda
wojowników; serial anim. prod. USA
09:10 Lato z Kulfonem i Moniką 09:40
Raj 10:05 Tajemnica Sagali; odc.5 Po-
stańcy ognia; serial prod.polsko-nie-
mieckiej 10:35 Telewizyjny Leksykon
Humoru; Teatrzyk Wiecha 11:30 Ostat-
ni raj; odc.1/6; film dok. prod. australijs-
kiej 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes;
rolniczy program informacyjny 12:20
Klan; odc.176; telenowela TVP;
powt. 12:45 Klan; odc.177; telenowela
TVP; powt. 13:10 Klan; odc.178; tele-
nowela TVP 13:35 Kino letnie; Z kole-
kcji Rosamunde Pilcher; Odlgłosy lata;
Rosamunde Pilcher Collection; 1995
film fab. prod. niem; reż: Rolf von Sy-
dow; wyk: Marijam Agischewa, Klaus
Wildbolz, Monika Woytowicz 15:10 Pol-
skie lato 15:30 Teleexpress Junior
15:40 Polskie lato 16:15 Moda na suk-
ces; odc.905; serial prod.USA 16:35
Polskie lato 17:00 Teleexpress 17:20
Sekrety Weroniki; odc.20; serial
prod.USA 17:45 Polskie lato 18:00
Jaka to melodia?; quiz muzyczny [ste-
reo] 18:25 Polskie lato 19:00 Wiecz-
rynka; Wieczór ze starym miśm 19:30
Wiadomości 19:56 Sport 20:01 Pro-
gnoza pogody 20:10 Spadkobiercy;
odc.3/6; serial prod. franc. -wł.-USA
21:05 W centrum uwagi 21:25 Lato z
dokumentem; Anatomia kataklizmów
cz.II; odc.6 Zderzenie się płyt kontynen-
talnych; serial dok. prod. USA 22:15 W
interesie publicznym 22:40 Na począt-
ku była FAMA 23:10 Euroexpress
23:20 Wiadomości 23:32 Sport 23:40
Aż po grób; Le gardien du feu; 1199
film fab. prod. franc.; reż: Michele Porte;
wyk: Nathalie Boutefeu, Jean - Pierre
Germain, Sollen Jamioł 01:05 Na skra-
ju; Zieleni; powt. 01:25 Polskie stada i
stadyni koni; Kozienice 01:55 Język
dla zaawansowanych; program saty-
ryczny; powt. 02:05 Metropolis; repo-
taż 02:10 Zakończenie programu



07:25 Sport-telegram; powt. 07:30
Dziennik krajowy 07:50 Studio urody
08:00 Program lokalny 08:30 Co ludzie
powiedzą; odc.32; serial kom.prod.an-
gielskiej 09:05 Pogranicze w ogniu
odc.4; serial TVP 10:00 Złote marzenia
odc.20; serial prod.brazylijskiej 11:00
Hasło: Przygoda; odc.3 Czarna wdowa;
serial przygodowy prod. kanadyjskie
11:30 Saga rodu Palliserów; odc.13/20
serial prod.angielskiej 12:30 Familiada
teleturniej; powt. 13:00 Panorama
13:20 Dziennik krajowy; powt. 13:4
Podróż...; Podróż pod włoskie wulkany
cz.2/; serial dokumentalny prod. angie-
skiej /stereo/ 14:10 Tumiej satyryków
Zagrajmy w kabaret; Kabaret Moralneg
Niepokoju contra Kabaret Po Żarcie
powt. 14:55 Galina; reportaż 15:1
McGregorowie; odc.48; serial prod.au-
stral. 16:00 Panorama 16:10 Piraci; te-
leturniej 16:40 Złotopolscy; odc.68 Z
proszenia; telenowela TVP; powt. 17:1
W okolicy Stwórcy 17:30 Program lo-
kalny 18:00 Panorama 18:10 Program
lokalny 18:30 Va banque; teleturniej
19:00 Złotopolscy; odc.69 Zaprosze-
nie do kina; telenowela TVP; powt.
19:20 Lucky Luke; odc.12 Władcy



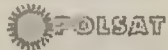
08:00 „Honeybee”
- serial animowany dla dzieci
08:30 „Pytalskich” (7) - serial
08:50 „Mini Playback Show” -
rozrywkowy 09:15 „Babilon V”
science fiction, USA 10:00
„Mafial” (7) - serial dla młodzie-
żni 10:30 „Pepsi Chart” -
muzyczny 11:00 „Wiwat Aka-
demii” - komedia,
12:40 „Pogoda dla dzieci” 13:10

Szansa na sukces; Zbigniew Wodecki 21:00 Z Archiwum X; serial prod. USA 21:50 Dwójkomania 22:00 Panorama 22:27 Prognoza pogody 22:35 Sport-telegram 22:40 Ekspres reporterów 23:15 Miliarderka; film dok. prd. angielskiej 00:05 Rozmowa Jerzego Markuszewskiego z K.Brandysem; odc.6 00:15 Światosław Richter; Tajemnice jego życia 01:10 Zakończenie programu

TV POLONIA

07:00 Program dnia 07:05 Dziennik krajowy 07:25 Sport-telegram 07:30 Telewizyjna Szkoła Teatralna; odc. 6 - Rozmowa (2); powt. 08:00 Kot w butach; odc. 25 /26/; serial animowany dla dzieci; powt. 08:25 Klub pana Rysia; Przełomy Dunajca; magazyn dla młodych widzów; powt. 09:00 Wiadomości 09:10 Współcześni wojownicy; Na Wzgórzach Golan; reportaż Stanisława Wolnego 09:30 07 zgłoś się; Strzał na dancingu; serial sensacyjny prod. polskiej; reż: Krzysztof Szmagier; wyk: Bronisław Cieślak, Zdzisław Kozień, Ewa Florczak; powt. 10:55 Mała rzecz a cieszy; odc. 21 - 1) W szponach sexu, 2) Koleś trenuje; filmy animowane dla dorosłych; powt. 11:10 Piosenki na temat; program rozrywkowy; powt. 11:30 Mord w Jekateryburgu; film dokumentalny Włodzimierza Szpaka; powt. 12:00 Wiadomości 12:15 Małe ojczyzny; Oberek; film dok. Agnieszki Arnold; powt. 12:40 Polska - Świat 2000; Aleksander Wolszczan; reportaż Lambrosa Ziotasa; powt. 13:00 Sportowy tydzień; powt. 14:00 Dziennik telewizyjny - program Jacka Fedorowicza; powt. 14:10 Galeria malarstwa polskiego; „Bretonka na progu domu” - Anna Bilińska; powt. 14:20 Na tropie; odc. 7 /13/ - Mexico Express; serial animowany dla dzieci 14:30 Panorama 14:50 Program dnia 15:00 Aby do świtu; odc. 12 - Czego się boi Lady?; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly 15:30 Polski dom; W cieniu fabryki; reportaż Mirosława Jasińskiego 16:00 Panorama 16:10 Kot w butach; odc. 26/ost.; serial animowany dla dzieci 16:30 W krainie władcy smoków; odc. 15 /26/; serial prod.polsko-australijskiej 17:00 Teleexpress 17:15 Małe ojczyzny; Bracia tego samego Boga; film dok. Grzegorza Linkowskiego 17:40 Blżej sztuki; Teledysk; program Hanny Terleckiej 18:00 Trapez; odc. 1 /4/ - Henryk; serial prod. polskiej (1983); reż: Hieronim Przybył; wyk: Katarzyna Gładysiek, Dorota Kamińska, Jerzy Gudejko, Krzysztof Wakuliński 19:10 Wieści polonijne 19:20 Dobranocka; Reksio; Reksio i paw; serial animowany dla dzieci 19:30 Wiadomości 19:56 Prognoza pogody 19:59 Sport 20:05 Dzień czwarty; dramat prod. polskiej (1984 r., 78', cz.-biały); reż: Ludmiła Niedbalska; wyk: Krzysztof Pieczyński, Jarosław Domin, Bogdan Szczesiak, Witold Bieliński i inni 21:35 Znaki czasu; Prawdziwy Ojciec Chrzestny; film dok. Marcina Mamonia 22:30 Panorama 22:57 Prognoza pogody 23:00 Ze sztuką na ty; Kazimierz Ostrowski; esej filmowy Marii Mydlarskiej 23:20 Ze sztuką na ty; Filmy o filmach; reportaż Grzegorza Jankowskiego i Jacka Szczerby 23:40 Od Bacha do Beatlesów; W.A.Mozart - Koncert fortepianowy C-dur na flet, harfę i orkiestrę; (STEREO) 00:10 W centrum uwagi 00:25 TV Polonia zaprasza; Powitanie Polonii amerykańskiej 00:30 Aby do świtu; odc. 12 - Czego się boi Lady?; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly; powt. 00:50 Małe ojczyzny; Bracia tego samego Boga; film dok. Grzegorza Linkowskiego; powt. 01:20 Reksio; Reksio i paw; serial animowany dla dzieci; powt. 01:30 Wiadomości; powt. 01:55 Sport; powt. 01:59 Prognoza pogody; powt. 02:00 Dzień czwarty; dramat prod. polskiej (1984 r., 78', cz.-biały); reż: Ludmiła Niedbalska; wyk: Krzysztof Pieczyński, Jarosław Domin, Bogdan Szczesiak, Witold Bieliński i inni; powt. 03:35 Znaki czasu; Prawdziwy Ojciec Chrzestny; film dok. Marcina Mamonia; powt. 04:30 Panorama; powt. 04:56 Prognoza pogody; powt. 05:00 Trapez; odc. 1 /4/ - Henryk; serial prod. polskiej (1983); reż: Hieronim Przybył; wyk: Katarzyna Gładysiek, Dorota Ka-

liński; powt. 06:00 W centrum uwagi; powt. 06:15 Aby do świtu; odc. 12 - Czego się boi Lady?; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly; powt. 06:40 Blżej sztuki; Teledysk; program Hanny Terleckiej; powt. 07:00 Zakończenie programu



6.00 Muzyka 7.55 Informacje poranne 8.00 Czarodziejka z Księżyca, serial animowany 8.30 Dziedziczna nienawiść, serial prod. brazylijskiej 9.30 Żar młodości, serial prod. USA 10.30 Przyjaciele, serial prod. USA (powt.) 11.00 Powrót Supermana, serial USA (emisja w sierpniu)-powt. 12.00 Ally McBeal, serial prod. USA (powt.) 13.00 Idź na całość - zabawa telewizyjna (powt.) 14.00 Po prostu miłość, telenowela brazylijska (powt.) 15.00 Życie jak poker, serial prod. polskiej 15.30 Johnny Bravo, serial animowany 16.00 Informacje 16.15 Skrzydła, serial prod. USA 16.45 Webster, serial prod. USA 17.15 Allo, Allo, serial prod. angielskiej 17.45 Powrót Supermana, serial prod. USA 18.45 Informacje 19.05 Po prostu miłość, telenowela prod. brazylijskiej 20.00 13 Posterunek 20.30 FILM TYGODNIA: „Kocham cię na zabój”, film prod. USA (1990), 93 min. r. Lawrence Kasdan; w. Kevin Kline, Tracey Ullman, Joan Plowright, River Phoenix, William Hurt, Keanu Reeves. „Kocham cię na zabój” to zabawna, „czarna komedia” na podstawie prawdziwej historii o gospodyni domowej, która zdradzana latami przez męża, postanawia zemścić się na nim i przygotowuje w tym celu perfidny plan. Mąż, Joey Boca (Kevin Kline), to pełen woguru mężczyzna, gotowy kochać się z niemal każdą kobietą w miasteczku. Żona nie może pogodzić się z jego romantyczną naturą. Pewnego dnia - doprowadzona do wściekłości - próbuje go zabić. Nie będzie zdana tylko na siebie. Od czego masie entuzjastycznie nastawiona do pomysłu mamy i zdesperowanych przyjaciół? W roli entuzjastycznej partnerki w planowaniu morderstwa, wystąpiła Joan Plowright, pierwsza dama angielskiego kina i sceny. Gwiazdami tej „wziętej z życia” opowieści są ponadto: William Hurt i Keanu Reeves jako Harlan i Marlon James, wynajęta do zabójstwa para opryszków. „Kocham cię na zabój” wyreżyserował Lawrence Kasdan, autor „Żaru ciała”, „Wielkiego chłodu” i „Silverado”. 22.30 Telewizyjne Biuro Śledcze - magazyn kryminalny 23.00 Informacje i biznes informacje 23.00 FILM FABULARNY - „Rozgrzeszenie”, film prod. brytyjskiej (1978), 90 min. (Absolution) r. Anthony Page; w. Richard Burton, Dominic Guard, Dai Bradley, Andrew Keir, Billy Connolly. Ojciec Goddard (Burton) jest surowym i pozbawionym poczucia humoru wykładowcą w prowadzonej przez Kościół szkole w połudn. Anglii. Jego ulubionym wychowankiem postanawia zabawie szkołę jego kosztem. Nie spodziewa się, jaki będzie tego efekt. 01.30 Muzyka

06:45 Pepsi Chart - program muzyczny 07:15 Latarnia Solutia (21) - serial animowany dla dzieci 07:45 Pinokio (34) - serial animowany dla dzieci 08:10 Piotruś Pan (2) - serial animowany dla dzieci 08:35 Kleszcz (26) - serial animowany dla dzieci 09:00 Szkoła złamanych serc (162) - serial dla młodzieży, Australia 09:30 W naszym kręgu (52) - serial dla młodzieży, Australia 10:00 Paulina (101) - serial obyczajowy, Meksyk 10:50 Maria de Nadie (75) - telenowela, Argentyna 11:40 Cristina (26) - serial obyczajowy, Meksyk 12:30 Rozmowy o Północy (3) - serial sensacyjny, USA 13:20 Telesklep 13:45 Latarnia Solutia (21) - serial animowany dla dzieci 14:10 Pinokio (34) - serial animowany dla dzieci 14:35 Piotruś Pan (2) - serial animowany dla dzieci 15:00 Kleszcz (26) - serial animowany dla dzieci 15:25 Zostań gwiazdą - program rozrywkowy 16:25 La Duena (5) - serial obyczajowy, Meksyk 17:15 TVN Fakty Regionalne 17:30 Nie do wiary - opowieści niesamowite 18:00 Paulina (102) - serial obyczajowy, Meksyk 18:55 Pogoda 19:00 TVN Fakty 19:25 Sport 19:30 Cristina (27) - serial obyczajowy, Meksyk 20:25 Pogoda 20:30 Ishtar (Ishtar) - film przygodowy, USA

sacji i rozrywki 23:00 TVN Fakty 23:05 Pogoda 23:10 Jedwabne pończoszki (20) serial sensacyjny, USA 00:05 Drew Carey Show - serial komediowy 00:35 Pani Komisarz (22) - serial sensacyjny, Niemcy 01:25 Granie na zawołanie - program rozrywkowy 03:25 Granie na ekranie - program rozrywkowy

ŚRODA 04.08.1999



07:00 Duch z Canterville; 1967 film fab. prod. polskiej; reż: Ewa i Czesław Petelscy; wyk: Czesław Wołłejko, Aleksander Dzwonkowski, Barbara Ludwiżanka 07:25 07 zgłoś się; odc. 1/20 Major opóźniona akcją; serial sensacyjny prod. polskiej; reż: Krzysztof Szmagier; wyk: Bronisław Cieślak, Zdzisław Kozień, Ewa Florczak 08:20 Giełda 08:30 Wiadomości 08:42 Prognoza pogody 08:45 Kulfony co z ciebie wyrośnie 09:10 Lato z Czarodziejem; teleferie 09:30 Cyberjazz; teletumiej komputerowy 10:00 Tajemnica Sagali; odc.6 Zatoką mgieł; serial prod.polsko-niemieckiej 10:30 200 x Rower Błażeja 11:30 Ostatni raj; odc.2/6; film dok. prod. australijskiej 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Klan; odc.179; telenowela TVP; powt. 12:45 Klan; odc.180; telenowela TVP; powt. 13:10 Klan; odc.181; 1998 telenowela TVP; reż: Paweł Karpiński 13:35 Kino letnie; Zwycięska drużyna; The Winning Team; 1952 film fab. prod. USA [czarno - biały]; reż: Lewis Seiler; wyk: Doris Day, Ronald Reagan, Frank Lovejoy 15:15 Polskie lato 15:30 Teleexpress Junior 15:40 Polskie lato 16:15 Moda na sukces; odc.906; serial prod.USA 16:35 Polskie lato 17:00 Teleexpress 17:20 Sekrety Weroniki; odc.21; serial prod.USA 17:45 Polskie lato 18:00 Jaka to melodia?; quiz muzyczny [stereo] 18:25 Polskie lato 19:00 Wieczorynka; Muminki 19:30 Wiadomości 19:56 Sport 20:01 Prognoza pogody 20:10 Posłuchaj głosu serca; Va dove ti porta il cuore; 1996 film fab. prod. włoskiej; reż: Cristina Comencini; wyk: Virna lisi, Matgherita Buy, Galatea Ranzi 22:00 W centrum uwagi 22:15 Platforma cyfrowa 22:35 Kronika kryminalna 23:00 Pop Kanał 23:10 Wiadomości 23:22 Sport 23:30 Studio sport; Golden League...; L.A. Monako 00:20 Trailer para amantes de lo prohibido - film fab prod. hiszp. 00:35 Zagraniczne zakupy; Bajarse al moro; 1989 film fab. prod. hiszpańskiej; reż: Fernando Colombo; wyk: Veronica Forque, Antonio Banderas, Juan Echanove 02:00 Zakończenie programu



07:25 Sport-telegram; powt. 07:30 Dziennik krajowy 07:50 Studio urody; powt. 08:00 Program lokalny 08:30 Co ludzie powiedzą; odc.33; serial kom.prod.angielskiej 09:05 Pogranicze w ogniu; odc.5; serial TVP 10:05 Złote marzenia; odc.21; serial prod.brazylijskiej 11:00 Hasło: Przygoda; odc.4 Afrykańska tajemnica; serial przygodowy prod. kanadyjskiej 11:30 Doktor z alpejskiej wioski; odc.27 Biała śmierć / 1/; serial prod. niemiecko-austriacko-włoskiej 12:15 Naprawdę czeka ktoś 12:30 Apetyt na zdrowie 13:00 Panorama 13:20 Dziennik krajowy; powt. 13:40 Studio sport; Puchar konfederacji; /skróty meczu o III miejsce/ 14:20 Lato z piosenką kresową; III Festiwal Kultury Kresowej Mragowo '97 15:10 McGregorowie; odc.49; serial prod.austral. 16:00 Panorama 16:10 Piraci; teletumiej 16:35 Złotopolscy; odc.70 Decyzja Weroniki; telenowela TVP 17:05 Centrum czyli pogranicze...; Anatol też lubi podróże 17:30 Program lokalny 18:00 Panorama 18:10 Program lokalny 18:30 Jeden z dziesięciu; teletumiej, audiotele:0-70075860 19:00 Złotopolscy; odc.71 Przygotowania; telenowela TVP; powt. 19:30 Lucky Luke; odc.13 Billy dzieciak; serial anim. prod. francuskiej 20:00 Brunet wieczorową porą - komedia prod. polskiej 21:50 Dwójkomania 22:00 Panorama 22:27 Prognoza pogody 22:35 Sport-telegram 22:40 Studio sport; Golden League; Monaco 23:30 Wakacyjny Wieczór Filmowy Kocham Kino; Wszystko w porządku; Tout va bien; 1972 film fab. prod. włosko-francuskiej; reż: Jean - Luc Godard;

torio Capriolo 01:10 Zakończenie programu

TV POLONIA

07:00 Program dnia 07:05 Dziennik krajowy 07:25 Sport-telegram 07:30 Oto Polska; program Piotra Jaźwińskiego 08:00 Kot w butach; odc. 26/ost.; serial animowany dla dzieci; powt. 08:20 W krainie władcy smoków; odc. 15 /26/; serial prod. polsko - australijskiej; reż: Noel Price; wyk: Lauren Hewett, Ryan Kwanten, Leonard Fung, Heather Mitchell; powt. 09:00 Wiadomości 09:10 W okolicy Stwórcy 09:30 Dzień czwarty; dramat prod. polskiej (1984 r., 78', cz.-biały); reż: Ludmiła Niedbalska; wyk: Krzysztof Pieczyński, Jarosław Domin, Bogdan Szczesiak, Witold Bieliński i inni; powt. 11:00 Znaki czasu; Prawdziwy Ojciec Chrzestny; film dok. Marcina Mamonia; powt. 12:00 Wiadomości 12:10 Małe ojczyzny; Bracia tego samego Boga; film dok. Grzegorza Linkowskiego; powt. 12:40 Blżej sztuki; Teledysk; program Hanny Terleckiej; powt. 13:00 Trapez; odc. 1 /4/ - Henryk; serial prod. polskiej (1983); reż: Hieronim Przybył; wyk: Katarzyna Gładysiek, Dorota Kamińska, Jerzy Gudejko, Krzysztof Wakuliński; powt. 14:05 Wieści polonijne; powt. 14:20 Na tropie; odc. 8 /13/ - Rodzinny skarbicz; serial animowany dla dzieci 14:30 Panorama 14:50 Program dnia 15:00 Aby do świtu; odc. 13 - Ankieta; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly 15:30 Wspólnota w kulturze; Tadeusz Koper - podróż do źródeł; reportaż Stanisława Paterra 16:00 Panorama 16:10 Bobaskowo; odc. 1 /13/; serial animowany dla dzieci 16:35 Małe musicale; Statek - Wyobraźnia; program dla dzieci 17:00 Teleexpress 17:15 Małe ojczyzny; Jak Stupiaci gminy bronili; film dokumentalny Bohdana Kosińskiego 17:40 Na skrzydłach Ikara; Inżynierowie też lotnicy; program Zbigniewa Białoszewskiego i Lecha Mleczki 18:00 Rodzina Kanderów; odc. 7 /12/ - Wyroku nie było, rok 1956.; serial prod. polskiej (1988); reż: Zbigniew Chmielewski; wyk: Tadeusz Madeja, Krystyna Kołodziejczyk-Szyszeko, Anna Kazmierczak, Marek Kalita 19:00 Zaproszenie; Piłskie - lasy, woda i pogoda; program krajoznawczy Wojciecha Nowakowskiego 19:20 Dobranocka; Bajki z mchu i paproci; Jak Żwirki i Muchomorek pomogli Rusakce; serial animowany dla dzieci 19:30 Wiadomości 19:56 Prognoza pogody 19:59 Sport 20:05 Wczesne dramaty; Dzieci śmieci; film fab. prod. polskiej (1986); reż: Maciej Dejcz; wyk: Bartosz Sikorski, Krzysztof Tyniec, Mirosława Marcheluk, Bronisław Wrocławski 21:00 Z wizytą u nas; program Wojciecha Zielińskiego 21:35 Piosenki z autografem; Krzysztof Daukszewicz cz. 3; program rozrywkowy 22:30 Panorama 22:57 Prognoza pogody 23:05 Marie Springer - to ja; film dok. Hanny Kramarczuk 23:50 Kwiaty Zalipia; reportaż Lucyny Smolińskiej i Mieczysława Sroki 00:10 W centrum uwagi 00:25 TV Polonia zaprasza; Powitanie Polonii amerykańskiej 00:30 Aby do świtu; odc. 13 - Ankieta; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Piwowarski; wyk: Piotr Fronczewski, Jerzy Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly; powt. 00:50 Małe ojczyzny; Jak Stupiaci gminy bronili; film dokumentalny Bohdana Kosińskiego; powt. 01:20 Bajki z mchu i paproci; Jak Żwirki i Muchomorek pomogli Rusakce; serial animowany dla dzieci; powt. 01:30 Wiadomości; powt. 01:55 Sport; powt. 01:59 Prognoza pogody; powt. 02:00 Wczesne dramaty; Dzieci śmieci; film fab. prod. polskiej (1986); reż: Maciej Dejcz; wyk: Bartosz Sikorski, Krzysztof Tyniec, Mirosława Marcheluk, Bronisław Wrocławski; powt. 02:55 Z wizytą u nas; program Wojciecha Zielińskiego; powt. 03:30 Piosenki z autografem; Krzysztof Daukszewicz cz. 3; program rozrywkowy; powt. 04:30 Panorama; powt. 04:56 Prognoza pogody; powt. 05:00 Rodzina Kanderów; odc. 7 /12/ - Wyroku nie było, rok 1956; serial prod. polskiej (1988); reż: Zbigniew Chmielewski; wyk: Tadeusz Madeja, Krystyna Kołodziejczyk-Szyszeko, Anna Kazmierczak, Marek Kalita; powt. 06:00 W centrum uwagi; powt. 06:15 Aby do świtu; odc. 13 - Ankieta; serial prod. polskiej (1992); reż: Radosław Pi-

Bończak, Ewa Ziętek, Monika Bolly; powt. 06:40 Na skrzydłach Ikara; Inżynierowie też lotnicy; program Zbigniewa Białoszewskiego i Lecha Mleczki 07:00 Zakończenie programu

6.00 Muzyka 7.55 Informacje poranne 8.00 Czarodziejka z Księżyca, serial animowany 8.30 Dziedziczna nienawiść, serial prod. brazylijskiej 9.30 Żar młodości, serial prod. USA 10.30 Przyjaciele, serial prod. USA (powt.) 11.00 Powrót Supermana, serial USA (emisja w sierpniu)-powt. 12.00 Ally McBeal, serial prod. USA (powt.) 13.00 Idź na całość - zabawa telewizyjna (powt.) 14.00 Po prostu miłość, telenowela prod. brazylijskiej (powt.) 15.00 Życie jak poker, serial prod. polskiej 15.30 Johnny Bravo, serial animowany 16.00 Informacje 16.15 Skrzydła, serial prod. USA 16.45 Webster, serial prod. USA 17.15 Allo, Allo, serial prod. angielskiej 17.45 Powrót Supermana, serial prod. USA 18.45 Informacje 19.05 Po prostu miłość, telenowela prod. brazylijskiej 20.00 13 Posterunek 20.30 FILM TYGODNIA: „Kocham cię na zabój”, film prod. USA (1990), 93 min. r. Lawrence Kasdan; w. Kevin Kline, Tracey Ullman, Joan Plowright, River Phoenix, William Hurt, Keanu Reeves. „Kocham cię na zabój” to zabawna, „czarna komedia” na podstawie prawdziwej historii o gospodyni domowej, która zdradzana latami przez męża, postanawia zemścić się na nim i przygotowuje w tym celu perfidny plan. Mąż, Joey Boca (Kevin Kline), to pełen woguru mężczyzna, gotowy kochać się z niemal każdą kobietą w miasteczku. Żona nie może pogodzić się z jego romantyczną naturą. Pewnego dnia - doprowadzona do wściekłości - próbuje go zabić. Nie będzie zdana tylko na siebie. Od czego masie entuzjastycznie nastawiona do pomysłu mamy i zdesperowanych przyjaciół? W roli entuzjastycznej partnerki w planowaniu morderstwa, wystąpiła Joan Plowright, pierwsza dama angielskiego kina i sceny. Gwiazdami tej „wziętej z życia” opowieści są ponadto: William Hurt i Keanu Reeves jako Harlan i Marlon James, wynajęta do zabójstwa para opryszków. „Kocham cię na zabój” wyreżyserował Lawrence Kasdan, autor „Żaru ciała”, „Wielkiego chłodu” i „Silverado”. 22.30 Telewizyjne Biuro Śledcze - magazyn kryminalny 23.00 Informacje i biznes informacje 23.00 FILM FABULARNY - „Rozgrzeszenie”, film prod. brytyjskiej (1978), 90 min. (Absolution) r. Anthony Page; w. Richard Burton, Dominic Guard, Dai Bradley, Andrew Keir, Billy Connolly. Ojciec Goddard (Burton) jest surowym i pozbawionym poczucia humoru wykładowcą w prowadzonej przez Kościół szkole w połudn. Anglii. Jego ulubionym wychowankiem postanawia zabawie szkołę jego kosztem. Nie spodziewa się, jaki będzie tego efekt. 01.30 Muzyka



06:45 „Kręć z nami” - program rozrywkowy 07:15 „Latarnia Solutia (22) - serial animowany dla dzieci 07:45 „Pinokio”(35) - serial animowany dla dzieci 08:10 „Piotruś Pan (2) - serial animowany dla dzieci 08:35 „Kleszcz” (27) - serial animowany dla dzieci 09:00 „Słomiane serca” (163) - serial dla dzieci, Australia 09:30 „W kręgu” (53) - serial dla młodzieży, Australia 10:00 „Paulina” (102) - serial obyczajowy, Meksyk 10:50 „Maria de Nadie” (76) - telenowela, Argentyna 11:40 „Cristina” (27) - serial obyczajowy, Meksyk 12:30 „Rozmowy o Północy” (4) - serial sensacyjny, USA 13:45 „Latarnia Solutia (21) - serial animowany dla dzieci 14:35 „Piotruś Pan” (3) - serial animowany dla dzieci 15:00 „Kleszcz” (26) - serial animowany dla dzieci 15:30 „Szkoła złamanych serc (162) - serial dla młodzieży, Australia 16:25 „La Duena” (6) - serial obyczajowy, Meksyk 17:15 TVN Fakty Regionalne 17:30 Iбіsek - show 18:00 „Rosalinda” (1) - serial obyczajowy, Meksyk 18:55 „Pogoda 19:00 TVN Fakty 19:25 Sport 19:30 Cristina (28) - serial obyczajowy, Meksyk 20:25 Pogoda 20:30 „Zmień kapelusza” („Crossing the line”) - western, USA 19:59 „Dzień czwarty” - magazyn sensacyjny 22:55 TVN Fakty 23:00 „Jedwabne pończoszki (21) - serial sensacyjny, USA 00:05 Studio tramwaj 00:30 „Pani Komisarz” (23) - serial sensacyjny, Niemcy 01:25 Granie na zawołanie - program rozrywkowy 03:25 Granie na ekranie - program rozrywkowy

REDAKCJA NIE ODPOWIADA ZA ZMIANY W PROGRAMIE



Adren

W TYCH SAMYCH ULICACH

Ma też pamięta pierwsze święta w tym mieszkaniu. Teraz sztuczne choinki piękne. A ta Chyba już czas się z nią rozstać.

Wzięłam coś powiedzieć, wzięła choinkę w jedną rękę a worek ze skorupkami w drugą i wyszła z mieszkania.

Wracając to wszystko w cholere - powiedziała po prostu, gdy wróciła do domu.

Co się dzieje?

Co się nie dzieje. Zupełnie nic. Jest super - rozplakała się.

Wszystko będzie dobrze.

Wszystko będzie. Tylko ja już nie mam zamiaru biernie czekać, aż zrobi się dobrze.

Wszystko wiesz. Właściwie już pół życia za mną, a gdy się temu przyjrę, to robię dobrze. Patrzeć na to nie mogę. Ktoś to już kiedyś powiedział, prawda?

Wojcieszka -Jasnorzevska - potwierdziłam.

Wszystko.

Wszystko masz, bo jesteś rozgoryczona, a pamiętam jak kilka dni temu tryskałaś przy zbiórce pieniędzy na Wielką Orkiestrę Świątecznej Pomocy i nie uwierzyłam, że byś była wtedy zadowolona. Promieniałaś wręcz.

Wszystko mówiłam tylko swoim uczennicom. Lubię to. Czuję się trochę lepsza, gdy mówię coś pożytecznego.

Wszystko, lepsza Chyba nie zaprzeczysz, że cię znam? Od wielu lat cię obserwuję i wiem, że jesteś szlachetniejsza, imponuje mi twoja postawa.

Wszystko masz. Jesteś moją przyjaciółką, ale przestań mi kadzić.

Wszystko nie kadzę. Uświadamiam tylko, że nie wszystko w twoim życiu jest dobre. A będzie jeszcze lepiej. Zrozumiałam ten gest z wyrzuceniem choinki, i nie będę zaczęła wszystko od nowa. I tak trzymać!

Wszystko ty ja tu Epi-kur Va-sco da Gama buntujesz? - usłyszałam głos Młodej, cytując słowa Dymnego. Od razu poznać, że krakowianka.

Wszystko powiedziałam się zaskoczona.

- 290 -

Wszystko świat. Moja przyjaciółka przestała stronić od alkoholu.

Wszystko szampana jedynie i to w szczególnych przypadkach.

Wszystko to dzisiaj za okazja? - zdziwiła się Młoda.

Wszystko wspanianie trzech bab - Klaryska ustawiła kieliszki na stole.

Wszystko wspanianie - poprawiła Joasia, dostrzegając Karolinę stojącą w drzwiach.

Wszystko wspanianie - dodałam, bo Karola trzymała na rękach Neskę.

Wszystko wspanianie, mogę tyczka?

Wszystko wspanianie, tylko nie chwal się u babci, że poję cię szampanem.

Wszystko wspanianie, gdzieżacie?

Wszystko wspanianie, Za tydzień mam ferie i postanowiłam pojechać do rodziców. Dopiero potem będę sprzedawać samochodu.

Wszystko wspanianie, gdzieżacie, że twoje kwiatki znów na mojej głowie?

Wszystko wspanianie, możesz.....

Wszystko wspanianie, tylko znów zapomnę i kwiecie ci się zmarnuje. Swoją drogą, dobrze ma być w wakacje, co chwilę jakieś ferie. Ja mam urlop raz w roku.

Wszystko wspanianie, Pracuję trochę w szkole, a zrozumiesz, że bez tego wolnego po kilku latach byłabym pozbawionymi głosu kłębkiem nerwów.

Wszystko wspanianie, Wiesz, gdzieś tam nie ma - napadły na mnie obydwie już belfryce. - Nie opowiedziałam wam jeszcze, że gdy rodziłam, znów w szpitalu była Młoda zawiesiła głos.

Wszystko wspanianie, Jak tak dalej pójdzie, dostaniesz zakaz wstępu na teren placówek służby zdrowia - powiedziałam.

Wszystko wspanianie, Coś w tym jest, ilekroć tam wchodzę, robi się ciekawie. Tym razem dwaj lekarze i jedna pielęgniarka.

Wszystko wspanianie, Ciupagami? - zapytała Klaryska.

Wszystko wspanianie, Dlaczego ciupagami? Nie, ręcznie się pobili.

Wszystko wspanianie, Jak mi się tylko skojarzyło. I co?

Wszystko wspanianie, Tylko tak mi się jakoś smutno zrobiło. Łażę z tym brzuchem po korytarzu, przy tym wszystkim, co to tam każą nosić jako koszule i szlafrok. Guzików nie mam przy sobie, więc dekolt do pępka. Szlafroczek wciąty w tali, więc przytrzymuję gada na brzuchu, a poniżej brzuch wystaje. Boli mnie jak jasna cholera i chętnie bym się położyła, a

- 48 -

Wszystko wspanianie, Wreszcie wiadomość od Tatusia otrzymał od nas pierwszą kartkę z 1 września.

Wszystko wspanianie, Dostał pieniądze.

Wszystko wspanianie, Mińsk i Żytomierz.

Wszystko wspanianie, Po tygodniu choroby na tyfus zmarł Andrzej Mielnik. Ziemia zamarała głęboko, kopiemy go w lasach Jazienicką bo nie ma komu, brak mężczyzn.

Wszystko wspanianie, Spróbujemy kopanie grobu, pogrzeb Tadka - żał mi jego matki, Stefy chorej też żał mi najbliższej koleżanki Nuški, siostry zmarłego.

Wszystko wspanianie, Wreszcie wyjechał wredny prezydent. Wybrali nowego tutejszego Zacharka.

Wszystko wspanianie, Wszyscy zostali Ignatowicz.

Wszystko wspanianie, Znowu Niemcy poszli naprzód, odebrali Żytomierz.

Wszystko wspanianie, Wszędzie dużo śniegu, straszne burze śnieżne zasypały domy.

Wszystko wspanianie, Znowu cofnęli Niemców, odebrali Żytomierz. Do granicy Polskiej koło Mińska już tylko 18 kilometrów. Bog pozwolił doczekać wycofania Niemców z Polski.

GRUDZIEŃ

1. **ŚRODA.** Przerabiam podarty czerwony sweter. Żadnych darów nie ma. Prawdopodobnie w tym roku jest 150 powiastek do pracy na Ukrainie.

2. **ŚRODA.** Wiesz, że Tatuś wraca.

3. **ŚRODA.** M.B. Niepokalanej. Straszne burany, drogi zasypane nawet po pocztę nie jeżdżą.

4. **ŚRODA.** Brak wiadomości.

5. **ŚRODA.** Podobno odbili Odessę.

6. **ŚRODA.** Wobec z Aktiubińska do "Progresu" zamarał Moldawianin Iwan Żałoba. Puścili go z domu chorego, spuchniętego z głodu.

7. **ŚRODA.** Wobec Mikołaja Pochodaję. Frania Skolimowska uciekła z Kombinatu. Żbikowska wróciła do miasta spytać o dary.

8. **ŚRODA.** Wobec straszne burze, świata nie widać, nie możemy wyjść po wodę, topimy się w polowaniu.

9. **ŚRODA.** Wobec dnia poszukują Rosjanki Maryji Tkaczenko, zabłądziła w stepie podczas polowania, pewnie zamarała.

10. **ŚRODA.** Wobec szłam odkopać śnieg od drzwi i okienka, zawiąło mnie, dostałam nieprzyjemną chorobę - różę na twarzy.

11. **ŚRODA.** Wobec wzięli Maryję zamarniętą aż pod kolchozem Łuhowe.

- 289 -

- Joasia?! Co ty tu robisz, zamiast karmić i przewijać?

- Uciekłam - Młoda rozpakowała się z kurtki i weszła do pokoju. - Nawiałam, bo mam dość.

- Depresja poporodowa - stwierdziła Klara ze znawstwem. - Nie powinnaś jeszcze wychodzić.

- Wysłałam tylko do sklepu, ale gdy wracałam, usłyszałam już na korytarzu wrzask pierwotnego i to było silniejsze ode mnie. Potrzebuję jeszcze tej jednej godziny bez wrzasku. Pomyślałam więc, że odwiedzę Klarę i dowiem się, co słyhać w szkole.

- Dlaczego płacze? - zaniepokoiłam się.

- Bo jest noworodkiem. głupia - poinformowała mnie Klaryska.

- Karola nie płakała.

- Bo to dziewczynka, a oni się drą bez powodu. I jak tu nie być babską szowinistką.

- Że młody wrzeszczy, to jeszcze nic, ale ten starszy doprowadza mnie do szewskiej pasji. Zachowuje się tak, jakby nic się nie zmieniło. Trzy tygodnie temu wysłałam ze szpitala, dziecko nie śpi, płacze cały czas, a ja mam jeszcze gotować, prać i sprzątać. A dzisiaj wrócił z pracy i zapytał, dlaczego się jeszcze nie ubrałam, tylko chodzę w szlafroku. A kiedy miałam to zrobić?

- Nie pomaga ci? - zapytałam ze zgrozą.

- Tego nie mogę powiedzieć, ale o wszystko muszę prosić. Rozwiesz pranie, zrób zakupy, podaj małemu picie, wygotuj butelki, a on z własnej woli nic - zero inicjatywy. Odnoszę wrażenie, że mam zdalnie sterowanego męża, więc zostawiłam go samego, niech zacznie działać bez popychu.

- Nie powinnaś tego robić. Dla niego to też nowa sytuacja. Daj mu czas, żeby się przystosował.....

- Ty się, Klaryska, lepiej nie odzywaj - przerwałam. - Raczej się od Młodej ucz! Spojrzała na mnie.

- Właściwie to masz rację. Wiecie co, dziewczyny, przez tę sylwestrową burzę nie zdążyliśmy wypić szampana. Cały czas chłodzi się w lodówce. Może wypijemy?

- Nie mogę, karmię.....

- Symbolicznie możesz - przerwałam Młodej. - Ja też mogę. Ostatni wypity z Maciem bardzo mi smakował.

- 291 -

tu słyszę, że mam chodzić, żeby urodzić. Mija godzina za godziną i zaczynają mnie boleć głównie nogi. Nagle dopada mnie myśl, że o mnie nikt się nigdy nie pobili.

- O mnie też - westchnęłam. - A o ciebie, Klaryska?

- U nas w przedszkolu Arek się pobił z Łukaszem o taki samochód z klockami - wtrąciła przysłuchująca się nam dotąd w milczeniu Karolina. - I pani ich postawiła do kąta, a oni obaj płakali.

- Dziś prawdziwych mężczyzn już nie ma. Nawet w przedszkolu leją się tylko o samochód. - stwierdziłam zrezygnowana.

- Są, w szpitalu - poprawiła mnie Klaryska. - Jako kobieta samotna pójść tam i dam sobie wyciąć wyrostek. Może ktoś się o mnie pobije. Chociaż, przy moim szczęściu do partnerów raczej pobijają mnie.

- Jeśli będziesz tak mówić, z pewnością tak będzie. Powiedz sobie, że to ten następny będzie mężczyzną twojego życia i z pewnością trafisz na kogoś w rodzaju mojego Maciejki.

- A właśnie, gdzież twój papużek nierozłączek?

- Pracuje, zagoniony do roboty przez tatę. Coś tam kończą na wczoraj.

Maciek ostatnio pracował rzeczywiście katorzniczo. Spotykaliśmy się właściwie w przelocie. Gdy ja kończyłam pracę, on kończył swój dzień. Jego przyzwyczajenie do zasypiania z kurami i budzenia się z tymże ptactwem do pracy było dla mnie całkowicie niezrozumiałe. Potrafił położyć się spać o osiemnastej, żeby o trzeciej nad ranem uisnąć do rajzbretu. Moje życie zaczynało się właśnie o osiemnastej. O ile ja szanowałam jego przyzwyczajenia, o tyle Maciek miał moje zamiłowanie do leżakowania przed południem w głębokim poważaniu.

- Wstawaj, szkoda dnia! - budził mnie bezlitośnie w każdą sobotę. - Jonasz Kofta napisał, że dobrze jest wstać skoro świt. Weź to sobie do serca, dobra kobieto.

- Ale ten sam Kofta wyznał kiedyś, że nie zdarzyło mu się wstać przed południem - odpierałam ataki. - I jeśli kiedykolwiek oglądał świt, to niejako z drugiej strony.

Zwlekałam się jednak z pościeli, bo Maciejka był w tej materii nieustępliwy. Tej niedzieli jednak przeszedł samego siebie, pojawiając się u mnie o ósmej rano.

- Ledwie wytrzymałam do tej pory. Wróciłem od rodziców bardzo późno i nie chciałem ci przeszkadzać, ale dłużej już nie mogę czekać. Mam nowiny. Fantastyczne nowiny - miotał się w przedpokoju, podczas gdy ja szukałam kaptura, ziewając rozzdzierająco. (cdn)

- 45 -

11. **SOBOTA.** Gotujemy z Olgą zupę na wodzie z maki i kaszy. Robi się strasznie zimno. Postanawiamy uciekać do domu, nie znamy drogi, ani kierunku, . Odczujemy się niepostrzeżenie od grupy i kierujemy na powrót do Algi. O godz. 16 jesteśmy w Aldze u Polaków Preiznerów, gdzie oddajemy resztę prowiantu i jemy domową kolację. Dostajemy pieniądze na pociąg, ale uciekam nam. Próbujemy złapać okazję - ciężarówkę jadącą po zboże do kolchozów w naszym kierunku, nic się nie trafiło. Nocujemy u Preiznerów.

12. **NIEDZIELA.** Skulone w rowie za miastem czekamy na ciężarówkę ale nadal nic nie jedzie. Olgę trzęsie malaria. Okrywam ją swoim płaszczem.

14. **PONIEDZIAŁEK.** O wschodzie słońca w polu zjadamy po kromeczkę ofiarowanego chleba i wyruszamy pieszo. Kluczemy zdala od szosy żeby nas nikt nie wylegitymował - Olga bez paszportu. Nogi grzęzną, bolą ciężą nawet te mizerne worki na plecach. Wracamy na szosę, znajdujemy gubione przez kolchozowe furmanki jadące do miasta coraz jakąś marchew, zielony pomidor. W ustach gorzyc, ale żołądek pełny. Na noc docieramy do posesji Piotrowskiego ostatkiem sił. W nogach 35 km. Nocujemy u polskiej rodziny - jedzą skapą kolację bez chleba, nie mamy sumienia dotaczyć się do miseczek zacierki z której je aż 5 osób.

15. **WTOREK.** Raniutko pijemy "kipiatok" i idziemy dalej. Kolchoz Żeń-takain, Olgę znowu atakuje malaria, ciągnę ją na siłę żeby nie kładła się na zmrożonej ziemi. Wieczór się zbliża, z górki widać kolchoz Bogusławkę, ale już obydwie padamy bez sił. Wtem nadjeżdża teleżka zaprzężona w osiołka, na niej stary Kazach. Zatrzymał się i zabrał nas, coś pytał ale ani ja jego, ani on mnie nie zrozumiał, Olga leżała rozgorączkowana. Zostawiłam ją u Polaków w tej wsi, a Kazach z dobrym sercem dowiózł mnie późną nocą do domu. Pokazał na palcach, że ma jeszcze kilka km do swojej wsi. Gdy podałam rękę na pożegnanie - szczerze się uśmiechnął. W domu dziwnie smutne powitanie, bo "już mnie poszukują," nie słucham bo chce mi się spać.

16. **ŚRODA.** Zmywam brud z 2 tygodni, wrzescie w domu po 2 tygodniach normalne śniadanie. Mamusia ze smutkiem zawiadamia, że Tatuś pisał, jest na trudowym froncie koło Guriewa nad morzem Kaspijskim przy budowie naftociągu. Więc jeszcze raz oszukali Polaków werbując niby do Polskiej Armii. Mamusia słaba, biała bez sił do pracy. Umarł sąsiad półpolak Diaczenko potomek powstańca z 1863 r. na tyfus. Wrocila Mielnikowa z chorą Stefą z Algi.

17,18,19 nie idę do pracy, boję się ujawnić moją dezercję.

W międzyczasie uwolnione zostały na Ukrainie Donbas oraz Połtawa. Nauczycielka Łuczyczyńska wyjeżdża na stałe do Aktiubińska, dostała zezwolenie. Podobno z innych kolchozów dużo Polaków wybiera się na zimę do miasta żeby nie umrzeć z głodu i zimna.

Liczę na jakąś pracę pod dachem.

Adwiga NASPIŃSKA-OSIECKA „Pamiętnik z Kazachstanu”

SALON FIRMOWY **OPTIMUS** BIT COMPUTER

KOMPUTER OPTIMUS ZA 1699 zł NETTO

SPRAWDŹ NAS!

ABSOLWENT RABAT 6% 1999

Komputery-Kasy fiskalne SPRZEDAŻ-SERWIS Salon dealerski ERA-GSM Prudnik, pl. Farny 5 Tel / fax 077-36-52-48 email: bitc2@onet.pl

Komputery kasy fiskalne SALON FIRMOWY **OPTIMUS** Nysa, ul. Parkowa 7 Tel / fax 077-33-70-59 email: bitc@onet.pl

KALKULATORY ZEGARKI INSTRUMENTY MUZYCZNE Salon firmowy CASIO Nysa, ul. Nowowitajska Tel / fax 077-33-01-17 Centr. Handl. "EKO"

SZCZEGÓŁY W SKLEPACH

TYGODNIK PRUDNICKI BIURO OGŁOSZEŃ CZYNNE: 8⁰⁰-16⁰⁰ **TYGODNIK PRUDNICKI**

UL. JAGIELLOŃSKA 3

PRODUCENT OKIEN I DRZWI Z PC

OKNOPLAST STOLARKA PCV

KBE SYSTEMY OKIENNE

7 LAT TRADYCJI GOŚWINOWICE

OKNA TYPOWE W CIĄGŁEJ SPRZEDAŻY

NAOKIENNE SIATKI PRZECIWO WADOM

◆ doradztwo
◆ pomiary
◆ montaż
◆ transport

UWAGA!
Oferta dodatkowa
PARAPETY ROLETY

48-381 Goświnowice, ul. Nyska, Tel. 4356 279
BIURO HANDLOWE:
GŁUCHOŁAZY 19, UL. SIKORSKIEGO 19,
TEL. 439-59-10

BIT COMPUTER **OPTIMUS** SALON FIRMOWY

KASY FISKALNE

MAŁE TANGO wersja iłowa 1590.-*

MAŁE TANGO wersja termiczna 1790.-*

14 rodzajów raportów

współpraca z wagami elektronicznymi

współpraca z czytnikami kodów kreskowych 123456

7000 KODÓW

współpraca z komputerem

ZAPEWNIAMY AUTORYZOWANY SERWIS

*Ceny nie zawierają podatku VAT

PRUDNIK Plac Farny 5
Tel / fax 077-436-52-48
email: bitc@onet.pl

Ustronianka

WYTWÓRNIĄ NATURALNYCH WÓD MINERALNYCH „USTRONIANKA”
MICHAŁ BOŻEK

Zatrudni do Zakładu nr 3 w Białej:

- Pracowników do produkcji posiadających grupę inwalidzką.
- Kierowców z prawem jazdy kategorii C+E oraz aktualnym świadectwem kwalifikacji - wymagana grupa inwalidzka i doświadczenie w prowadzeniu samochodów ciężarowych z przyczepami.
- Pracowników do laboratorium - wymagana grupa inwalidzka i doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku.

Oferty zawierające życiorys, podanie, kopie świadectw pracy, prosimy kierować na adres:
WNWM „USTRONIANKA”, 48-210 Biała, ul. Opolska 13

PROMOCJA TELEWIZYJNA ARS

ELEKTRONIK CENTRUM
PRUDNIK, ul. Armii Krajowej 6, tel./fax 436 33 23

ARS TV TXT 20" Cena 729,- Rata 30,20*

ARS TV TXT 21" Cena 749,- Rata 31,00*

ARS TV TXT 22" Cena 1 549,- Rata 64,20*

TELEWIZORY ARS

GWARANTOWANA JAKOŚĆ

NISKA CENA

REWELACYJNY SYSTEM RATALNY

*rata dla 36 miesięcznego okresu

R E K L A M A

- 46 -

PAŹDZIERNIK

1. PIĄTEK. Zaczynamy teraz miesiąc różańcem, modlitwa za Tatusia żeby powrócił żywy.

Predsiadatel ma po ukończeniu zbiorów wyjechać na Ukrainę, strasznie gonią ludzi do pracy bo zima się zbliża. Idę do pracy. Na froncie ruskie wojska przeszły już w dwóch miejscach Dniepr, zdobyły Terespol, okrążyły Kijów.

4. Tatus przysłał list i kartkę, prosi o pieniądze bo nie może wyżyć z tego co dają w pracy.

5. Wysłałyśmy 200 rubli i list.

9. Obydwie pracujemy na ogrodach przy wykopie ziemniaków. Z Kołchozu za pracę całoroczną dają trochę kapusty i prosa i podobno nic więcej nie będzie. Poginiemy tej zimy.

14. Wzięli p. Czyraka do wojska polskiego, Hadla odroczyli, a Lichacz trafił do grupy artystycznej jako śpiewak i chwali że jest mu dobrze.

15. Moje imieniny. Mówią, że sowici mają likwidować trudowe - fronty, będą pracować tylko tzw. "wolno-najmni". Zaporozie wolne, podobno Italia walczy z Niemcami.

17. Reszta Ukraińców ewakuowanych z Rostowa wyjeżdża kolchozowymi podwodami do pociągu w Ałdze, wracają w swoje ułwnione strony.

18. Tatus znowu prosi o pieniądze. Wysłałyśmy je i kartkę. Tamtych jeszcze nie dostał.

21. Akcja zbierania kłosów na polach - 2 worki dla kolchozu a jeden sobie. Oczywiście zbieramy obie. Miła i Stacha wyjechały do miasta.

23. SOBOTA. Wzywają mnie do kantoru. Przyjechał naczelnik Rekoobrcki z Algi i wzywa nas wszystkich na kolę. Miła i Stacha zjadły uciec wczoraj. Oka od razu ponocnosta z Ros-



Różaniec zrobiony chałupniczo ze zwykłego drutu przez małych chłopców polskich - synów p. Hadla.

- 47 -

Uciekam z domu, ukrywam się w piwnicy u Rosjanki Kuźmienko. ponownie wzywają, edna Mamusię, powiedziała że ja wyjechałam szukać roboty w mieście.

24. NIEDZIELA. Zmieniam kryjówkę nocną. Ukrywa mnie Kazaczka w swojej piwnicy pod ziemianką. Znowu ciągną Mamusię grożą że mnie pod ziemią znajdą, że zabiją mamusię, wieczorem puszczają ją, ale nadal trwa poszukiwanie nas. Mamusia w nocy nosi mi pod okienko piwnicy jedzenie. Jest mi zimno, mokro, czuję się zmarzniętą. Dzień Kazaczka wyciąga mnie z piwnicy i pozwala zostać w izbie, zasłania okienko dziurawym prześcieradłem, zamyka i idzie do pracy. Przez dziury obserwuję drogę i widzę gońca z kantoru, który idzie po Mamusię. Żal mi że przeze mnie tyle wypracowała Kazaczka zostawia mi małą 3 miesięczną dziewczynkę Marusię chorą, w gorączce, w huśtam, tulę żeby nie płakała i nie zdradziła mojej obecności.

25. Dziecko jest umierające - matka w pracy. Chrzcę wodą, daję imię Urszula.

25-26. Ukrywam się nadal, w nocy przychodzi do mnie Miła, która nic nie powiedziała wróciła z miasta. Ukrywamy się obie.

Mamusia nie zbliża się, żeby ktoś nie zauważył, jesteśmy głodne i wykonczone nerwami.

27. Umarła Urszulka - będzie jeden aniołek kazachski w niebie.

28. Zaczyna padać śnieg. Kazaczka zaniosiła córeczkę na cmentarz do wykopanego już grobu.

29. Zima w całej pełni, mróz, okna zamarzły. Przez mały oddechany skrawek by widzę odjeżdżającego ze wsi dwukołką naczelnika NKWD Rekoobrckiego. Wyjść z nory! Dzięki Bogu!

LISTOPAD

1. Wszystkich Świętych. Byliśmy na cmentarzu, śnieg, zimno nikogo nie było. Modliłyśmy się za Babcie, Bronia i tych, którzy zmarli w Polsce.

2. Dzień Zaduszny, nadeszły równocześnie rozpaczliwe cztery kartki od Mamusi. Jeszcze żadnej wiadomości ani pieniędzy od nas nie dostał. Rozpacz nas nie pisze, że ginie z głodu, lecz my jesteśmy bezradne.

Znowu mówią, że nadeszły powieści na przymusowy Trud - Front, żyjemy w ciągłym strachu.

5. Wysłałyśmy ostatnie pieniądze Tatusiowi, już nic nie mamy do sprzedania.

7. W kolchozowym klubie tańca, obchodzą husznie rocznicę Wielkiej

NASI W KLASIE A

W polskiej klasie A, która stanowi bezpośrednie zaplecze ligi okręgowej, wystartują w tym sezonie 52 drużyny, w czterech grupach po 13 zespołów. Prudnicki podokręg ZPN reprezentują w sezonie 1999/2000 trzy zespoły: Polonia Biała (spadkowicz z ligi ogólnopolskiej), Meble Pogoń Prudnik (spadkowicz z klasy B) oraz Wilich Fortuna (spadkowicz z klasy A do B). Spadły Sudety i Szczyżanka.

Przypięci o klasie A zawsze będącie, nie ma na uwadze grupę III, w której wszyscy nasi reprezentanci grają w innych grupach. Dla przykładu:

Czarni Korfantów walczą w grupie IV, razem z LZS Bodzanów (dwie drużyny z gminy Głucholazy zostały rozdzielone, Unia Głucholazy gra w "naszej" grupie).

W pierwszej kolejce jesieni w klasie A spotkają się drużyny: Orzeł Polska Cerekiew - LZS Gościćcin; POLONIA BIAŁA - Elektromet Gołuszowice; MEBLE POGOŃ PRUDNIK - LZS Pawłowiczki; Start Bogdanowice - Orzeł Dzierżysław; Rolnik Lewice - Unia Głucholazy; WILICH FORTUNA II GŁOGÓWEK - Kombinat Głubczyce; MEC II Sławięcice - pauzuje.

(a)

Wystawa w Vamberku

W lipcu w Vamberku w Czechach odbyła się VI Międzynarodowa Wystawa Koronek Klockowych. Vamberk tradycyjnie centrum wyrabiania koronek paliczkowych tj. klockowych; tutaj muzeum koronek wyrabianych tą techniką zebranych z Czech. Ekspozycjami są zarówno stare koronki z XIXw., jak i nowe wyroby współczesne oraz dawne przybory ukazujące proces wyrabiania.

szkoła ze 110 letnią tradycją. Dyrekcja tej szkoły zaproponowała współpracę z naszą szkołą.

- na pięknym dziedzińcu zamku Adamą z Bubny a Litac v Doudlebach n.o, oddalonym od Vamberka o 5 km odbył się pokaz odzieży zdobionej koronką. Piękno strojów, muzyki, modelek oraz elementów baletowych w choreografii Narodowego Teatru z Pragi stworzyły wydarzenie o bardzo wysokim poziomie artystycznym. Profesjo-



W ramach naszej wizyty było nawiązanie kontaktów z wystawcami, twórcami ludowymi, rzemieślnikami artystycznymi rejonu czeskiego i zwrócenie uwagi na rozwiązania techniczne organizacyjne towarzyszące wystawom. Prezentowali się wystawcy ludowi z Czech, Słowacji, Danii, Holandii i wielu z tych artystów zostało zaproszonych do Prudnika na III Wystawę Twórców Ludowych i Rzemiosła artystycznego, która odbędzie się w przyszłym roku; obiecali przyjechać na Międzynarodową Wystawę ze względu na ogromną ilość wystawców i sponsorów podzielono na wiele im-

nalne modelki prezentowały prace maturalne absolwentek średniej ludowej szkoły tekstylnego rzemiosła w Pradze.

Wielkie grono wystawców w tym wiele osób młodych, liczni zwiedzający i kupujący - świadczyło o tym, iż ten rodzaj rękodziela jest nadal bardzo żywy w Czechach, potwierdzeniem było bardzo duże zainteresowanie kupujących kserokopiami nowych wzorów koronek. Na wystawie spotkałyśmy koronkarki klockowe, które były obecne w Prudniku w m-cu czerwcu br na II Wystawie Twórców Ludowych - wzbudzając pokazem swoich umiejętności oraz urodą wyrobów ogromne zainteresowanie. Zachwycenie synpatycznym przyjęciem - potwierdziły w Vamberku swój liczny udział w III Wystawie Twórców Ludowych w Prudniku w 2000 r.

Należy zaznaczyć, że Muzeum Ziemi Prudnickiej, w ramach programu ożywienia technik tkackich, którym Prudnik niegdyś zawdzięczał intensywny rozwój gospodarczy i przestrzenny, pragnie zainteresować prudniczką i innymi technikami tkackimi. Organizować będziemy wystawy prezentujące różne techniki rękodzielnicze, ich historię, dokonania. Wystawom towarzyszyć będzie pokaz wytwarzania, a dla zainteresowanych krótki kurs.

Danuta Rzeszutko
Urszula Rzepiela



Prudniczanie w Głucholazach

W sportowych Dniach Głucholaz (10 - 11 lipca) uczestniczyli z sukcesami prudniczanie. W III Biegu Górskim "Chrobry Cross" po bezdrożach Góry Chrobrego w kat. juniorów 16 - 19 lat III m. zajął Darnian Bogusz - MKS "Smyk" Prudnik. W kat. senior masters 40 - 59 lat III m zajął Jerzy Smoleń z Łąki Prudnickiej.

W kat. kobiet I m. zajęła Zofia Mersztejn oraz III m. Katarzyna Gwiazdoń (na zdjęciu w momencie otrzymania nagrody) z Prudnika. K.Gwiazdoń reprezentowała LZS Kudowa. W Turnieju Szachowym I m. zbył Jan Siekaniec.

(h)

KRÓTKO

Kładka i basen

Do 13 sierpnia ma być gotowa dokumentacja na wykonanie dwóch remontów po powodzi 1997 roku: kładka nad Złotym Potokiem w Łące Prudnickiej (koło kościoła) oraz prudnickie kąpielisko otwarte przy ul. Zwycięstwa. Jest to warunek uzyskania jeszcze w tym roku pieniędzy od ministra Widzyka (z funduszy Unii Europejskiej na usuwanie skutków powodzi). Na kładkę przewidziano 190 tys. zł, na remont basenu - 200 tys. zł w tym roku. W roku 2000 dojdzie 400 tys. zł, co da łączną kwotę 600 tys. zł. Będzie to właściwie kapitalny remont basenu, w tym nie tylko samej niecki ale i uszkodzonej nawierzchni wokół zbiornika. Warunkiem uzyskania tej pomocy jest wkład gminy w wysokości 20 proc. kosztów. W sierpniu udaje się do Warszawy na spotkanie z ministrem Widzykiem ekipa z Prudnika. Po przetargu prace mają się rozpocząć jeszcze w tym roku.

Opolanie wygrali

Chodzi o przetarg na wykonanie dokumentacji technicznej sieci ciepłej wraz z przyłączeniami budynków. Dokumentację wykona "Inwestprojekt" Opole za 38.186 zł brutto.

Żle to wygląda

W hali sportowej Ośrodka Sportu i Rekreacji przy ul. Łuczniczkiej w Prudniku odbywa się wiele imprez sportowych, a we wrześniu tego roku w nowej formule impreza wystawiennicza "Inter-Region" (impreza w programie Euroregionu Pradziad). Tymczasem sąsiadujący obiekt hotelu i kawiarni "Obuwnik" jest na zewnątrz zaniedbany. Taras wymaga pilnego remontu, ale nie tylko on. Całość trzeba pomalować, bo szpeci. Co dalej z obiektem? 5 sierpnia burmistrz Zenon Kowalczyk spotyka się z władzami klubu i spółki zarządzającej obiektem. Budynek wymaga remontu. Burmistrz powiedział "TP", że gmina jest w stanie wyremontować go i utrzymać. Kilka lat temu gmina przejęła halę sportową; czy teraz przejmie i hotel?

(a)

Dlaczego promujemy Bydgoszcz?

PRUDNIK (a). Jest kolejny przykład polityki władz gminy, której założeniem jest popieranie firm z zewnątrz a pomijanie miejscowych. Otrzymaliśmy z Urzędu Miasta i Gminy w Prudniku pismo z propozycją finansowego wsparcia folderu informacyjno-reklamowego o gminie, wydawanego przez pewną spółkę z Bydgoszczy. W Prudniku działają co najmniej trzy spółki wydawnicze, ale od lat gmina widzi tylko Bydgoszcz. Za poprzedniego burmistrza było to zrozumiałe; był nas cięty za krytykę.

Wysyłanie pisma do miejscowej spółki wydawniczej, by wspierała finansowo obce wydawnictwo - jest trudne do zrozumienia. Po Prudniku krąży anegdota (dotycząca jednej z wielu poprzednio działających na naszym terenie firm bydgoskich) o tym, że szef zwykł mawiać: do wydania folderu przystępujemy dopiero wówczas, gdy uzbieramy trzyście milionów złotych. Drenaż "bogatego" rynku reklam w Prudniku na rzecz Bydgoszczy odbywa się z namaszczeniem władz Prudnika! Kto ma w tym interes? Trudno nie zadać tego pytania. Z pewnością czytelnicy znajdą na sami odpowiedź.

Trudno spisać z różnych folderów nazw spółek cywilnych z Bydgoszczy, które działały w ostatnich latach na terenie dzisiejszego powiatu prudnickiego, przyniósł zaskakujący efekt. Jest dziesięć spółek. Jedna z nich dziś nie zapłaciła naszemu fotoreporterowi "zawrotnej" kwoty 200 zł za zdjęcia do poprzedniego prudnickiego folderu. Niektóre mają ten sam adres i telefon. W folderach spółki występują różnych konfiguracjach jako współwydawcy, jakby do jednego małego wydawnictwa nie wystarczył jeden wydawca. Można się tylko domyślać o co chodzi.

Bydgoskie spółki i tak oczekują pomocy od miejscowych firm (np. zdjęcia biorą także od władz (tekst, za którym stoi napis, że "wydawca nie ponosi odpowiedzialności za treść"), zaś foldery nie są pozbawione tytułów, których nie robi miejscowy wydawca, znający teren własną kieszeń.

Burmistrz namawia w piśmie do "zaistnienia w folderze" wid w tym m.in. naszą korzyść. Tego typu foldery nie są powszechnie rozprowadzane; są zwyczajowo mi prezentami dla różnych delegacji, na spotkaniach itp. Nie nieją w publicznym obiegu, bo są sprzedawane. Trudno za liczyć na poważną promocję w tym przedsięwzięciu nie bierzemy udziału.

TAJEMNICZE WNĘKI

PRUDNIK (AD). W czasie remontu prudnickiego ratusza, po zbiuciu tynku na narożach budynku odkryto trzy niewielkie wnęki. Trudno było odgadnąć ich przeznaczenie. Jednym z przypuszczeń dyrektor Muzeum Ziemi Prudnickiej Urszuli Rzepieli było to, że we wnękach znajdowały się obrazki lub figurki o charakterze religijnym, może wotywnym. W nowo nałożonym tynku miejsca wnęk zostały dokładnie zaznaczone.

Podczas remontu ratusza, od strony głównego wejścia odsłonięto fundamenty budowli. Zdaniem dyrektora muzeum, być może są to fundamenty starego, istniejącego wcześniej ratusza. W takim razie poprzedni ratusz stał w części w innym miejscu niż dzisiejszy!

PROMOCJA?

Słowo, które zrobiło w nowych czasach zawrotną karierę. Spotykamy je niemal na każdym kroku. Jest ono jednak w prudnickim handlu nadużywane.

Raz znaczy bowiem sprzedaż nowego towaru po niższej cenie. Wchodzi on dopiero na rynek, więc trzeba go promować, by ludzie zaczęli go kupować.

Innym razem słowo to zastępuje inne znane, a mianowicie "prezentacja". Są sklepy, w których prezentacja się towar, bo minął sezon

albo towar nie idzie i taką sprzedaż też nazywa się promocją jakiej racji?

Najgorsze jest to, że wprowadza się ludzi w błąd. Gdy zobaczą teraz słowo "promocja" wymyślą w sklepie pomysły, że chodzi o przecenę towaru.

Czy taki jest cel nadużywania tego słowa?

Organizacje kupieckie w pilnować tych spraw. We własnym interesie handlowców.

Aleksander Kramarz • Prudnik, ul. Jagiellońska 22 • tel/fax 436 59 68



BIURO TURYSTYCZNE MEDIUM

Wita w sezonie 1999

• PRZEWOZY AUTOKAROWE - CAŁA EUROPA • NIEMCY -
CODZIENNE WYJAZDY - NAJTAŃSZE CENY • WŁOCHY, PARYŻ,
LONDYN, BENELUXY - SUPER LINIE AUTOBUSOWE • LATO '99 - WCZA-
SY, WYCIECZKI - KRAJ I ZAGRANICA • SUPER OFERTY WA-
KACYJNE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY • PROMOCJA CAŁOROCZNA -
DO KAŻDEGO BILETU **FILM FOTO GRATIS** • **FOTO MEDIUM**
POLECA USŁUGI FOTOGRAFICZNE - PASZPORTOWE, ŚLUBNE



**MIĘDZYKŁADOWA
SPÓLDZIELNIA
MIESZKANIOWA**
48-340 Głucholazy,
ul. Wieniawskiego 5

Międzynakładowa Spółdzielnia Mieszkaniowa w Głucholazach posiada do sprzedaży następujący sprzęt:

■ Wyciąg WBT 500 ■ Silos na cement 24 T ■ Betoniarka BWE 500 ■ Betoniarka BWE 250 ■ Kosz Zasypany do BWE 400 ■ Giloty na stali ■ Ciągnik „Muray” do koszenia trawy i oprzyrządowanie ■ Kosiarka samojezdna ■ Sprężarka elektryczna ■ Ciągnik ogrodowy z przyczepą ■ Nożyco-giętarka do stali ■ Pompa wirnikowa ■ Pompa hydroforowa typ S-43

W/w sprzęt można oglądać w MSM Głucholazy, ul. Wieniawskiego 5. Informacje udzielane będą pod numerami tel. 439-13-95, 439-16-83.



BIURO PODRÓŻY „OTOKAR”

Prowadzi licencjonowane przewozy do NIEMIEC w każdy poniedziałek, środę i piątek, sobotę i niedzielę. Świadczy usługi ubezpieczeniowe i paszportowe.

Bilet ważny 1 rok.

Ulgi dla dzieci, emerytów i rencistów.

ZAPRASZAMY

do kantoru w Prudniku przy ul. Ratuszowej 3 oraz w Głogówku przy ul. Mickiewicza 16

NASZE ADRESY:

☐ 48-250 Głogówek
ul. Mickiewicza 16
tel. 437-33-74
fax 437-21-53

☐ 48-200 Prudnik
ul. Ratuszowa 3
tel. 436-34-02

☐ 48-210 Biała
ul. Prudnicka 2
tel. 438-70-54

Sklep „Adam i Ewa”

ul. Piastowska 11, tel. 436 37 15

OKAZJA

◆ **Przecena kurtek damskich, męskich, krótkich płaszczków oraz sukienek welurowych wizytowych**
◆ **Pełna gama kolorów i rozmiarów T-shirt firmy „Carry”**



Zapraszamy codziennie od godz. 9-17, w soboty 9-13



**BIURO PODRÓŻY „MERCURY”
Licencja „ORBIS”
CENTRUM LICENCJONOWANYCH
PRZEWOZÓW MIĘDZYNARODOWYCH
Dom Towarowy**

◆ przewozy do wszystkich krajów Europy, Chorwacja
◆ sprzedaż biletów lotniczych
◆ wczasy, wycieczki, obozy i zimowiska
◆ ubezpieczenia
◆ pośrednictwo wizowe i paszportowe
◆ karta Euro < 26

ZAPRASZAMY

NASZE BIURA

48-200 Prudnik
ul. Zamkowa 2
tel/fax 436-44-42

48-300 Nysa
ul. Wrocławska 2
tel. 433-27-82
tel./fax 433-41-69

**RODZAJ OPISANE
poradnik
turystyczny**

**TANI CIEKAWY PODRĘCZNY
INFORMATOR DLA KAŻDEGO**

GŁUCHOŁAZY JARNÓŁÓWEK PORZYWA

do nabycia - redakcja „TP”,
Prudnik, ul. Jagiellońska 3, w godz. 8-16

PRODUKCJA □ SPRZEDAŻ □ MONTAŻ



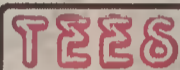
SYSTEMY PANORAMA REHAU

UWAGA: *Do okien montowanych przez nas
ŻALUZJE GRATIS*

OFERTA DODATKOWA: • żaluzje poziome i pionowe •
rolety zewnętrzne aluminiowe • rolety wewnętrzne
płócienne • bramy garażowe rolowane

KRAPKOWICE
ul. Głowackiego 14
Tel. 446 0140

PRUDNIK
ul. Powstańców Śl. 12a
Kom. 0603 9193 26 tel. 436 16 95



TECHNIKA GRZEWCZA I INSTALACYJNA

Prudnik,
ul. Prażyńska 17
TEL. 077 - 436 46 36

instalacje z **POLIPROPYLENU, MIEDŹI**
kotły c.o. **BUDERUS, WOLF, JUNKERS**
grzejniki **HENRAD, KORADO**

RATY!!!

TO JEST 5% KUPON RABATOWY

SKLEP SPOŻYWCZY „TERESKA”

Prudnik, ul. Skowrońskiego 3, tel. 436-16-41

WIELKA PROMOCJA LETNIA

■ mąka pszenna „Brzeg”	0,98
■ cukier kryształ	1,23
■ sok pomarańczowy 100% „Clippo” 1 l	3,29
■ sok jabłkowy 100% „Clippo” 1 l	2,29
■ napój „Marysieńka” 1.5 l	0,99
■ smalec 1 kostka 250g	0,60
■ CHAPI - puszcza 400g	2,49

PRZYPRAWY „KAMIS”

■ liście laurowe	1,25
■ gorczyca	1,25
■ ziele angielskie	1,25
■ przyprawa do ogórków kiszonych i korniszonych	1,24
■ pieprz naturalny mielony	1,25

ZAPRASZAMY

codziennie w godz. 7.00 - 22.00, w niedzielę w godz. 9.00 - 21.00



AIG AMPLICO
Ubezpieczenia na
Obsługa II i III
reformy emerytalnej

Przyjmujemy
do pracy agentów

Możliwość
stałego wynagrodzenia
(2000 zł miesięcznie)

Blizsze informacje
tel. 436-84-58

Taniej

Archiwalne egzemplarze „TP” nr 28
z kuponami
do nabycia w redakcji



BIURO OGŁOSZEŃ CZY
8.00 - 16.00
tel./fax 436-28-77

do
10 sierpnia
1999